

**Kaurzimer Kreis.  
Verzeichniss der vorhandenen Judenfamilien**

[fol. 1]

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
<b>1. Gut Betschwar [Bečváry]</b>				
<b><i>Klein Betschwar [Bečvárky]</i></b>				
Abraham Fischer (1)		zur Gut Betschwarer Obrigkeit	besitzt keine Vermögen, sondern hat nur eine domin[ikale] Challupe mit Grundstücken auf 3 Jahre in Pacht und hat keine Profession	derselbe ist Tabaktrafikan in Klein Betschwar, ernährt sich aber meistens unter denen umliegenden Juden mit verschiedenen Verdienstung
Eheweib Anna erstgeborener Sohn Adam Tochter Sara Tochter Rosalia				
<b><i>Groß Betschwar [Bečváry]</i></b>				
	Witib Lidmila nach dem verstorbenen Joachim Fuchs	zur Gut Betschwarer Obrigkeit	besitzt sehr wenig an Vermögen und hat ein Häusel verzinset in Groß Betschwar	vermög k[aiserlicher] k[öniglicher] kreisamt[licher] Lizenz handelt mit Gewürz und hat zugleich die Tabaktrafik in Groß Betschwar
	ihre Tochter Anna Rosalia			
<b><i>Drahobuditz [Drahobudice]</i></b>				
Jacob Markolius (1)		zur Gut Betschwarer Obrigkeit	hat keine Profession, besitzt nicht[s] anderes als seine kleine Vermögen und den in Pacht habenden Gemeindhäusl in Drahobuditz	ist auch Tabaktrafikan und seine Nahrung ist Hausieren mit inländischen Leinwand und Tücheln

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Eheweib Rosalia Tochter Sara				
Sig[natum] Schloß Groß Betschwar, d[en] 3. Hornung [1]793. Martin Matiak m[anu] p[ro]pria, Verwalter				

## 2. Hof Blinka [Blinka]

1. Famil[ie] <sup>1</sup> Mogsis Baum, verheiratet (1) Eheweib Elisabeth		Hof Blinka		in Leinwandhandel
2. Famil[ie] Bernard Schönfeldt, verheiratet (2) Weib Katarina		Hof Blinka		in Leinwandhandel
3. Famil[ie] Estera Strausin, Witib (3) Kinder: erstgeborener Elias, ledig  zweitgeborener Joseph, ledig drittgeborener Mogsis, ledig viertgeborener Adam, ledig Maria		Hof Blinka		in Branntweinschenken  dient in Braslawicz, Czaslauer Kreis dient in Prag
4. Famil[ie] Samuel Kleiner, verheiratet (4) Weib Judita Kinder: erstgeborener Aron, ledig  zweitgeborener Dawid, ledig drittgeborener Ignatz, ledig viertgeborener Joseph, ledig Barbora Elisabeth		Hof Blinka	Fleischhacker	dient in Smrtow, Czaslauer Kreis
	Kinderlehrer Zacharias Blacek, ledig, von Kollin Salomon Krauß, erste- geborener, ledig	zu der Stadt Kollin  Blinka		in Leinwandhandel

Sig[natum] Hof Blinka, den 25. Feb[ruarii] 1793  
Joseph Kucera, Possesor

## 3. König[liche] Kammeralstadt Brandeys ob Elben [Brandýs nad Labem]

### *Stadt Brandeys [Brandýs nad Labem]*

Joseph Singer, verheiratet (1) Eheweib Appolonia Sohn David, erstgeborener, ledig			Schuldiener	
---	--	--	-------------	--

<sup>1</sup> V kolonce „Stadt oder Dorf“ je uvedeno „bei dem Hof Blinka“, předcházi kolonce se jmény rodin.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Sohn Isaac, zweitgeborener, ledig Tochter Rebecka				
Nathan Reitler, verheiratet (2) Eheweib Dorothea Tochter Francisca	Dienstbot[e] David Byschitzsky, viertgeborener, ledig	Stadt Brandeis	besitzt ein Haus	mit Schnittwaren
Marcus Aschner, verheiratet (3) Eheweib Anna Tochter Marianna Tochter Eva				mit Schnittwaren
Seeligmann Stiassny, verheiratet (4) Eheweib Judith Sohn Abraham, erstgeborener, ledig Tochter Kind Rachel <sup>2</sup>	Dienstbot[e] Jacob Frembd, ledig	von Daubek, Kaunitzer H[err]- sch[a]ft	besitzt ein Haus	Handelsmann
Jacob Kantoreck, verheiratet (5) Eheweib Sara Sohn Joseph, erstgeborener, ledig Sohn Gottlieb, zweitgeborener, ledig Sohn Wolff, drittgeborener, ledig Sohn Abraham, viertgeborener, ledig Tochter Rachel			besitzt ein Stohres	Handelsmann
Moyse Kopp, verheiratet (6) Eheweib Rachel Sohn Joseph, erstgeborener, ledig Sohn Lippmann, zweitgeborener, ledig Sohn Koplmann, drittgeborener, ledig	Marianna, Witib Sohn Löbl, erstgeborener, ledig (7)	Stadt Brandeis	besitzt ein Stohres	Handelsmann
Nehemias Gross, verheiratet, gestorben (8) Eheweib Barbara Sohn David, erstgeborener, ledig Tochter Anna			Judenkantor	
Isaac Singer, verheiratet (9) Eheweib Rachel Tochter Sara				mit Schnittwaren
Lewy Garreys, verheiratet (10) Eheweib Elisabeth Sohn Abraham, erstgeborener, ledig Sohn Daniel, zweitgeborener, ledig Sohn Juda, drittgeborener, ledig			besitzt ein Haus	Handelsmann

<sup>2</sup> Dcera je v předloze zapsána ve sloupci pro „sloužící“.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Tochter Esther Tochter Julia Tochter Anna Tochter Rebecka				
Raphael Bischitzcky, verheiratet (11) Eheweib Maria Sohn Nehemias, zweitgeborener, ledig Tochter Elisabeth			besitzt ein Stohres	Handelsmann
Isaac Aschner, verheiratet (12) Eheweib Elisabeth Sohn Israel, erstgeborener, ledig Sohn Herschel, zweitgeborener, ledig				mit Schnittwaren
Gabriel Bischitzcky, verheiratet (13) Eheweib Sara Sohn Phillipp, erstgeborener, ledig Sohn Moyses, zweitgeborener, ledig Tochter Rachel Tochter Abigail			besitzt ein Haus	Handelsmann
Salomon Stiassny, verheiratet (14) Eheweib Susanna Sohn Jacob, erstgeborener, ledig Tochter Judith Tochter Lucia Tochter Esther			besitzt ein Haus	mit Schnittwaren
David Stiassny, verheiratet (15) Eheweib Anna Sohn Jacob, erstgeborener, ledig Sohn Marcus, zweitgeborener, ledig Sohn Moyses, drittgeborener, ledig Tochter Rosl				mit Schnittwaren
Adam Neumann, verheiratet (16) Eheweib Rachel Sohn Samuel, erstgeborener, ledig Sohn Marcus, zweitgeborener, ledig Tochter Esther				mit Schnittwaren
Elias Stiassny, verheiratet (17) Eheweib Rosel Sohn Joseph, erstgeborener, ledig Tochter Esther				mit Schnittwaren
Abraham Schrameck, Witwer (18)				mit Betteln
Jacob Kopp, verheiratet (19) Eheweib Rachel Sohn Joseph, erstgeborener, ledig Tochter Anna				mit Schnittwaren
Beer Singer, verheiratet (20) Eheweib Lybuscha Sohn Jacob, zweitgeborener, ledig Tochter Esther Tochter Sara				mit Schnittwaren
Abraham Wertheim, verheiratet (21)				mit Handel

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Eheweib Lybuscha Sohn Israel, erstgeborener, ledig Sohn Salomon, zweitgeborener, ledig Tochter Eva Tochter Esther				
Jacob Freind, verheiratet (22) Eheweib Judith Sohn Isaac, erstgeborener, ledig			besitzt ein Haus	Handelsmann
Joseph Backoffen, verheiratet (23) Eheweib Sala Sohn Lucas, erstgeborener, ledig				Handelsmann
	Dienstmagd Marianna	vom Lyben		
Veit Bischitzky, verheiratet (24) Eheweib Elisabeth Sohn Beer, erstgeborener, ledig Sohn Abraham, zweitgeborener, ledig Sohn Juda Löb, drittgeborener, ledig Tochter Sara Tochter Judith Tochter Barbara			besitzt ein Haus	Handelsmann
	Salomon Lünberg, Instruktor	von Leipnick aus Mähren		
	Catharina Pischni, Dienstmagd	von Raudnitz		
Moyes Dürnstein, verheiratet (25) Eheweib Magdalena Tochter Rosel Tochter Dorothea Tochter Catharina			besitzt ein Haus	Handelsmann
David Lybitzky, verheiratet (26) Eheweib Rosl Sohn Marcus, erstgeborener, ledig Sohn Joseph, zweitgeborener, ledig Tochter Sara			besitzt ein Stohres	mit Schnittwaren
	Elisabeth, eine Witwe			
Lippmann Katz, verheiratet (27) Eheweib Maria Sohn Henoch, erstgeborener, ledig Sohn Juda, zweitgeborener, ledig Tochter Sybilla Tochter Esther Tochter Julia Tochter Elisabeth			besitzt ein Stohres	Handelsmann
Lazar Kalmus, verheiratet (28) Eheweib Eva Sohn Joachim, erstgeborener, ledig Tochter Sara Tochter Rebecka Tochter Rachel Tochter Anna			besitzt ein Stohres	Handelsmann
David Lustig, verheiratet (29) Eheweib Sara				Handelsmann

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Jacob Kohn, verheiratet (30) Eheweib Eva Sohn Mathias, erstgeborener, ledig Sohn Elias, zweitgeborener, ledig Sohn Juda, drittgeborener, ledig Sohn Daniel, viertgeborener, ledig				mit Handel
Phillip Bischitzcky, verheiratet (31) Eheweib Magdalena Tochter Elisabeth			besitzt ein Stohres	mit Handel
Symon Altschul, verheiratet (32) Eheweib Rachel Tochter Esther				mit Handel
Josias Annis, verheiratet (33) Eheweib Judith			ein Fleischhaker	
Joseph Pick, verheiratet (34) Eheweib Elisabeth Sohn Jacob, erstgeborener, ledig Tochter Sara				mit Handel
	Elisabeth, ein[e] Witwe			
Anna Stiasnin (35) Sohn Herschel, erstgeborener, ledig Sohn Isaac, vieigeborener <sup>3</sup> , ledig				mit Schnittwaren
Jonas Jannowitz, verheiratet (36) Eheweib Sara Sohn Joseph, erstgeborener, ledig Sohn Marcus, zweitgeborener, ledig Sohn Joachim, drittgeborener, ledig Sohn Alexander, viertgeborener, ledig Sohn Salomon, fünftgeborener, ledig Sohn Michael, sechstgeborener, ledig Tochter Elisabeth Tochter Judith Tochter Paula Tochter Rebecka			Tabaktrafikant	
	Ludmilla, Dienstmensch	von Myrowitz, Brzez- nitzer H[err]sch[a]ft		
Simon Kalmus, verheiratet (37) Eheweib Rosl Tochter Rachel Tochter Marianna				mit Handel
Johann Simma m[anu] p[ropria], Bürgermeister Sig[natum] k[önigliche] Ka[mmer]alstadt Brandeis ob Elbe, den 27. Juli [1]793				

#### 4. Kais[erliche] Kam[m]eralherrschaft Brandeis und Przerow [Brandýs nad Labem a Přerov nad Labem]

##### *Wschettat [Všetaty]*

Abraham Bondi (1)		zur Kammeralherrschaft Brandeis	besitzt kein eigentümliches Haus, sondern nur eine gegen Zins verliehene Wohnung	mittelst Handel und Wandel
Eheweib Theresia				

<sup>3</sup> Nejsou zprávy o předcházejících dvou synech.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Sohn, erstgeborener, Moises Bondi, verheiratet dessen Weib Theresia Kinder: Joseph, erstgeborener, 2 1/2 Jahre, ledig Juda, zweitgeborener, 1/4 Jahre, ledig Rachel, Tochter, 4 Jahre				
<b>Turzitz [Tuřice]</b>				
Markus Schorz (1)		zur Kammeralherrschaft Brandeis	hat kein eigentümlichen Besitz, sind[!] ist gegen Zins in Gemein[d]haus wohnhaft	mit Handel und Wandel, ist zugleich Tabaktrafikant, vorzüglich ein Viehhändler
Eheweib Rifka Kinder: erstgeborener Sohn Abraham, 7 Jahre, ledig Tochter Sara, 8 Jahre				
<b>Zaap [Zápy]</b>				
Abraham Schulhof (1)		zur Kammeralherrschaft Brandeis	ingleichen wohnhaft in Gemeindhaus ohne possessioniert zu sein	mit Schnittwaren, sonst in der Gemeinde ein Tabaktrafikant
Eheweib Salomena Kinder: erstgeborener Sohn Paul, 16 Jahre Tochter Esther Tochter Rasel zweitgeborener Sohn Joseph, ledig drittgeborener Sohn Simon, ledig viertgeborener Sohn Israel, ledig Tochter Diana				
<b>Jenstein [Jenštejn]</b>				
Joseph Kraus (1)		zur Kammeralherrschaft Brandeis	ohne Besitz, wohnhaft in Richterchallupe	mit Fleischhauen
Eheweib Rosalia erstgeborener Sohn Isak, 15 Jahre, ledig				
<b>Hlawnosudovo [Sudovo Hlavno]</b>				
Salomon Pik (1)		zur Kammeralherrschaft Brandeis	wohnhaft in Gemeindhaus	mit Fleischhauen und Schnittwaren
Eheweib Banierl Kinder: erstgeborener Sohn Nathan, 17 Jahre, ledig zweitgeborener Sohn Abraham, 8 Jahre, ledig drittgeborener Sohn Feibl, 4 Jahre, ledig Tochter Lisa, 13 Jahre Tochter Sara, 4 Jahre				

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Tochter Anna, 1 Jahr	Dawid aus den Reich als Präzeptor Dienstmngd Sara von Przistopim, Schwarzkostellezer Herrschaft			
<i>Sojowitz [Sojovice]</i>				
Moises Woplatek (1)		zur Kammeralherrschaft Brandeis	ohne Besitzstand, wohnhaft in Gemeindhaus	mit Schnittwaren
Eheweib Branidl Kinder: erstgeborener Sohn Isak, 16 Jahre, ledig zweitgeborener Sohn Jakob, 10 Jahre, ledig drittgeborener Sohn Abraham, 8 Jahre, ledig Tochter Gütl, 14 Jahre Tochter Libele, 10 Jahre Tochter Sara, 6 Jahre				
<i>Hlawnosudovo [Sudovo Hlavno]</i>				
Israel Pik (2)			ohne Besitz, wohnhaft in einer Challupe	mit Branntwein und Spezereiwaren
Eheweib Sara Kinder: erstgeborener Sohn Jakob, 4 Jahre, ledig Tochter Elisabeth, 1 Jahr	Witib Ester	zum Haihalischen Freihof zu Hlawnosudowo auf der Kammerherrschaft Brandeis		
	Branntweinbrenner Dawid Pik, ledig, 18 Jahre alt	zum Haihalischen Freihof zu Hlawnosudowo auf der Kammerherrschaft Brandeis		
	Präzeptor Pinkas Pik aus Kosirz hinter Prag Dienstmngd Rosalia			
Jakob Kraus (3)		zur Herrschaft Brandeis	wohnhaft in einen Bauernhaus Nr. 27	bettelt
Eheweib Rosalia Kinder: erstgeborener Sohn Nathan, 20 Jahre, Branntweinbrenner zu Czinowes, verheiratet zweiter Sohn Moises, 15 Jahre, ledig dritter Sohn Simon, 11 Jahre, ledig				
<i>Tschakowitz [Čakovičky]</i>				
Joseph Bekner (1)		zu Strzenitz, Graf Pachtischen <sup>4</sup> Herrschaft	in Bauernhaus Nr. 8 wohnhaft	Tabaktrafikant

<sup>4</sup> Jan Josef Filip Pachta z Rájova (+1822).



<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Eheweib Elisabeth Kinder: erstgeborener Sohn Samuel, 4 Jahre, ledig zweitgeborener Sohn Joseph, 2 Jahre, ledig drittgeborener Sohn Markus, 1/4 Jahre, ledig				
<b>Girziz</b> [Jiřice]				
Jakob Morgenstern (1)		zur Herrschaft Brandeis	wohnhaft in einem Bauernhaus	Schnittwaren
Eheweib Sara Kinder: erstgeborener Sohn Moises, 16 Jahre, ledig zweitgeborener Sohn Samuhel, 12 Jahre, ledig drittgeborener Sohn Markus, 4 Jahre, ledig Tochter Anna, 9 Jahre Tochter Rifka, 2 Jahre Tochter Theresia, 1/4 Jahre				
<b>Brazdim</b> [Starý Brázdim]				
Ber Bischitsky (1)		zur Kammeralherrschaft Brandeis	in Gemeinhaus wohnhaft	mit Schnittwaren
Eheweib Anna Kinder: erstgeborener Sohn Epfraim, 28 Jahre, ledig zweitgeborener Sohn Samuel, 20 Jahre, ledig drittgeborener Sohn Simon, 14 Jahre, ledig Tochter Katharina, 16 Jahre Tochter Anna, 7 Jahre				
<b>Tauschen</b> [Lázně Toušeň]				
Jakob Woplatek (1)		zur Kammeralherrschaft Brandeis	in Gemeinhaus wohnhaft	mit Schnittwaren und Spezerei
Eheweib Barbara Kinder: erstgeborener Sohn Nahtan[!], 10 Jahre, ledig Tochter Judith, 13 Jahre Tochter Johanna, 8 Jahre Tochter Ludmilla, 4 Jahre				
	Witib Ewa Salomonkin			
<b>Kochanek</b> [Kochánky]				
Simon Woplatek (1)		zur Kammeralherrschaft Brandeis	in Gemeinhaus, nicht possessionirt	mit Schnittwaren
Eheweib Tehresia [!] Kinder: erstgeborener Sohn Nathen, 18 Jahre, ledig zweitgeborener Sohn Abraham, 2 Jahre, ledig Tochter Ester, 16 Jahre Tochter Veronika, 9 Jahre Tochter Elisabeth, 7 Jahre Tochter Sara, 5 Jahre				

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
<b>Seldschanek</b> [ <i>Sedlčánky</i> ]				
Isak Kaaz (1)		zur Kammeralherrschaft Brandeis	in Bauernhaus Nr. 4	Tabaktrafikan
Eheweib Sara				
Kinder:				
erstgeborener Sohn Tadeus, 13 Jahre, ledig				
zweitgeborener Sohn Simon, 7 Jahre, ledig				
Tochter Anna, 2 Jahre				
.....				
<b>Zaryb</b> [ <i>Záryby</i> ]				
Samuel Weis (1)		zur Kammeralherrschaft Brandeis	ohne Besitz, wohnhaft in Gemeindhaus	mit Getreid[e] und Schnittwaren
Eheweib Anna				
Kinder:				
erstgeborener Sohn Wolf, 24 Jahre, ledig				
zweitgeborener Sohn Isak, 17 Jahre, ledig				
Tochter Ewa, 21 Jahre				
Tochter Rasl, 24 Jahre				
.....				
<b>Krzenek</b> [ <i>Křenek</i> ]				
Israel Fiescher (1)	5	zu Herrschaft Libliz, Graf Johann Pachta	ohne Besitz, wohnhaft in Bauernhaus Nr. 22	Tabaktrafikan
Eheweib Elisabeth				
Kinder:				
Tochter Anna, 2 Jahre				
.....				
<b>Nedomitz</b> [ <i>Nedomice</i> ]				
Moises Fiescher (1)		zur Herrschaft Libliz, Graf Johann Pachtischen Schutzjude	in Bauernhaus Nr. 3 wohnhaft	Tabaktrafikan
Eheweib Sara				
Kinder:				
erstgeborener Sohn Israel, verheiratet und bereits in den Dorf Krzenek beschrieben				
zweitgeborener Sohn Abraham, 20 Jahre, ledig, Zwilling				
drittgeborener Sohn Joseph, 20 Jahre, ledig, Zwilling				
viertgeborener Sohn Jakob, 12 Jahre, ledig				
Tochter Katharina, 24 Jahre				
Tochter Anna, 20 Jahre				
Tochter Marie Anna, 18 Jahre				
Tochter Veronika, 14 Jahre				
.....				
<b>Konietop</b> [ <i>Konětopy</i> ]				
Ber Felix (1)		zur Stadt Turnau	ohne Besitz in Bauernhaus Nr. 32 wohnhaft	Tabaktrafikan
Eheweib Elisabeth				

<sup>5</sup> *Dodatečně připsáno obyčejnou tužkou:* Beim Vater bei Nedomitz.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Kinder: erstgeborener Sohn Pfilliph, 13 Jahre, ledig zweitgeborener Sohn Judas, 11 Jahre, ledig drittgeborener Sohn Israel, 9 Jahre, ledig Tochter Sara, 18 Jahre Tochter Rachel, 16 Jahre				
<b>Groß Brazdim</b> [ <i>Veliký Brázdím</i> ]				
Isak Lemon (1)		gebürtig zu Litten, Berauner Kreis	ohne Besitz, in Nr. 8 wohnhaft	Tabaktrafikan und Pottaschsieder
Eheweib Magdalena erstgeborener Sohn Daniel, 5 Jahre, ledig				
<b>Ostrow</b> [ <i>Ostrov</i> ]				
Abraham Kraus (1)		nach Kozarowitz dem Perwolfischen Freihof	ohne Besitz, wohnhaft in Nr. 16	Tabaktrafikan
Eheweib Barbara erstgeborener Sohn Joseph, 3 Jahre, ledig				
<b>Altbunzlau</b> [ <i>Stará Boleslav</i> ]				
Moises Bischitski (1)		zu[r] Herrschaft Brandeis	nicht possessioniert, in herrschaft[lichem] Brannt- weinhaus wohnhaft	Pächter des herrschaft- [lichen] Branntwein- hauses
Eheweib Katharina Branntweinknecht Solomon Pik von Breslau				
<b>Przerow</b> [ <i>Přerov nad Labem</i> ]				
Wolf Fischer, Witwer (1)		zur Herrschaft Brandeis	ohne Besitz in herr- schaft[lichen] Brannt- weinhaus, wohnhaft in Przerow	Pächter des Przerower herrschaft[lichen] Branntwein- und Flußhauses
Kinder: erstgeborener Sohn Nathan, 23 Jahre, ledig zweitgeborener Sohn Michl, 17 Jahre, ledig drittgeborener Sohn Joseph, 13 Jahre, ledig viertgeborener Sohn Abraham, 8 Jahre, ledig Tochter Ozibaura[?], 18 Jahre Tochter Maria Anna, 16 Jahre Tochter Judat, 14 Jahre Tochter Rosina, 2 Jahre				
Präzeptor Abraham Aschenknecht Herschl Magd Katharina				

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besizet</i>	<i>Ernähret sich</i>
<b>Owtschar</b> [Ovčáry]				
Bernard Gut (1)		zur Kosarowitz zum Perwolfischen Freihof	in Bauernhaus Nr. 1 wohnhaft, ohne Besitz	Tabaktrafikan
Eheweib Theresia Kinder: erstgeborener Sohn Daniel, 6 Jahre alt, ledig Tochter Rebeka, 10 Jahre Tochter Anna, 1 Jahr				
.....				
<b>Mezerzisch</b> [Mečeriž]				
Pfillip Schulhof (1)		zur Herrschaft Brandeis	nicht possessionirt, wohnhaft	mit Schnittwaren
Eheweib Veronika Kinder: erstgeborener Sohn Pinka, 19 Jahre, ledig zweitgeborener Sohn Samuel, 17 Jahre, ledig drittgeborener Sohn Israel, 14 Jahre, ledig viertgeborener Sohn Moises, 1 Jahr, ledig Tochter Maria Anna, 11 Jahre Tochter Anna, 8 Jahre Tochter Judit, 5 Jahre				
Dienstmagd Anna von Radim				
.....				
<b>Chrast</b> [Chrást]				
Joachim Fischer (1)		zu Prziwor, Stadt Melnik gehörig	nicht possessionirt, wohnhaft in Nr. 1	Tabaktrafikan
Eheweib Barbara Kinder: erstgeborener Sohn Markus, 8 Jahre alt, ledig zweitgeborener Sohn Jakob, 7 Jahre alt, ledig drittgeborener Sohn Joseph, 2 Jahre alt, ledig Tochter Elisabeth, 7 Jahre alt Tochter Sara, 5 Jahre alt				
.....				
<b>Czelzelliz</b> [Čečelice]				
Israel Schulhof (1)		zur Herrschaft Brandeis	ohne Besitz, wohnhaft in Nr.1	mit allerlei Handel und Wandel
Eheweib Rosalia Kinder: erstgeborener Sohn Markus, 11 Jahre, ledig zweitgeborener Sohn Isak, 8 Jahre, ledig drittgeborener Sohn Moises, 5 Jahre, ledig viertgeborener Sohn Lukas, 3 Jahre, ledig Tochter Ester, 10 Jahre Tochter Anna, 1 Jahr				
Präzeptor Israel Jobes von Horzelitz				
.....				

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
<b>Msteitz</b> [Mstětice]				
Moyses Herzug (1)	6	zum Kellerischen Freihof	ein Sattler	mit Sattlerarbeit ernährt sich
Eheweib Rosalia Kinder: erstgeborener Sohn Joachim, 13 Jahre, ledig zweitgeborener Sohn Simon, 9 Jahre, ledig Tochter Rosalia, 6 Jahre Tochter Lisl, 3 Jahre				
.....				
Sig[natum] Brandeiß, den 4. Februarii [1]793 God. Stanis[law] Puhonny m[anu] p[ropria], Waisenverwalter				

#### 4. Kammeralherrschaft Brandeis<sup>7</sup>

##### **Sanddorf** [Písek]

Abraham Reismann (1)		zur K[ammeral]-herrschaft Brandeis	wohnhaft in einem Bauernhaus Nr. 30	Tabaktrafikan
Eheweib Franzischka Tochter Anna, 1 Jahr alt				
.....				
Magd Sara				

##### **Wellenka** [Velenka]

Markus Mandl (1)		zur Kaunitzer Herrschaft	ohne Besitz, wohnhaft in Nr. 31	Tabaktrafikan
Eheweib Maria Anna Kinder: erstgeborener Sohn Iros, 10 Jahre, ledig zweitgeborener Sohn Abraham, 5 Jahre ledig drittgeborener Sohn Joseph, 3 Jahre, ledig Elisabeth, Tochter, 6 Jahre				

##### **Msteitz** [Mstětice]

Jakob Kraus (2)		zu[m] Kellerischem Freihof	wohn[haft] in Bauernhaus Nr. 11	Tabaktrafikan
Eheweib Sara Tochter Judita, 8 Jahre Tochter Rosalia, 6 Jahre				

.....  
Sig[natum] kai[serliches] Schloß Brandeis, den 5. Februarii 1793  
Adalbert Nosrat[?], m[anu] p[ropria], Oberamtmann  
God. Stanis[law] Puhonny m[anu] p[ropria], Waisenverwalter et Kontrib[utions]einnehmer

<sup>6</sup> *Dodatečně připsáno červeným inkoustem: Vid[e] ulterius.*

<sup>7</sup> *Následující údaje byly připsány dodatečně.*

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
<b>5. Gut Brnky [Brnky]</b>				
<i>Brnky [Brnky]</i>				
Israel Weys (1)		Gut Brnky, auch da wohnhaft		mit inländischen Warenhandel
Weib Katharina Tochter Barbara Sohn Jakob, zweitgeborener, ledig Markus, drittgeborener, ledig Joahim, viertgeborener, ledig				
Hünöch Guth (2)		Gut Brnki, haltet sich aber auf als Milchhändler, auf den dieskreisigen Gut Zdibi		mit inländischen Warenhandel
Weib Theresia Sohn Markus, erstgeborener, ledig Pfillip, drittgeborener, ledig Ignatz, viertgeborener, ledig				
Marek Monde (3)		Gut Brnki, auch hier wohnhaft	Sattler	mit Sattlerarbeit
Weib Sara Sohn Joseph, erstgeborener, ledig				
Ascher Weßel (4)		Gut Brnki, auch hier wohnhaft		mit inländischen Warenhandel
Weib Sara Judith Tochter Eva				
	bei dieser Familie Gabriel Grüner, Witwer <sup>8</sup> Tochter Anna Sohn Samuel, drittgeborener, ledig			in Diensten zu Postrzizen in Haus Nr. II, Chwateruber Herrschaft dies[es] Kreises
Samson Pinxheim, Schlächter (5)		Gut Brnki, auch da wohnhaft		mit Vieheschlachten und mit inländischen Warenhandel
Weib Elisabeth Sohn Seeligmann, zweitgeborener, ledig Tochter Susana Marta Sara Ribeka				
	bei dieser Familie Herrschmann Fleischner, ledigen Standes, der Rang der Geburt ist unbekannt	Stadt Budin, Rakonitzer Kreises, zu dessen Eltern		jüdischer Instruktor
Abraham Steiner <sup>9</sup>		Gut Brnki, auch da wohnhaft		mit inländischen Warenhandel

<sup>8</sup> *Dodatečně připsáno červeným inkoustem: ohne. Odtud začíná opravené číslování červeným inkoustem.*

<sup>9</sup> *Dodatečně připsáno červeným inkoustem: Ist als erstgeborener und dessen Pater wohnt in Herrschaft Kolleschowitz in Dorfe Deckau, also hat derselbe hier kein Nr.*

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Weib Ester Sohn Adam				
	bei dieser Familie Johann Samuel, Dienstbube, ledig, die Zahl nach der Geburt ist unwissend	Herrschaft Roßtok, Rakonitzer Kreis zu dessen Eltern Nr. I.		mit dessen Dienst
Isak Polak (6)		Gut Brnki, auch da wohnhaft		mit inländischen Warenhandel
Weib Magdalena Sohn Hünöch, zweitgeborener, ledig Salomon, viertgeborener, ledig			Bändermacher	mit Bändermachen ist absolut unwissend wo in Diensten

Anmerkung<sup>10</sup> : Nebst jenen allhier aufgeführten sieben Familien befindet sich auf diesem Gut annoch ein unbesetztes Branntweinhaus und zwei dermalen leere jüdische Wohnungen.

Sig[natum] Brnki, am 21. Februarii A[nn]o [1]793.  
Joseph Karl Smicheus m[anu] p[ro]pria, Verwalter

## 6. Herrschaft Zerhenitz [Cerhenice]

### *Markt Zerhenitz [Cerhenice]*

Israel Freund, 1 Familie (1)		ist zerhenitzer Schutzjude	Branntweinhauspächter	von kleinen Handel
dessen Weib Anna				
Isak Welemin, 1 Famil[ie]		nach Lieben dieses Kreises zweitgeborener Sohn gewesen <sup>11</sup>	Tabaktrafikan, ohne eigenen Haus	mit Spezereiwaren
dessen Weib Maria Sohn Moyßes, erstgeborener, 1/4 Jahre				

### *Rattienitz [Ratenice]*

Adam Krauß, 1 Famil[ie] (1)		herrschaft[licher] zerhenitzer Schutzjude	Tabaktrafikan ohne Haus	kleiner Handelsmann
dessen Weib Barbora Michael, erstgeborener Sohn, 6 Jahre Joachim, zweitgeborener Sohn, 5 Jahre Markus, drittgeborener Sohn, 3 Jahre Ludmilla, Tochter, 1 Jahr	lediger Jakob Schul	von Kollin gebürtig	Schullehrer	mit der Lehren

### *Brzezan [Břežany I]*

Jakob Reichman, 1 Famil[ie] (1)		zerhenitzer Schutzjude	Tabaktrafikan	mit Handel
dessen Weib Elisabeth				

<sup>10</sup> *Dodatečně připsáno obyčejnou tužkou:* Von Prag, Dawid, Brnka, Kaurz[imer Kreises].

<sup>11</sup> *Dodatečně připsáno červeným inkoustem:* Ist bei [Lieben] vorfindig.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Sohn erstgeborener Salamon, 1/12 Jahre	Rosalia Placzkin, Witib, Mutter des Jakob Reichmann erste Tochter Anna zweite Tochter Dorothea dritte Tochter Weronika			bei dem Sohn dient in Kollin in Gestrzabowa Lhota
Summa der Familien 4				
Sig[natum] Zerhenitz, den 28. Jänner 1793 Winzenz Hoffmann m[anu] p[ropria], Direktor Wenzl Maresch m[anu] p[ropria], Kontrollor				

## 7. Gut Czirkwitz [Církvice]

### *Czirkwitz [Církvice]*

David Krauß (1)		Czirkwitz	ist kein Professionist, besitzt aber das Brannt- wein- und Flußhaus	von Branntwein- und Flußhaus, dann Tabak- und Tuchhandel
Weib Elisabetha Kinder männlichen Geschlechts: Zacharias, erstgeborener, ledig Mayses, zweitgeborener, ledig weiblichen Geschlechts: Judita Theresia Rosalia				
Signatum Czirkwitz, den 21. Februarii Anno 1793 Thomas Palko m[anu] p[ropria], Verwalter				

## 8. Gut Cztiborz [Ctiboř]

### *Cztiborz [Ctiboř]*

Mathes Frankel (1)		nach[h]er Brandeis in Buntzlauer[!] Kreis	Schneider, und besitzt [nichts]	mit Herumhausieren in denen Dörfern, mit Ge- würz und Branntwein
Katharina, Weib Johanna, Tochter Salomon, Sohn, ledig Elisabeth, Tochter				
Sig[natum] Stadt Wlaschim wegen Cztiborz, d[en] 24. Februarii [1]793 Frantz Ruzek m[anu] p[ropria], Stadtrichter				

## 9. Gut Tschakowitz [Čakovice]

### *Tschakowitz [Čakovice]*

Markus Sommer (1) Eheweib Lia		Tschakowitz	ist kein Professionist	vom Viehhandel
----------------------------------	--	-------------	------------------------	----------------



<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
erster Sohn Adam, ledig Tochter Roða Tochter Sara Tochter Dorothea				
.....				
Sig[natum] Tschakowitz, den 28. Februarii A[nn]o 1793 Johann Protiva m[anu] p[ropria], Verwalter				

## 10. König[liche] Stadt Böhmisches Brodt [Český Brod]

Joseph Mandel (1)		Stadt Böhmisches Brod	eigentüm[liches] Haus	als Tabaksverleger
Maria, seine Gattin		Stadt Böhmisches Brod		
erstgeborener Sohn Israel		Stadt Böhmisches Brod		
erste Tochter Franciska		Stadt Böhmisches Brod		
zweite Tochter Elisabeth		Stadt Böhmisches Brod		
dritte Tochter Anna		Stadt Böhmisches Brod		
vierte Tochter Barbara		Stadt Böhmisches Brod		
	Samuel Prestor	Ketskemet in Hungarn		als Hausinstructor
	Michael Fischer	Gut Schopka		als Hausknecht
	Rosalia Koscherak	Herrschaft Schwarz Kostellez		als Köchin
	Ludmilla, ver[w]itibte			
	Nathan	Herrschaft Kaunicz		als Kinderwärterin

.....  
Sig[natum] könig[liche] Stadt Böhmisches Brodt, am 28. Jänner 1793  
Johann Georg Hajek m[anu] p[ropria], Bürgermeister

## 11. Herrschaft Böhmisches Sternberg [Český Šternberk]

### *Stadtl Divischau [Divišov]*

Alexander Raubitschek, Witiber (1)		nach Böhmisches Sternberg	Tabakverleger und besitzt sein eigenes Haus	mit Tabakhandel
erster Sohn Isaac				
zweiter Sohn Marek				
dritter Sohn Michl				
Tochter Maria				
Tochter Sara				
.....				
Jakob Mayßl (2)		nach Böhmisches Sternberg	ohne Profession und besitzt sein eigenes Haus	mit verschiedenen Warenhandel
Eheweib Barbora				
erster Sohn Samuel				
zweiter Sohn Marek				
Tochter Marie				
	Esther Raubitschkin	nach Böhmisches Sternberg		Bettlerin

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernährt sich</i>
Samuel Mayßl (3)  Eheweib Ludmila erster Sohn Lewe zweiter Sohn Jonas		nach Böhmisches Sternberg	Rotgerber, besitzt sein eigenes Haus	mit Leder- und Warenhandel
	Judith Raubitschkin, ledig	nach Böhmisches Sternberg		Dienstmagd
Marie Weilen, Witwe  erster Sohn Abraham (4) zweiter Sohn Herzman		nach Böhmisches Sternberg	kein Professionist, besitzt eigenes Haus	mit Warenhandel
Wolf Freund (5)  Eheweib Lidmila erster Sohn Jonas, verheiratet dessen Eheweib Rößl erster Sohn Laßar Tochter Marie Tochter Ludmila		nach Böhmisches Sternberg	kein Professionist und besitzt sein eigenes Haus	ernährt sich mit Tabakhandel
	Ludmila Feuersteinin, ledig	nach Böhmisches Sternberg		mit Diensten
Samuel Neuman (6)  Eheweib Anna erster Sohn Jakob zweiter Sohn Abraham Tochter Judith		nach Sternberg	Rotgerber, besitzt sein eigenes Haus	mit Lederhandel
Juda Freund (7)  Eheweib Ewa		nach Sternberg	kein Professionist, besitzt sein eigenes Haus	mit Leder- und Warenhandel
	Anna Feuersteinin, ledig	nach Sternberg		mit Diensten
Joachim Fieschl (8)  Eheweib Magdalena Tochter Barbora Tochter Apolonia Tochter Judith		nach Sternberg	Buchbinder, besitzt sein eigenes Haus	mit Buchbinderei
	Anna Fieschlin Rosina Fieschlin	nach Sternberg nach Sternberg		mit Betteln mit Betteln
Adam Schwartz (9) Eheweib Ludmila erster Sohn Herzman Tochter Dina Tochter Anna		nach Sternberg	Schullehrer	von der Schule
	Elias Schwartz, ledig		Schulsänger	von der Schule

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Jonas Reiner (10) Eheweib Weronika		nach Tataunowitz, der Rzimowitzer Freisassenviertl gehörig	kein Professionist, ein Inmann	mit Warenhandel
Herzman Reuner (11) Eheweib Weronika erster Sohn Dawid zweiter Sohn Löbl dritter Sohn Jakob		nach Sternberg	kein Professionist und besitzt sein eigenes Haus	mit Warenhandel
	Anna Reinerin	nach Sternberg		Bettlerin
Isaac Reuner Eheweib Esther erster Sohn Marek zweiter Sohn Israel Tochter Katl		nach Sternberg, <sup>12</sup> wohnt aber in Pe- traupin, Konopi- schter Herrschaft	besitzt alda Pottaschen- und Branntweinhaus	mit Pottasch- und Branntweinhandel
Dawid Guth (12) Eheweib Susan[n]a erster Sohn Isaac, verheiratet dessen Eheweib Rebeca Tochter Anna		nach Sternberg	Diener von der Gemeinde, kein Professionist	mit Warenhandel
Jakob Weil (13) Eheweib Rebeca erster Sohn Joachim Tochter Sara		nach Sternberg	kein Professionist	mit Warenhandel
	Weronika, ledig	nach Sternberg		mit Diensten
<b>Stebuřowes [Zdebuzewes]</b>				
Jakob Krauß (1) Eheweib Rachel erster Sohn Salomon zweiter Sohn Joseph Tochter Rebeca Tochter Maria		nach Sternberg	kein Professionist	mit verschiedenen Warenhandel
	Bernardt Neustadt	nachher Prag	Schullehrer	dient beim Jakob Krauß als Schullehrer
<b>Markt Sternberg [Český Šternberk]</b>				
Joachim Bonda (1) Eheweib Maria erster Sohn Abraham, verheiratet dessen Weib Barbora		nach Sternberg	Branntweinbrenner, hat sein eigenes Haus	mit Branntweinbrennen
		nach Sternberg	Lederer	mit Lederhandel

<sup>12</sup> *Dodatečně dopsáno červeným inkoustem*: Bei Petraupin vorfindig und angenommen wird. *Odsud začíná opravené číslování červeným inkoustem.*

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernährt sich</i>
erster Sohn Marek Tochter Teresia	Isak Klein, ledig	nach Hieraletz in Czaslauer Kreis	Schullehrer	dient als Schullehrer
	Markus Haußman[n], ledig		Branntweimbrenner	dient bei Joachim Bonda
	Moyße Seidler, ledig Maria Wainerin		Hausknecht	ingleichen Dienstmagd

.....  
**Strzechow** [*Střechov nad Sázavou*]

Marek Lustig (1)		nach Sternberg	kein Professionist und hat sein eigenes Häusl	mit verschiedenen Warenhandel
Eheweib Rosa erster Sohn Jakob zweiter Sohn Abraham dritter Sohn Joseph vierter Sohn Isack				

.....  
Sig[natum] Böhmisch Sternberg, d[en] 6. Febru[arii] A[nn]o [1]793  
Joseph Steindl m[anu] p[ro]pria, Burggraf pro Directore

## 12. Herrschaft Manderscheid [Dobřejuvice]

**Manderscheid** [*Dobřejuvice*]

Wolf Popper, Bestandjude (1)		Manderscheid		mit Flußsieden, Branntweimbrennen, Vieh- und Lederhandel
dessen Weib Ludmilla dessen Kinder: Isak, erstgeborener, ledig Jakob, zweitgeborener, ledig Sara Theresia	Herschel Kurtsch	nach Pohlen in die Stadt Stopnitz	Branntweimbrenner	bei dem Bestandjuden im Dienst

.....  
**Tieptin** [*Těptín*]

Israchel Lustig (1)		Manderscheid		mit Leinwand- und Tabakhandel
dessen Weib Martha Böll Stiasny, dessen Schwiegersohn (2) sein Weib Johanna Kinder: Magdalena Masilla Sara Katharina		Manderscheid		ing[leichen]

.....  
Sig[natum] Manderscheid, am 9. Febru[arii] 1793  
Karl Mocker m[anu] p[ro]pria, Direktor

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
-------------------------------------	---	-------------------------------	--------------------------------------	----------------------

### 13. Herrschaft Unter Brzeschan [Dolní Břežany]

#### *Jesenitz [Jesenice]*

Dawid Steinberger (1)		Stirzim, Graf Salm <sup>13</sup>		mit Tabak- und Holzhandel und ist sonst kein Professionist
Weib Elisabetha Kinder: Theresia Roßel Simon	Katrina Lewis, Schwiegermutter Theresia Isakin, Dienstmensch	von Lochowitz Amstelberg		

.....  
 Sig[natum] Unter Brzeschan, den 20. Februarii 1793  
 Johann Bartho[lomeus] Stimpfl m[anu] p[ropria], wirts[chaftlicher] Direktor

### 14. Gut Unter Podtschernitz [Dolní Počernice]

#### *Unter Podtschernitz [Dolní Počernice]*

Joseph Wiener (1)		ist kein Schutzjude	Pächter des obrigkeitlichen Branntweinhauses	mit der Branntweimbrennerei und anderen erlaubten Handel
Eheweib Anna	Anna Roßenzweigin, Dienstmagd			

.....  
 Sig[natum] Amt Unter Podtschernitz, den 30. Jänner [1]793  
 Johann Kreibich m[anu] p[ropria], Verwalter

### 15. Gut Lhotta [Hlaváčova Lhota]

#### *Lhotta [Hlaváčova Lhota]*

Isak Schönfeld (1)		Lhotta		mit Gewürz, Tabak und Fellwerk, dann anderen Kleinigkeiten
Mariana, Weib Fromittl, Tochter, zweitgeborene, ledig Rösel, Tochter, drittgeborene, ledig Maria, Tochter, viertgeborene, ledig Naton, Sohn, fünftgeborener, ledig				

#### *Borek [Borek]*

Abraham Margolins (1)		Lhotta		mit Tabak, dann anderen verschiedenen Kleinigkeiten
Tochter Barbora, zweitgeborene, ledig				

.....  
 Sig[natum] Lhotta, den 28. Jänner [1]793  
 Joseph Weitzdörfer m[anu] p[ropria], Wirtschaftsbereiter

<sup>13</sup> František Václav Salm-Reifferscheid-Krautheim (+1802).

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
-------------------------------------	---	-------------------------------	--------------------------------------	----------------------

## 16. Gut Chlum und Lomnitz [Chlum a Dolní Lomnice]

### *Lomnitz [Dolní Lomnice]*

Markus Veit (1)			besitzt ein Branntweinhaus und Pottaschsiederei	
Weib Martha erstgeborener Sohn Elias, ledig zweitgeborener Sohn Joseph, ledig Tochter Rachel Tochter Katharina	Salomon Abraham  Witwe Theresia Veitui	in Rappoltzweiller nach Elsas		als Informator
Moyses Veit (2) Weib Juditha			handelt mit Leinwand	
Sig[natum] Chlum, den 1. März [1]793 Johann Luschl m[anu] p[ro]pria, Verwalter				

## 17. Gut Chottieschann samt Bielkowitz [Chotýšany]

### *Chottieschann [Chotýšany]*

Enoch Arenstein (1)			hat hier auf sein Bestandhaus den Schutz erhalten	ist ein Bestandjude, vom Branntwein- und Flußhaus, wie auch von der Fleischbank und hat zugleich die Tabaktrafik
dessen Weib Teres erste Tochter Barbara zweite Tochter Eleonora				
Jakob Fischer (2)			hat eben auf dem Gute Chottieschann als einsteiliger Bestandjude seinen Schutz erhalten	ist ein Handelsjude, ernährt sich mit Hausieren, hat eben die Tabaktrafik
dessen Weib Rosalia erster Sohn Lewy, ledig zweiter Sohn Israel, ledig dritter Sohn Isaak, ledig Tochter Maria	Zacharias Fischer, Witwer (3)		dieser seie von der Herrschaft Konopist als verheirateter anher gekommen	ist ein alter 79jähriger Jude, führt möglichen Handel

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
<b><i>Bielkowitz</i></b> [ <i>Bilkovice</i> ]				
Abraham Bloch (1)		dieser sollte seinen Schutz, worauf er geheiratet, auf der Herrschaft Smielkau erhalten haben und ist als verheirateter anher gekommen		ist ein Handelsjude, besitzt in Bestand die Fleischbank und hat auch Tabaktrafik
dessen Weib Anna zweitgeborener Sohn Samuel, ledig Tochter Lea zweite Rebeka				
Sig[natum] Chottischann, den 30. Jan[uar] [1]793 Mathes Maschat m[anu] p[ropria], Burggraf				
<b>18. Gut Chwalla</b> [Chvaly]				
<b><i>Chwalla</i></b> [Chvaly]				
Abraham Pollak, verheiratet (1)		ist kein Schutzjude	Branntweinbrenner und Tabaktrafikan	mit dem Pacht des Branntweinhauses
Weib Mariaanna erstgeborener Sohn Adam zweitgeborener Sohn Bernard drittgeborener Sohn Joseph Tochter Elisabeth Tochter Rosalia Tochter Magdallena				
	Phillip Pollak, ledig	ist kein Schutzjude		dient bei seinem Bruder als Knecht
<b><i>Schestagowitz</i></b> [Šestajovice]				
Jakob Pollak, verheiratet (1)		ist kein Schutzjude	Flußsieder	mit der Flußsiederei
Weib Rosalia erstgeborener Sohn Moses zweitgeborener Sohn Markus Tochter Elisabeth Tochter Magdalena				
<b><i>Kartaus</i></b> [Čertousy]				
	Rosalia Pik, Witwe erstgeborener Sohn Salmon (1) zweitgeborener Sohn Markus drittgeborener Sohn Moses Tochter Judit	ist kein Schutzjude	Tabaktrafikan	mit Kleinhandel
Sig[natum] Chwalla, den 30. Jänner [1]793 Mathias Pollinger m[anu] p[ropria], Verwalter				

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernährt sich</i>
<b>19. Gut Chwatierub [Chvatěruby]</b>				
<b><i>Postrzischin [Postřižín]</i></b>				
Jacob Fried, Witwer (1) dessen Tochter Judith erstgeborener Sohn David Fried, verheiratet dessen Weib Sara erster Sohn Joseph Tochter Peppi		nach Chwatierub  nach Chwatierub		mit Leinwand  in Vieh und Leinwand
.....				
<b><i>Chwatierub [Chvatěruby]</i></b>				
zweitgeborener Sohn Joseph Fried (1)  dessen Weib Martha erster Sohn Moysis Tochter Anna Tochter Sara	Herzl Khaz, Knecht Catharina Weis, Magd	nach Chwatierub  aus Elsas nach Brnka		mit Branntwein- brennen, Viehmastung und Tabakhandel
.....				
<b><i>Postrzischin</i></b>				
Samuel Novy (2)  Eheweib Sara		nach Chwatierub		mit Leinwand, Tücheln und Zwirn
.....				
<b><i>Kozarowitz [Kozárovice]</i></b>				
zweitgeborener Sohn Heinrich Novy, verheiratet (1)  dessen Weib Rebe erster Sohn David zweiter Sohn Marcus Tochter Rachel Tochter Johanna		nach Chwatierub		mit Leinwand, Tücheln und Zwirn
.....				
<b><i>Postrzischin</i></b>				
drittgeborener Sohn Abraham		nach Chwatierub		mit Leinwand, Tücheln und Zwirn
viertgeborener Sohn Salomon		nach Chwatierub		mit Leinwand, Tücheln und Zwirn
fünftgeborener Sohn Jacob		nach Chwatierub		mit Leinwand, Tücheln und Zwirn
Tochter Carolin				
.....				
<b><i>Kozarowitz</i></b>				
Adam Khaz (2)  Eheweib Mariana dessen erstgeborener Sohn Jacob		Chwatierub		mit Zwirn, Tücheln und Leinwand
.....				
David Han (3)		unter Perwolfischen Schutz		mit Tabak, Zwirn, Tücheln und Leinwand



<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Eheweib Ludmilla erster Sohn Isac zweiter Sohn Kollmon dritter Sohn Levi vierter Sohn Phillip Tochter Rosel Tochter Sara Tochter Theres				

**Dolinek** [*Dolinek*]

Joseph Lazar Khaz (1)		Chwatierub		mit Tabak, Leinwand und Tücheln
Weib Sara erster Sohn Fridman zweiter Sohn Abraham Tochter Rosa Tochter Anna				

Samuel Kinsburg, Kantor aus Prag

Adam Steiner (2)		Chwatierub		mit Leinwand und Spitzen
Weib Rosel erster Sohn Abraham Tochter Rosel Sara				

Chwatierub, den 31. Januarii [1]793  
Joseph Euml Rößl m[anu] p[ro]pria, Verwalter

**20. Herrschaft Jankau** [*Jankov*]

**Jankau** [*Jankov*]

Joachim Budlowsky (1)		Jankau	Branntweinbrenner und Flußsieder	durch diese Profession und Handel
Weib Maria Anna erstgeborener Sohn Michl zweitgeborener Sohn Markus drittgeborener Sohn Florian Stieftochter Sara Roubiczkin eben Veronika Roubiczkin				

Löbl Popper

Brzesnitz

Branntweinbrenner-knecht

ernährt vom seinen Dienstlohn

Jacob Fried

Siebenherrnviertel, Czaslauer Kreises

Handelsmann

durch den Handel

Sig[natum] Ratmierzitz, den 26. Jänner [1]793  
Franz Pawlowsky m[anu] p[ro]pria, Verwalter

**21. Herrschaft Jemnischt** [*Jemniště*]

**Stadtl Postupitz** [*Postupice*]

Moises Franz, erstgeborener, verheiratet (1)		Jemnischt	Branntweinbrenner	mit Branntweinbrennen und Handel
Eheweib Anna				

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Sohn Raphael, erstgeborener erste Tochter Johanna zweite Tochter Susana	Bernard Franz, ledig, zweitgeborener, ein Dienstbote			
.....				
Sig[natum] Jemnischt, den 26. Januarii [1]793 Frantz Steinhart m[anu] p[ro]pria], Verwalter				

## 22. Gut Girna [Jirny]

### *Zellenetz [Zeleneč]*

Anna Novakin, Witwe (1)		Girna		mit Gallabnahme aus dem herrschaftlichen Brauhaus, Hausieren und Handarbeit
Sohn Marcus, erstgeborener Tochter Barbara Tochter Maria Tochter Elisabeth Tochter Rosel				
.....				
Sig[natum] Amt Girna, am 12. Februarii [1]793 Johann Martin Polak m[anu] p[ro]pria], Verwalter				

## 23. Gut Kojetitz [Kojetice]

### *Kojetitz [Kojetice]*

Samuel Groß (1)		Kojetitz	ein emphyteutische Challupe	mit Leinwand- und Getreidehandel, und ist Tabaktrafikant
Rosina, Eheweib Veit, erstgeborener Sohn Simon, zweitgeborener Sohn	Jude Similis Sara Leskin	nach Jungbunzlau nach Dobrysch		als Kantor Dienstmensch
.....				
Sig[natum] Prag in Kirchenamt, den 29. Jän[n]er [1]793 J. Hawranek m[anu] p[ro]pria], Amt[verwalter]				

## 24. König[liche] Stadt Neu Kollin [Kolín]<sup>14</sup>

### *König[liche] Stadt Neu Kollin [Kolín]*

[fol.2]

Haus Nr. I Isral Plant (1)		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	mit Tabaktrafik
Eheweib Ewa Tochter Abigail, ledig <sup>15</sup> Tochter Ester, ledig				
.....				

<sup>14</sup> *Soupis je foliován arabskými číslicemi, fol 1 je obálka.*

<sup>15</sup> *Všechny dcery jsou uváděny v kolonce pro služebnictvo.*

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
	Ewa Flaut, Witib (2)	Kollin		wird von Schwieger- sohn ernährt
	erstgeborener Sohn Moises Flaut, ledig			befindet sich außer Land unwissend
	zweitgeborener Sohn Joachim Flaut, ledig	Kollin		in Diensten zu Holitz, Chrudimer Kreis
Moises Goldberg (3)		Kollin		mit Brotbäckerei
Eheweib Anna				
erstgeborener Sohn Salomon, ledigen Standes				
zweitgeborener Sohn Jonas, ledigen Standes				
drittgeborener Sohn Benedict, ledigen Standes				
viertgeborener Sohn Lazar, ledigen Standes				
Tochter Ewa, ledig				
Tochter Judith, ledig				
Haus Nr. II				[fol. 3]
Heilman Saffier (4)		Kollin	ein Haus und vier Schullstellen	mit Spezerei und Federhandel
Eheweib Judit				
erstgeborener Sohn Adam, verheiratet in Kollin		Kollin		handelt mit Seiden
Eheweib Sara				
zweitgeborener Sohn des Heilman Saffier Elias, ledig				
Tochter des Heilman Saffier Rachel, ledig				
Ziboria, Dienstmensch, ledig, von Kowanitz		Kowanitz		dient
David Briel (5)		Kollin		mit Bändermachen
Eheweib Anna				
erstgeborener Sohn Juda, ledig				
zweitgeborener Sohn Gabriel, ledig				
Tochter Ewa, ledig				
Tochter Judit, ledig				
Juda Binder, Witiber (6)		Kollin	ein Teilhaus und Schulstelle	mit Instruieren
David Gantz (7)		Kollin	ein Teilhaus	mit Instruieren [fol. 4]
Eheweib Susana				
Tochter Esther, ledig				
Nathan Spira (8)		Kollin		mit Instruieren
Eheweib Sara				
erstgeborener Sohn Samuel, ledig				
zweitgeborener Sohn Abraham, ledig				
drittgeborener Sohn Joachim, ledig				
Tochter Josepha, ledig				
Tochter Ewa, ledig				
Tochter Teresia, ledig				

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Isac Skutsch (9) Eheweib Sara erstgeborener Sohn Joachim, ledig zweitgeborener Sohn Marcus, ledig drittgeborener Sohn Osias, ledig		Kollin		mit Hausieren
Joachim Bondi (10) Eheweib Sara Tochter Esther, ledig		Kollin		mit Bändermachen
	eine Waise Barbara, ledig	Kollin		dient
Haus Nr. III				[fol. 5]
Juda Vlaschim (11)  Eheweib Barbara erstgeborener Sohn Gabriel, ledig zweitgeborener Sohn Marcus, ledig drittgeborener Sohn Joachim, ledig		Kollin	besitzt zwei Schulstellen handelt	mit kurzer Ware
Ber Heller (12)  Eheweib Judit Tochter Sara, ledig Tochter Ewa, ledig		Kollin		Schuhmacherprofession
	Herbel Ganß, ledig	Stadt Turnau		als Schuhmachergesell
Lippman Klinger, Witiber (13)		Kollin		wird von der Freundschaft ernährt
David Saudek (14)  Eheweib Sara erstgeborener Sohn Jacob, ledig zweitgeborener Sohn Samuel, ledig Tochter Judit Tochter Ewa		Kollin	ein Teilhaus und zwei Schulstellen	handelt mit der Wolle
J <sup>16</sup>	Judit Saudkin, Witib	Kollin		von der Freundschaft wird ernährt
Haus Nr. IV				[fol. 6]
Gottlieb Saudek (15)  Eheweib Rachel erstgeborener Sohn Samuel, ledig zweitgeborener Sohn Tobias, ledig Tochter Josepha		Kollin	ein Haus und zwei Schulstellen	mit Spezereihandel
	Anna Zwick, Waise	Kollin		dient
Ephrain Grim (16)  Eheweib Barbara erstgeborener Sohn Joachim, ledig zweitgeborener Sohn David, ledig drittgeborener Sohn Joseph, ledig		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	als bei der Judengemeinde angestellter Chirurgus

<sup>16</sup> J[...] - nedopsáno, písář omylem začal ve sloupci pro familianty.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Nr. V				
Löf Pollatschek (17)		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	mit Leinwandhandeln
Eheweib Sara erstgeborener Sohn Moises, ledig zweitgeborener Sohn Jacob, ledig	Güttel, Dienstmensch, von Rozdalowitz	Rozdalowitz		dient
Jacob Pollatschek (18)		Kollin	ein Teilhaus	Bändermacher [fol. 7]
Eheweib <sup>17</sup> erstgeborener Sohn Moises, ledig Tochter Maria	Rachel Pollatschkin, Witib	Kollin		ernährt sich bei ihren Kindern
	Rachel Tauberthin, Witib (19) erstgeborener Sohn Herschel, ledig Tochter Barbara	Kollin Kollin Kollin		mit Betteln mit Fuhrwerk dient in Prag
Nr. VI				
Lazar Gallier <sup>18</sup>		Eisenstat in Ungaren		mit der Rabinersbedien- stung
Eheweib Rachel	Katharina, Dienstmagd	Libochowitz		dient
David Horowitz		Frankfurth am Mayn		wird bei seinem Schwiegervater Gallier ernährt
Eheweib Klara				[fol. 8]
Nr. VII				
Elias Hlumetz (20)		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	ist ein Steuerkassierer und handelt mit Granaten
Eheweib Sara Tochter Abigail Tochter Judit	Sara, Dienstmagd	Kollin		dient
	Teresia Hlumetz, Witib	Kollin		ernährt sich bei Freundschaft
Feit Lichtenberg (21)		Kollin		mit der Tabaktrafik
Eheweib Ewa Tochter Rosina	Ewa Stöpr, Witib (22)	Kollin		mit der Hosenschneiderei
	erstgeborener Sohn Wolf, ledig zweitgeborener Sohn Enoch, ledig Tochter Anna			
Joachim Saudek (23)		Kollin		mit Granatenhandel

<sup>17</sup> *Jméno manželky neuvedeno.*

<sup>18</sup> *Červeným inkoustem: 0. Odtud začíná nové číslování.*

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Eheweib Barbara				
Nr. VIII				[fol. 9]
Juda Löb Saudek (24)		Kollin	ein Teilhaus und zwei Schulstelle[n]	handelt mit Schnittwaren
Eheweib Elisabeth erstgeborener Sohn Jonathan Elias, ledig zweitgeborener Sohn Joseph, ledig Tochter Ester Tochter Katharina Tochter Elisabeth	Rebeca, Dienstmagd	Blinka		dient
Salomon Saudek (25)		Kollin	ein Teilhaus und zwei Schulstellen	handelt mit Granaten
Eheweib Elisabeth erstgeborener Sohn Enoch Saudek, verheiratet und Schutzjud in Bitschow und aledorten wohnhaft	Katharina Fuxin, Dienstmensch	Bitschow		dient
	Ewa Hlowskin, Witib	Kollin		bei ihren Freunden ernährt sich
	Tochter Barbara	Kollin		
Nr. IX				[fol. 10]
	Barbara Blathau, Witib erstgeborener Sohn	Kollin		mit Hausieren
	Joseph, ledig (26) zweitgeborener Sohn	Kollin		unwissend wo
	Jacob, ledig	Kollin	bei der Mutter	
Nathan Kron (27)		Kollin	ein Teilhaus	mit Hausieren
Eheweib Libuscha erstgeborener Sohn Elias, ledig Tochter Katharina				
Elias Blattner (28)		Kollin	ein Teilhaus	mit Leinwandhadeln
Eheweib Sara erstgeborener Sohn Moises, ledig	David Trier, ein Träger, ledig	Kollin		mit Tragen
David Hitz (29)		Kollin	ein Haus und zwei Schulstellen	mit Granatenhandel
Eheweib Sara erstgeborener Sohn Veit, in Frankfuhr am Mayn befindet sich, ledig zweitgeborener Sohn Juda, ledig drittgeborener Sohn Salomon, ledig viertgeborener Sohn Abraham, ledig, befindet sich in Ungaren zu Altöfen und lernt die Chirurgie		Kollin		bei der Kaufmannschaft [fol. 11]
		Kollin		mit Erlehung der Chirurgie in Ungaren zu Ofen
	Rebeca, Dienstmensch	Kopidlno		dient
Josue Totter (30)		Kollin	ein Teilhaus	mit Milchhandel

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Eheweib Barbara				
Isac Patzovski (31) Eheweib Sara erstgeborener Sohn Salomon, ledig Tochter Rebeca Tochter Rosaria		Kollin		mit Botengehen
Marcus Millicher (32) Eheweib Barbara erstgeborener Sohn David, ledig Tochter Sybilla Tochter Ewa		Kollin	ein Teilhaus	mit Glaserprofession
Juda Popper (33) Eheweib Libuscha erstgeborener Sohn Jacob, ledig zweitgeborener Sohn Wolf, ledig drittgeborener Sohn Isac, ledig viertgeborener Sohn Marcus, ledig fünfggeborener Sohn Israel, ledig Tochter Rosalia		Kollin	eine Schulstelle	[fol. 12] mit Granaten- und Spezereihandel
	Low Sina, Instruktor Appolona, Dienstmagd Maria, Dienstmagd	Trietsch aus Mähren Blinka Blinka		mit Instruieren mit Dienen mit Dienen
	Judit Poperin, Witib	Schmihof		bei der Freundschaft wird ernährt
Lippman Saudek (34) Eheweib Rachel erstgeborener Sohn Wolf Löb, ledig zweitgeborener Sohn Joseph, ledig Tochter Ewa Tochter Maria Tochter Judit		Kollin		mit Hausieren und Granatenbohrerei
Moises Metz (35) Eheweib Teresia erstgeborener Sohn Gottlieb, ledig Tochter Katharina		Kollin		mit Tabaktrafik [fol. 13]
Wolf Kupfer (36) Eheweib Judit erstgeborener Sohn Marcus, ledig zweitgeborener Sohn Aron, ledig drittgeborener Sohn Jacob, ledig Tochter Ewa Tochter Anna		Kollin Kollin		mit Fuhrwerk  in Prag dient in Prag dient
Gabriel Brauenschevig (37) Eheweib Ewa erstgeborener Sohn Volf, ledig zweitgeborener Sohn Isac, ledig Tochter Josepha Tochter Magdalena		Kollin		mit Hausieren
Joachim Graff (38)		Kollin		mit Schuhmacher- profession

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Eheweib Maria erstgeborener Sohn Volf, ledig Tochter Rachel	Elias, aus Lieben, ledig	Lieben		als Lehrjung [fol. 14] mit Eßwarenhandel
	Magdalena Holdin, Witib erstgeborener Sohn Manases, ledig (39) Tochter Lea	Kollin Kollin Kollin		
Nr. X Isac Pük (40)		Kollin	ein Teilhaus und zwei Schulstellen	mit alten Kleiderhandel
Eheweib Sara erstgeborener Sohn Osias, verheiratet in Besnie, Buntzlauer Kreis[es] und dorthin wohnhaft Tochter Rachel Tochter Judith Tochter Rebeca		Besna, Buntzlauer Kreis		
	Paula Gärtnerin, Witib zweitgeborener Sohn Nathan, ledig drittgeborener Sohn Benedict, ledig Tochter Anna Tochter Marta	Kollin Kollin Kollin Kollin Kollin	ein Teilhaus	mit Stricken und Nähen bei der Mutter bei der Mutter bei der Mutter bei der Mutter
Elias Fischer (41) Eheweib Paula erstgeborener Sohn Abraham, ledig zweitgeborener Sohn Salomon, ledig		Kollin Kollin Kollin	ein Teilhaus	mit Hausieren [fol. 15]
	Libuscha Fischerin, Witib erstgeborener Sohn Moises Fischer, ledig, in Diensten zu Jenikau (42)	Kollin Kollin		mit Betteln dient
Samul [!] Müller (43) Eheweib Barbara erstgeborener Sohn Moises, ledig Tochter Ewa		Kollin		mit Brotbäcken
Jonathan Gärtner (44) Eheweib Barbara erstgeborener Sohn Lazar, ledig		Kollin		mit Handschuh- macherei
Iasac [!] Morawetz (45) Eheweib Rebeca erstgeborener Sohn Jonathan, ledig		Kollin Kollin		mit Tapezieren mit Tapezieren
	Maria Vitzbergerin, Witib	Kollin		mit Betteln [fol. 16]
	Magdalena Schmidlin, Witib erstgeborener Sohn Aron, ledig (46)	Kollin Kollin		mit Hausieren



<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Nr. XI				
Salomon Ebstein (47) Eheweib Sara erstgeborener Sohn Löw, ledig zweitgeborener Sohn Nathan, ledig drittgeborener Sohn Samuel, ledig Tochter Katharina		Kollin	ein Teilhaus	mit Schneiderhandwerk
Seligman Stösel (48) Eheweib Catharina		Kollin	ein Teilhaus	mit Hausieren
Abraham Jaiteles (49) Eheweib Anna erstgeborener Sohn Simon, ledig		Kollin	ein Teilhaus	mit Bändermachen
	Magdalena Ebsteinin, Witib Tochter Katharina	Kollin		mit Betteln
	Maria Pollackin, Witib	Kollin		von denen Kindern wird ernährt [fol. 17]
	drittgeborener Sohn Joachim, ledig	Kollin		dient in Kollin
	viertgeborener Sohn Nathan, ledig	Kollin		dient in Katzow
	fünfgeborener Sohn Beniamin, ledig	Kollin		bei der Mutter
	Tochter Rachel	Kollin		bei der Mutter
Salomon Frid (50) Eheweib Rebeca erstgeborener Sohn Zacharias, ledig zweitgeborener Sohn Joachim, ledig Tochter Magdalena Tochter Susana Tochter Ewa		Kollin		mit Schneiderhandwerk
Nr. XII				
Seligman Gänzler (51) Eheweib Hellena erstgeborener Sohn Löw, verheiratet in Diwischau und wohnt allda		Kollin	ein Teilhaus	als Gastwirt
		Diwischau		
Israel Neufeld, Witwer (52) erstgeborener Sohn Andreas, verheiratet Eheweib Elisabeth erstgeborener Sohn des Andreas Neufeldt Moises, ledig zweitgeborener Sohn des Andreas Neufeldt Philip, ledig drittgeborener Sohn des Andreas Neufeldt Jacob, ledig viertgeborener Sohn des Andreas Neufeldt Joseph, ledig Tochter Francisca <sup>19</sup>		Kollin Kollin	ein Teilhaus	mit Schneiderei [fol. 18] mit Schneiderei
	Rosa Jackin, Witib	Kollin		mit Betteln

<sup>19</sup> Neni jasné, či je dcerou.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
	Catharina Tornau, Witib	Kollin	ein Teilhaus	mit alten Kleider handelt
	erstgeborener Sohn David Schönthal, ledig (53)	Kollin		mit Schneiderhandwerk
	Sara Vltschkin, Witib	Kollin	ein Teilhaus	mit Hausieren
Adam Abra[ham] Friedländer, in Zasmuk in Diensten (54)		Bietschow Bietschow		dient zu Zasmuk mit Waschen
Eheweib Maria, befindet sich in Kollin erstgeborener Sohn Abraham, ledig Tochter Sara		Bietschow		dient in Prag
Joseph Turman (55)		Kollin	ein Teilhaus	mit Hausieren [fol. 19]
Eheweib Sara erstgeborener Sohn Elias, ledig Tochter Rebeca	Ewa, Witib, dient bei ihr	Kollin		dient
Israel Karniol (56)		Kollin		mit Hausieren
Eheweib Rebeca erstgeborener Sohn Caplman, verheiratet Eheweib Anna Tochter Paula Tochter Barbara		Kollin		Granatenschleifer
drittgeborener Sohn des Israel Karniol Elias, ledig		Kollin		bei dem Vater
viertgeborener Sohn des Israel Karniol Joachim, ledig		Kollin		bei dem Vater
Tochter Lea		Kollin		bei dem Vater
Tochter Judit		Kollin		bei dem Vater
Nr. XIII				
Michael Sichkler (57)		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	mit Hausieren
Eheweib Ewa erstgeborener Sohn Marcus, ledig zweitgeborener Sohn Salomon, ledig drittgeborener Sohn David, ledig Tochter Sara Tochter Judit		Kollin		dient in Prag [fol. 20]
David Sichkler (58)		Kollin	ein Teilhaus	mit Hausieren
Eheweib Ester erstgeborener Sohn Philip, verheiratet Eheweib Judit Tochter Judit		Kollin		mit Hausieren
drittgeborener Sohn Lasar, ledig viertgeborener Sohn Aron, ledig				
David Sichkler, ledig				
	Sara Saksl, Witib Tochter Elisabeth	Kollin		mit Altenkleiderhandel
Elias Sterner (59)		Kollin	eine Schulstelle	Schneiderprofession
Eheweib Anna erstgeborener Sohn Löv, ledig zweitgeborener Sohn Marcus, ledig	Enoch Schik, ledig, Gesell aus Neu Bitschow	Neu Bitschow		als Schneidergesell

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Nr. XIV				[fol. 21]
	Esther Platskin, Witib erstgeborener Sohn Samuel, ledig (60) zweitgeborener Sohn Moises, ledig Tochter Rebeca Tochter Esther	Kollin Kollin Kollin Kollin Kollin	ein Teilhaus	von denen Freunden  dient in Prag
Gottlib Kraus (61)		Kollin	ein Teilhaus und zwei Schulstellen	Schneiderprofession
Eheweib Dorothea erstgeborener Sohn Elias, ledig zweitgeborener Sohn Isac, ledig Tochter Rebeca Tochter Maria		Kollin Kollin Kollin Kollin		
Isac Hann (62)		Kollin	ein Teilhaus und Fleisch- bank, dann zwei Schulstellen	Fleischhackerprofession
Eheweib Ester erstgeborener Sohn Nephtali, ledig Tochter Teresia Tochter Rachel Tochter Anna		Kollin Kollin Kollin Kollin		
	Waisen nach dem verstor- benen Fischer Moises erstgeborener Sohn Abraham, ledig zweitgeborener Sohn Jacob, ledig drittgeborener Sohn Marcus, ledig Tochter Katharina	Kollin Kollin Kollin Kollin Kollin		[fol. 22] dient bei Stiefvater dient in Ungaren dient in Kostelec Adlerflueß dient in Kollin
Juda Bachrach (63)		Kollin	ein Teilhaus	mit Hausieren
Eheweib Barbara erstgeborener Sohn Josua, ledig Tochter Dorothea Tochter Ester Tochter Rebeca				
	Waisen nach dem verstor- benen Jochim Grim zweitgeborener Sohn Philiph, ledig Tochter Semeramit Tochter Rebeca	Kollin Kollin Kollin		dient in Bell, Czaslauer Kreis dient in Schatzler, Königgratzer Kreis dient in Leipa
	Teresia Platschkin, Witib erstgeborener Sohn Adam, ledig (64) zweitgeborener Sohn Samoel, ledig Tochter Sara Tochter Magdalena	Kollin Kollin Kollin Kollin Kollin	ein Teilhaus  dient in Libechowitz in Läutmeritzer Kreis	mit Nähen bei der Mutter bei der Mutter [fol. 23] in Prag

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
	Tochter Rosel	Kollin		in Prag
Marcus Reich (65) Eheweib Katharina erstgeborener Sohn Joseph, ledig zweitgeborener Sohn Abraham, ledig drittgeborener Sohn Isac, ledig		Kollin	ein Teilhaus	Bändermacher
	Judit Volschitz, Witib	Kollin		mit Betteln
Juda Frimer, Witiber (66)  erstgeborener Sohn Jacob, verheiratet Eheweib Semiramit erstgeborener Sohn des Jacob Frümer Israel, ledig zweitgeborener Sohn des Jacob Frümer Joachim, ledig item Juda Frimer, zweitgeborener Sohn des Elias, ledig Tochter des Juda Frimer Rachel Tochter des Juda Frimer Maria Tochter des Juda Frimer Marta		Kollin  Kollin  Kollin  Kollin  Kollin  Kollin  Kollin		bei Sohn Jakob wird ernährt mit Schneiderei      dient in Prag bei dem Vater [fol. 24] dient in Prag dient in Prag
Nr. XV	Waisen nach dem verstorbenen Isac Reich drittgeborener Sohn Elias, ledig Tochter Sibila	Kollin Kollin		Bändermacher dient
Lippman Reich (67) Eheweib Judit erstgeborener Sohn Simon, ledig		Kollin	ein Teilhaus	mit Brotbäckerei
Mosies[!] Khue (68)  Eheweib Lea erstgeborener Sohn Abraham, ledig Tochter Barbara Tochter Maria Tochter Rachel		Kollin Kollin	ein Teilhaus	mit Schneider- profession
	Ewa Orgeles, Witib	Kollin		mit Betteln [fol. 25]
Simon Zwiker (69) Eheweib Rachel erstgeborener Sohn Josue, ledig zweitgeborener Sohn Isac, ledig drittgeborener Sohn Israhel, ledig Tochter Ester		Kollin		mit Hausieren
	Ewa Kraupnerin, Witib erstgeborener Sohn Samuel, ledig (70) Tochter Ewa Tochter Maria	Kollin  Kollin		mit Eßwaren  dient in Prag
Simon Platschek (71) Eheweib Ewa erstgeborener Sohn Zacharias, ledig		Kollin Kollin		mit Hausieren in Blinka

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
zweitgeborener Sohn Moises, ledig drittgeborener Sohn Isac, ledig Tochter Maria				
	Libuscha Nas, Witib Tochter Magdalena	Kollin Kollin	ein Teilhaus	mit Eßwaren dient in Prag
	Sara Zwikerin, Witib erstgeborener Sohn Isak, ledig (72) Tochter Sara Tochter Ewa	Kollin Kollin Kollin	ein Teilhaus	dient in Prag [fol. 26]  in Prag bei der Mutter dient in Kollin dient in Turnau
Nr. XVI				
Gabriel Bergman (73) Eheweib Sara erstgeborener Sohn Elias, verheiratet in Kollin		Kollin Kollin		mit Hausieren mit Hausieren
Eheweib Estera erstgeborener Sohn des Elias Bergman Isac, ledig Tochter Rebeca des Gabriel Bergma[n] Tochter Resel		Kollin		bei ihren Mutter
	Katharina Scherknerin, Witib erstgeborener Sohn Marcus, ledig (74) Tochter Anna	Kollin	ein Teilhaus	Eßwaren
				[fol. 27]
Abraham Scherbner (75) Eheweib Teresia erstgeborener Sohn Marcus, ledig Tochter Maria		Kollin		mit Granatenschleifen
David Lainer (76) Eheweib Maria erstgeborener Sohn Veit, ledig zweitgeborener Sohn Joachim, ledig Tochter Rosl		Kollin		Instruktor
Elias Adler, Witiber		Kollin		mit Betteln <sup>20</sup>
Samuel Stekler, Witiber erstgeborener Sohn Jonathan, verheiratet, bei Mellnik in Hlawnik alldorten wohnhaft (77) <sup>22</sup> zweitgeborener Sohn Ber, ledig Tochter Judit Tochter Katharina		Kollin Kollin Kollin Kollin	ein Teilhaus	Schusterprofession <sup>21</sup>  in Hlawnik dient bei Brandeyß bei dem Vater bei dem Vater
				[fol. 28]
Marcus Lescher (78) Eheweib Francisca		Kollin		mit Schusterprofession

<sup>20</sup> *Dodatečně dopsáno červeným inkoustem:* Vermög videat d[e] d[ato] 16. [Decem]bris [1]793 ist dieser Jude Elias Adler verstorben und kom[m]t ein Familienhaupt in Abschlag.

<sup>21</sup> *Dodatečně dopsáno červeným inkoustem:* Besage videat von 16. [Decem]bris [1]793 verstarb dieser Jude Samuel Stekler.

<sup>22</sup> *Dodatečně dopsáno:* Ist nich zu Find[en].

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
erstgeborener Sohn David, ledig		Kollin		mit Schusterprofession
Samuel Kraus (79) Eheweib Rebeka Tochter Sara		Kollin	ein Teilhaus	als Gastwirt
Israhel Neugröschel (80) Eheweib Rosel erstgeborener Sohn Joseph, ledig zweitgeborener Sohn Isac, ledig Tochter Ewa Tochter Katharina Tochter Rebeca		Kollin	ein Teilhaus	mit Hausieren
Moses Engelender (81)  Eheweib Barbara erstgeborener Sohn David, ledig Tochter Rebeca Tochter Rosel		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	mit Lederhandeln
				[fol. 29]
	Rebeca Blumvergerin, Witib  drittgeborener Sohn Juda, ledig Sara, Dienstmensch	Kollin  Kollin aus Ledetz	ein Teilhaus und zwei Schulstellen	mit Schnittwarenhandel  mit Schnittwarenhandel dient
Joseph Raubiczek (82) Eheweib Ester		Kollin	ein Teilhaus	mit Hausieren
	Anna Wanerin, Witib erstgeborener Sohn Jacob, ledig (83)	Liben  Liben		mit Betteln
	Rosaria Budin, Witib  erstgeborener Sohn Moises, ledig (84) zweitgeborener Sohn Abraham, ledig Tochter Katharina Tochter Maria Tochter Rachel	Kollin	ein Teilhaus und drei Schulstellen	mit Leinwandhandel
Nr. XVII				[fol. 30]
Jacob Schließinger (85)  Eheweib Katharina erstgeborener Sohn Beer, ledig zweitgeborener Sohn Nephtali, ledig Tochter Ewa Tochter Barbara		Kollin	ein Teilhaus und zwei Schulstellen	mit Leinwandhandel
Marcus Greger (86) Eheweib Anna erstgeborener Sohn Israhel, ledig zweitgeborener Sohn Lippman, ledig		Kollin	ein Teilhaus	Bändermacher

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Joseph Swartz (87) Eheweib Judit erstgeborener Sohn Aron, ledig zweitgeborener Sohn Moises, ledig drittgeborener Sohn Bernad, ledig Tochter Rachel		Kollin	ein Teilhaus	Hochzeitbedienter
Joachim Schik (88)		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	Instruktor
Eheweib Teresia erstgeborener Sohn Bernard, verheiratet in Kollin Eheweib Ewa erstgeborener Sohn Efraim, ledig zweitgeborener Sohn des Joachim Schik Alexander, ledig		Kollin		Granatenbohrer
drittgeborener Sohn dessen Joachim Schik Isac, ledig viertgeborener Sohn dessen Joachim Schik Jacob, ledig		Kollin Kollin		[fol. 31] dient in Hlitzka, Chrudimer Kreis[es] bei dem Vater bei dem Vater
	Sara Milicherin, Witib drittgeborener Sohn Joseph, ledig Tochter Hellena	Kollin Kollin Kollin	ein Teilhaus	mit Milchhandel
Nathan Wezler (89)		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	von seinen Kapitalien
Eheweib Sara	Anna, Dienstmagd	Ledetsch		dient
Jeremias Ruf (90) Eheweib Frantisca erstgeborener Sohn Marcus, ledig Tochter Sara Tochter Ewa Tochter Teresia Tochter Rosina Tochter Barbara		Kollin		Träger
Nr. XVIII	Sara Chocim, Witib erstgeborener Sohn Adam, ledig (91) Tochter Anna Tochter Rachel	Kollin	ein Teilhaus und zwei Schulstellen	[fol. 32] mit Betteln
Samuel Stern (92) Eheweib Barbara erstgeborener Sohn Aron, ledig Tochter Katharina		Kollin	eine Schulstelle	mit Schreiben und Kinderunterrichten
	Barbara Schitlerin, Witib	Kollin		mit Betteln
Nr. XIX				
Jacob Eisner, Witib[er] (93) erstgeborener Sohn Jonas, verheiratet in Kollin Eheweib Judith erstgeborener Sohn des Jonas Eisner Moises, ledig		Kollin Kollin		Bettelman[n] mit alten Eisen

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernährt sich</i>
zweitgeborener Sohn David, ledig Tochter Estera <sup>23</sup>				
Josia Regner (94) Eheweib Ewa erstgeborener Sohn Lasar, ledig zweitgeborener Sohn Elias, ledig Tochter Ewa		Kollin		mit Hausieren [fol. 33]
	Maria Regnerin, Schwester des Josia Regner	Kollin		dient
Nr. XX				
Isac Hamerschlag (95) Eheweib Katharina erstgeborener Sohn Juda, ledig zweitgeborener Sohn Marcus, ledig drittgeborener Sohn Isaias, ledig viertgeborener Sohn Enoch, ledig Tochter Libuscha Tochter Rosl Tochter Maria		Kollin	ein Teilhaus	mit Brotbäckerei
Moises Hamerschlag (96) Eheweib Libuscha erstgeborener Sohn Elias, verheiratet Eheweib Sara erstgeborener Sohn Feit, ledig Tochter Anna Tochter Sara zweitgeborener Sohn des Moises Hamerschlag Enoch, ledig		Kollin	ein Teilhaus Kollin	mit Hausieren mit Hosenschneiderei [fol. 34]
	Enoch Zuker, ledig, ein Lehrjung von Dreyhoff	Dorf Dreyhöffe		in Lehr[e]
	Sibila Hamerschlakin, Witib zweitgeborener Sohn Jacob, ledig Tochter Ewa	Kollin	ein Teilhaus	mit Betteln
Elias Spitzenberger (97) Eheweib Maria		Kollin		mit Hausieren
Nr. XXI				
Fridman Budil <sup>24</sup> Eheweib Ester Tochter Maria Tochter Rebeca Tochter Rachel		Kollin		mit Hausieren
Gabriel Mesincer (98) Eheweib Barbara erstgeborener Sohn Beer, ledig zweitgeborener Sohn Abraham, ledig		Kollin		mit Schneider- profession [fol. 35]

<sup>23</sup> *Není zcela jasné, či je dcerou.*

<sup>24</sup> *Dodatečně dopsáno červeným inkoustem:* Vermög Indorsat von 18. und Praes[entatum] 19. Aug[ust] [1]793 sub n[ume]ro gub[erniale] 25352 et n[ume]ro Buchh[alterei] 6053 ist obiger Jude Fridman Budil verstorben.



<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
	Katharina Bobin, Witib erstgeborener Sohn Veit, ledig (99) zweitgeborener Sohn Osias, ledig Tochter Katharina	Kollin Kollin Kollin Kollin		dient in Horzitz mit Hausieren in Diensten in Horzitz bei der Mutter
Joseph Beütler (100)		Kollin	ein Teilhaus und zwei Schulstellen	mit Hosenschneiderei- profession
Eheweib Lea erstgeborener Sohn Simon, ledig zweitgeborener Sohn Wolf, ledig Tochter Judit	Nathan Lederer, Gesell	Budin		als Gesell
Jakob Koralek (101) Eheweib Ewa erstgeborener Sohn Aron, ledig		Kollin	ein Teilhaus	mit Hausieren
Nr. XXII				
Selicman Reichman (102)		Kollin	ein Teilhaus	mit Kurzen- warenhandel
Eheweib Estera Kinder: erstgeborener Sohn Abraham, verheiratet in Kollin		Kollin	ein Teilhaus	[fol. 36] mit Kurzen- warenhandel
Eheweib Maria erstgeborener Sohn des Vater Abraham Lippman, ledig Töchter des Abraham Reichman: Rachel Sara Rebeca Lea				
Samuel Pezek (103)		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	mit kurzen Waren
Eheweib Anna erstgeborener Sohn Israel, ledig Tochter Sara	Barbara, Dienstmagd	in Horzitz		dient
Wolf Lurige (104) Eheweib Rosel erstgeborener Sohn Joseph, ledig zweitgeborenr Sohn Moises, ledig Tochter Maria		Kollin	ein Teilhaus	mit kurzer War[e]
Nr. XXIII				[fol. 37]
Guda Pogen (105)		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	mit Granatenprofession
Eheweib Maria erstgeborener Sohn Lippman, ledig zweitgeborener Sohn Lasar, ledig Tochter Ewa Tochter Lea				

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
	Barbara Pogin, Witib	Kollin		mit Betteln
Gutman Schiler (106)		Kollin		Schulmeister
Eheweib Resel				
erstgeborener Sohn Jacob, verheiratet in Kollin		Kollin		mit Hausieren
Eheweib Paula				
zweitgeborener Sohn des Gutman				
Schiler Enoch, ledig				
drittgeborener Sohn des Gutman				
Schiler Joachim, ledig				
viertgeborener Sohn des Gutman				
Schiler Isac, ledig				
Tochter des Gutman Schiler Barbara				
Tochter des Gutman Schiler Maria				
	Waise Rebeca von Humpoletz	Humpoletz		wird bei dem Schiler ernährt
	Dorotha Witkin, Witib	Kollin	ein Teilhaus	befindet sich in Ungern [fol. 38]
	drittgeborener Sohn Samuel, ledig	Kollin		Bändermachersgesell in Kollin
	Tochter Rebeca	Kollin		in Ungern
	Tochter Weronica	Kollin		in Przelautsch
	Tochter Katharina	Kollin		dient in Semin
	Tochter Elisabeth	Kollin		dient in Kollin
	Dorothea Spiglin	Kollin		mit Betteln
	drittgeborener Sohn			
	Zacharias, ledig	Kollin		Bändermacher
	viertgeborener Sohn			
	Jacob, ledig	Kollin		mit Hausieren
Nathan Elsas (107)		Kollin	eine Schulstelle	mit kurzen War[en]
Eheweib Elisabeth				
erstgeborener Sohn Isac, ledig				
zweitgeborener Sohn Moises, ledig				
Tochter Rachel				
Bernarth Hauser (108)		Kollin		Bettelman[n]
Eheweib Barbara				
Beniamen Kraus (109)		Czerna (Dyerna) Lhotta		Schneider
Eheweib Ester		Czerna (Dyerna) Lhotta		
Nr. XXIV				[fol. 39]
Salomon Freschel (110)		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	von sein[en] Kapitalien
Eheweib Dorotha				
Beer Wokati (111)		Kollin	ein Teilhaus	Bändermacher
Eheweib Magdalena				
Tochter Dorotha				
Tochter Estera				
Tochter Lea				
Tochter Rebeka				
	Rebeka, Witib in Neuhoff	von Neuhoff		Hausieren

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Nr. XXV				
Elias Kolman (112)		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	Goldarbeiter
Eheweib Barbara erstgeborener Sohn Tobias, ledig zweitgeborener Sohn Marcus, ledig drittgeborener Sohn Jacob, ledig	Instruktor Lasar Taub, ledig	Sender aus Ungern		dient
	Paula Baubelen, Witib erstgeborener Sohn Löv Baubelen, ledig (113)	Opollan		mit Hausieren [fol. 40]
		Opollan		unwissend wo
Veith Polatzek (114)		Kollin	ein Teilhaus und zwei Schulstellen	Eisenhändler
Eheweib Katharina erstgeborener Sohn Marcus, ver- heiratet in Radowesnicz und darin wohnhaft		Kollin		
Tochter des Veit Polatschek Rachel zweite Tochter des Veit Polatschek Lea	Jakob Polatschek, ledig, eine Waise	Rozdalowitz		dient
Moises Freind (115)		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	mit Hausieren
Eheweib Rachel erstgeborener Sohn Kapelman, ledig zweitgeborener Sohn Simon, ledig Tochter Katharina		Kollin		unwissend wo
Samuel Goldman, Witiber (116)		Kollin		Silberarbeiter
erstgeborener Sohn Isak, verheiratet in Kollin		Kollin	ein Teilhaus	Silberarbeiter
Eheweib Maria Tochter Sara <sup>25</sup>	Kollin			
Abraham Goldman, Witiber (117)		Kollin		von Freunden [fol. 41]
Juda Polatschek (118)		Kollin		mit Fuhrwerk
Eheweib Libusa erstgeborener Sohn Zacharias, ledig zweitgeborener Sohn Abraham, ledig drittgeborener Sohn Isac, ledig Tochter Resel Tochter Sara				
Salomon Fridlender (119)		Kollin		Granatenhändler
Eheweib Maria Tochter Judit Tochter Sara				
Samuel Lichenberg (120)		Kollin	ein Teilhaus und zwei Schulstellen	mit Hausieren
Eheweib Rosa Tochter Magdalena				

<sup>25</sup> *Asi dcera Isaka.*

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernährt sich</i>
Tochter Ewa Tochter Sara Tochter Maria Tochter Judit	Waisen nach dem Abraham Lichenberg Tochter Rebeca Tochter Arel Tochter Ewa	Kollin Kollin Kollin		in Prag dient bei Bruder in Wienn
Zacharias Polatcek (121)		Kollin	eine Schulstelle	mit Rohenlederhandel [fol. 42]
Eheweib Anna				
Nr. XXVI				
	Anna Naglin, Witib erstgeborener Sohn Alexander, ledig (122) Tochter Rebeca	Kollin Kollin Kollin	ein Teilhaus	mit alten Eisen dient in Turnau bei der Mutter
	Paula Naglin, Witib erstgeborener Sohn Selichman, ledig (123)	Kollin	«ein»	dient in Prag
	Teresia Grinfeld, Witib erstgeborener Sohn Moises, ledig (124)	Kollin Kollin		mit Milchhandel dient in Böhmisches Budweiß
	zweitgeborener Sohn Aron, ledig Tochter Teresia			
	Rachel Kopkin, Witib Tochter Judit	Kollin Kollin		mit Milchhandel
Isak Rudolf (125)		Kollin	eine Schulstelle	mit Hausieren [fol. 43]
Eheweib Ewa erstgeborener Sohn Levi, ledig Tochter Sara Tochter Ester				
Marcus Krener (126)		Kollin		mit Hausieren
Eheweib Ewa erstgeborener Sohn Marcus, ledig Tochter Rebeca Waise Rebeca Krenerin		Kollin		dient
Adam Swarzinger (127)		Kollin	ein Teilhaus	Schneiderprofession
Eheweib Resel Tochter Anna Tochter Rachel Tochter Ester Tochter Ewa Tochter Sibila Tochter Sara				
Marcus Singer (128)		Kollin	ein Teilhaus	Gemein[de]servus
Eheweib Sara erstgeborener Sohn David, ledig Tochter Anna Tochter Judit				

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Tochter Abicaïl Tochter Lea				
Lasar Koralek (129) Eheweib Rachel erstgeborener Sohn Isac, ledig zweitgeborener Sohn Marcus, ledig Tochter Lea	Resel Gabriels, Dienst- magd	Kollin  Budin	ein Teilhaus	[fol. 44] mit Hosenschneiderei  dient
Israel Kraus (130)  Eheweib Sara erstgeborener Sohn Samson, ledig zweitgeborener Sohn Isac, ledig drittgeborener Sohn Joseph, ledig	Cipora Emslin, Waise	Kollin	ein Teilhaus  eine Schulstelle	mit Schneider- profession  dient
Moises Fux (131) Eheweib Ewa		Kollin		Bändermacher
Abraham Nadler (132)  Eheweib Abicagl erstgeborener Sohn David, ledig zweitgeborener Sohn Joseph, ledig Tochter Rebeca Tochter Rachael Tochter Magdalena		Kollin	ein Teilhaus	mit Schneider- profession
	Rösl Polackin, Witib	Kollin		[fol. 45] mit Milchhandel
Nr. XXVII Abraham Aisler (133)  Eheweib Elisabet erstgeborener Sohn Joseph, verhei- ratet in Kollin Eheweib Zusana drittgeborener Sohn des Abraham Aisler Jonas, ledig viertgeborener Sohn des Abraham Aisler Elias, ledig Tochter Rebeca		Kollin  Kollin	ein Hausteil und eine Schul[stelle]	Eisenhändler  mit kurzen Waren
Beer Austrliz (134) Eheweib Ewa		Kollin	ein Teilhaus	mit Leinwandhandel
	Katharina Schindelkin, Witib  Tochter Sara Baroch Schindelka	Kollin  Kollin	ein Teilhaus und zwei Schulstellen	mit Lederhandel  als Bedienter
Salomon Porges (135)  Eheweib Judit		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	mit Federn und Tücheln

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Tochter Katharina Tochter Elisabeth				
	Ewa Bachratin, Witib zweitgeborener Sohn Nathan, ledig Tochter Libusa	Kollin	ein Teilhaus	mit Nähen [fol. 46]
Samul[!] Aisler (136) Eheweib Rachel		Kollin		mit Schnittwaren
Mosis Bachrach (137)		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	mit Rohenleder- handel
Eheweib Katharina Tochter Barbara				
Nr. XXVIII				
David Weis (138)		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	mit Rohenleder- handel
Eheweib Sara erstgeborener Sohn Lazar, ledig zweitgeborener Sohn Abraham, ledig drittgeborener Sohn Isak, ledig Tochter Rachael Tochter Maria Tochter Elisabeth Tochter Ester	Dorothea Smetnerin, eine Waise	Kollin		Bändermacherin
Lewi Spindler (139) Eheweib Katharina erstgeborener Sohn Moises, ledig zweitgeborener Sohn Salomon, ledig Tochter Ewa		Kollin		Bändermacher [fol. 47]
	Barbara Paumanin, Witib	Kollin	ein Haus und eine Schulstelle	handelt mit Bänder
	Waisen: Sara Polizin	Pollna, Czaslauer Kreis		wird von der Baumanin unterhalten
	Estera Polizin	Polna, Czaslauer Kreis		wird von der Baumanin unterhalten
	Isak Nezdarzow, ledig, Gesell	in Nerzdarzow, Rakonitzer Kreis		Bändergesell
	Joachim Geruzalem, Gesell, ledig Paula, Dienstmagd	Kollin Nedmierzitz, Buntz- lauer Kreis		Bändergesell dient
Simon Rais, Witiber (140)		Kollin	ein Teilhaus und zwei Schulstellen	mit kurzen War[en]

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
erstgeborener Sohn Elias, verheiratet in Dorf Bilan und wohnhaft drittgeborener Sohn Joseph, ledig		Kollin		bei dem Vater
.....				
Nr. XXIX – unbewohnt				[fol. 48]
.....				
Nr. XXX				
	Sara Grefin, Witib erstgeborener Sohn Moises, ledig (141) zweitgeborener Sohn David, ledig drittgeborener Sohn Bernard, ledig	Kollin	ein Teilhaus	mit Milchhandel
.....				
	Sara Grafen, Witib erstgeborener Sohn Simon, ledig (142)	Kollin Kollin	ein Teilhaus	mit Milchhandel mit Hausieren
.....				
Pinkas Schilff (143) Eheweib Rebeca Tochter Sara		Kollin		mit Hausieren
.....				
Nr. XXXI				[fol. 49]
Veit Schön (144) Eheweib Rebeca erstgeborener Sohn Michael, ver- heiratet in Kollin Eheweib Rebeca Tochter Murceta Tochter Anna Tochter Lea zweitgeborener Sohn des Veit Schön Moises, ledig drittgeborener Sohn des Veit Schön Marcus, ledig Tochter Sara Tochter Rebeca Tochter Barbara Tochter Magdalena Tochter Rosa Tochter Rachel		Kollin Kollin	ein Teilhaus	Schulsänger Bändermacher
.....				
	Katharina, Dienstmagd	aus Mehr		dient
.....				
Nr. XXXII				
Guthman Wirzpurger (145) Eheweib Resel erstgeborener Sohn Zacharias, ledig zweitgeborener Sohn Joseph, ledig drittgeborener Sohn Emanuel, ledig viertgeborener Sohn Moises, ledig		Kollin	ein Teilhaus	Schulmeister
.....				
	Ewa Plautin, Witib zweitgeborener Sohn David, ledig	Kollin	ein Teilhaus	mit Eßwaren
.....				
Moises Kosteletz (146) Eheweib Sara Tochter Paula		Kollin		Schneidermeister
.....				

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Nr. XXXIII	Rosaria Saudkin, Witib	Kollin	ein Haus und drei Schulstellen	handelt mit Spezerei
	Tochter Sara			
	Samuel Mendel, ledig, Instruktor	Lysa in Gallitzien		dient als Instruktor
	Maria Brod, Köchin	Kralowitz, Czaslauer Kreis		dient
	Rachael Janowitz	Janowitz		dient
	Kittl Plautin, Dienstmagd	Kollin		dient
Joachim Lemelfeldt (147) Eheweib Judit		Kollin		[fol. 51] mit Wollehandel
Marcus Saudek (148) Eheweib Rebeca		Kollin		mit Spezereiwaren
Nr. XXXIV				
Samuel Wiener (149)		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	Fleischhackerprofession
Eheweib Ester erstgeborener Sohn Nathan, ledig zweitgeborener Sohn Aron, ledig Tochter Rosel Tochter Sara Tochter Judit				
	Waisen nach dem verstorbenen Joseph Bril: erstgeborener Sohn Philip, ledig zweitgeborener Sohn Baroch, ledig	Kollin Kollin		mit Bändermachen lernt die Schneiderei bei der Barbara Lichtenbergerin in Kollin
	Tochter Barbara Tochter Dorota	Kollin Kollin		dient in Kollin dient in Kollin
Marcus Prisker (150) Eheweib Sara		Kollin		[fol. 52] mit Leinwandhandel
	Kinder nach dem verstorbenen Joseph Mandelik: viertgeborener Sohn Aron, ledig fünftgeborener Sohn Salomon, ledig Tochter Teresia Tochter Magdalena	Kollin Kollin Kollin Kollin	ein Teilhaus ein Teilhaus ein Teilhaus ein Teilhaus	bei dem Stiefvater bei dem Stiefvater bei dem Stiefvater bei dem Stiefvater
Jacob Turnau (151)		Kollin		mit Kurzenwarenhandel
Eheweib Anna erstgeborener Sohn Salomon, ledig zweitgeborener Sohn Nathan, ledig Tochter Paula				



<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernährt sich</i>
Marcus Mandelik (152) Eheweib Ester erstgeborener Sohn Joseph, ledig zweitgeborener Sohn Volf, ledig	Katharina, Dienstmagd	Kollin Janowitz	ein Teilhaus	handelt mit Zugemüß[e] dient
Juda Fleceles (153) Eheweib Adel Tochter Rebeca	Ester Kamenetz, Dienst- magd	Kollin Kamenetz		mit kurzen Waren dient
Mosies[!] Mandelik (154) Eheweib Sara		Kollin	ein Teilhaus	Weißgerber [fol. 53]
Nr. XXXV Adam Schindelka (155)  Eheweib Rosaria erstgeborener Sohn Nathan, ledig zweitgeborener Sohn Joseph, ledig drittgeborener Sohn Aron, ledig Tochter Dorothea Tochter Lea		Kollin	ein Haus und zwei Schulstellen	Eisenhändler
Simon Fux (156) Eheweib Paula erstgeborener Sohn Moises, ledig zweitgeborener Sohn Jacob, ledig drittgeborener Sohn Isac, ledig viertgeborener Sohn Kapelman, ledig		Kollin		Basista
Veit Miller (157)  Eheweib Rosl		Kollin	ein Teilhaus	Bändermacher und mit seiner ganzen Famili[e] befindet sich in Prag
Löv Miller (158) Eheweib Elisabeth erstgeborener Sohn Samoel, ledig zweitgeborener Sohn Moises, ledig Tochter Maria Tochter Sara Tochter Francisca		Kollin	ein Teilhaus	Hosenschneiderei [fol. 54]
Nr. XXXVI Abraham Sachsels (159) Eheweib Sara erstgeborener Sohn Jacob, verheira- tet in Luze  zweitgeborener Sohn Eliaß, ledig		Kollin Luza, Chrudimer Kreis[es] Kollin	ein Teilhaus	als Instruktor in Turnau  in Zlonitz in Diensten
Salomon Lang (160)  Eheweib Elisabeth erstgeborener Sohn Samuel, ledig Tochter Barbara Tochter Anna Tochter Rachel		Kollin	in Reich befindet sich als Instruktor	

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Beer Howsky (161) Eheweib Resel erstgeborener Sohn Jacob, ledig Tochter Rebeca		Kollin	ein Teilhaus	mit Flanelhandel
	Maria Wienerin, Witib erstgeborener Sohn Marcus, ledig (162) Tochter Barbara	Kollin Kollin Kollin	ein Teilhaus	dient Bändermachergesell dient
Lazar Wiener (163)  Eheweib Sara Tochter Estera Tochter Sara Tochter Paula		Kollin	ein Teilhaus	Bändermacher- profession
	Est[e]r Sauditin, Witib	Kollin	ein Teilhaus	mit Flanel handelt
Joseph Spitzner (164)  Eheweib Barbara erstgeborener Sohn David, ledig zweitgeborener Sohn Michael, ledig Tochter Ewa Tochter Katharina Tochter Marta		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	Bändermacher- profession
Joachim Kelber (165)  Eheweib Ester erstgeborener Sohn Marcus, ledig Tochter Rosina		Kollin		mit Weißgerberleder handelt
	Magdalena Spirin, Witib  Tochter Sara	Kollin	ein Teilhaus und zwei Schulstellen	mit Spezereiwaren
Lasar Karpner (166)  Eheweib Sara erstgeborener Sohn Abraham, ver- heiratet in Rzitschan und alldorten wohnhaft drittgeborener Sohn Isac, ledig Tochter Paula		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	mit Hausieren
	Katharina Wesserin, Witib Tochter Paula	Kollin		mit Waschen
	Estera Teler, Witib erstgeborener Sohn Bernard, ledig (167)	Kollin Kollin		mit Eßwaren dient in Prag
Nr. XXXVII Samuel Kawka (168) Eheweib Katharina erstgeborener Sohn Abraham, verheiratet Eheweib Estera erstgeborener Sohn Veit, ledig		Kollin Kollin	ein Teilhaus	mit Dienstbotgehen mit Fuhrwerk

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
zweitgeborener Sohn Isak, ledig zweitgeborener Sohn des Samuel Kawka Marcus, ledig drittgeborener Sohn des Samuel Kafka Enoch, ledig		Kollin  Kollin		dient in Horzinowes  bei Vater Samuel Kawka
.....				
	Libuscha Lichtenbergerin, Witib	Kollin		mit Waschen [fol. 57]
	Anna Haitlerin, Witib erstgeborener Sohn Wolff, ledig (169) zweitgeborener Sohn Gabriel, ledig Tochter Rebeca Tochter Rachel	Kollin Kollin Kollin Kollin Kollin	ein Teilhaus	mit Tragen  dient in Mähren  dient in Kaunitz bei der Mutter bei der Mutter
.....				
Nr. XXXVIII				
Juda Fleischner, Witiber (170)		Kollin	ein Haus und eine Schulstelle	Fleischhackerpro- fession
erstgeborener Sohn Elias, verheiratet in Kollin		Kollin	ein Haus und eine Schulstelle	Fleischhackerpro- fession
Eheweib Eheweib <sup>26</sup> erstgeborener Sohn des Eliaß Fleischner Michal, ledig zweitgeborener Sohn des Elias Fleischner Jacob, ledig Tochter Ewa Tochter Anna Tochter Barbara <sup>27</sup>				
	Wolff Kerzs, ledig, Gesell	Braslawitz		Fleischhackergesell
Lasar Fleischner (171)		Kollin		mit Fleischhacker- profession
Eheweib Maria erstgeborener Sohn Moises, ledig zweitgeborener Sohn Jacob, ledig drittgeborener Sohn Elias, ledig Tochter Rebeca Tochter Elisabeth				[fol. 58]
	Anna Fux, Dienstmagd	Nepomierz		dient
.....				
Nr. XXXIX				
Zacharias Budil (172)		Kollin		mit Leinwandhandel
Eheweib Elisabeth erstgeborener Sohn Isac, ledig Tochter Rosa Tochter Ewa Tochter Maria Tochter Anna				
.....				
Nr. XXXX - unbewohnt				
.....				

<sup>26</sup> Zjevná chyba písaře, jméno není uvedeno.

<sup>27</sup> Patrně dcery Eliáše.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
[fol. 59]				
Nr. XXXXI Adam Fridlender (173)		Kollin	ein Haus und zwei Schulstellen	mit ausgearbeitete Leder und Wolle handelt
Eheweib Sara erstgeborener Sohn Veit, ledig zweitgeborener Sohn Isak, ledig drittgeborener Sohn Zaharias, ledig viertgeborener Sohn Abraham, ledig Tochter Teresia	Barbara Hellerin, Dienstmagd	Kömeg, Berauner Kreis		dient
Johnas Fridlender (174)		Kollin	eine Schulstelle	bei sein Bruder Adam Fridlender wird ernährt
Eheweib Katharina erstgeborener Sohn Jacob, ledig Tochter Rosaria	Paula Konitz, Witib	Kollin	<sup>28</sup>	mit Leinwandhandel
Beniam Presniz (175)		Kollin	ein Teilhaus und zwei Schulstellen	mit Leinwandhandel
Eheweib Sara erstgeborener Sohn Marcus, ledig Tochter Abicagl Tochter Ewa Tochter Teresia				
[fol. 60]				
Nr. XXXXII	Judit Plechnerin, Witib erstgeborener Sohn Samuel, ledig (176) zweitgeborener Sohn Zacharias, ledig drittgeborener Sohn Beer, ledig	Kollin Kollin Kollin Kollin	ein Teilhaus	mit der Handarbeit Goldarbeiter dient mit Hausieren
Jacob Bril (177)		Kollin	zwei Schulstellen	Bändermacher
Eheweib Sara erstgeborener Moises, ledig Tochter Anna	Rosel Fischerin, ein Dienstmagd	Kralowitz		dient
Samuel Lewitner (178)		Kollin	ein Teilhaus und zwei Schulstellen	Gemeindschächter
Eheweib Judit erstgeborener Sohn Juda, ledig Tochter Lea Tochter Rebeka Tochter Sara	Elisabeth Kreschlerin als Waise	Kollin	ein Teilhaus	dient

<sup>28</sup> *Původně patrně napsáno: ein Teilhaus und eine Schulstelle; později vymazáno.*

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Marcus Blowez (179) Eheweib Maria Tochter Paula		Kollin	ein Teilhaus	mit Bändermachen [fol. 61]
Beniam Flekeles (180) Eheweib Maria Tochter Barbara Tochter Katharina Tochter Zusana		Kollin		mit Hausieren
Abraham Kelber (181)  Eheweib Maria erstgeborener Sohn Jacob, ledig zweitgeborener Sohn Veit, ledig	Barbora Pils, ein Dienstmagd	Kollin  Braslawitz		mit Weißgerberle- derhandel  dient
Jacob Kelber, Witiber (182)		Przestaupin, Kaur- zimer Kreis	<sup>29</sup>	mit Hausieren
Nr. XXXXIII Joseph Altschul (183)  Eheweib Semiramit erstgeborener Sohn Samson, ledig zweitgeborener Sohn David, ledig Tochter Marta		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	mit kurzen Waren
	Ewa Forschin, Witib erstgeborener Sohn Isac, ledig (184) Tochter Anna	Kollin		bei dem Bruder [fol. 62]
Joseph Kowanitz (185)  Eheweib Maria erstgeborener Sohn Bernart, verheiratet in Kollin Eheweib Sara erstgeborener Sohn des Bernart Kowanitz David, ledig dessen Tochter Estera zweitgeborener Sohn Simon des Joseph Kowanitz drittgeborener Sohn Wolf des Joseph Kowanitz, ledig Töchter des Joseph Kowanitz: Barbara Maria		Kollin  Kollin  Kollin	ein Teilhaus und drei Schulstellen	mit alten Kleider  mit Hausieren  unwissend wo
Jakob Haußer, Witiber (186) erstgeborener Sohn Jonathan, verheiratet in Kollin Eheweib Rachel Tochter Elisabeth		Kollin  Kollin	ein Teilhaus	mit Hausieren  Bändermacher

<sup>29</sup> *Dodatečně dopsáno červeným inkoustem: vide Nr 26. Později přeškrtnuto.*

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Marcus Jaher (187) Eheweib Rachel Tochter Judit Tochter Anna Tochter Katharina Tochter Marta		Kollin	ein Teilhaus und zwei Schulstellen	Bändermacher [fol. 63]
Nathan Vinder (188) Eheweib Elisabeth erstgeborener Sohn Abraham, ledig Tochter Ewa	Simon Vinder, ledig, als Gesell	Kollin Blinka	eine Schulstelle	Bändermacher als Bändermachergesell
Marcus Spiegl (189) Eheweib Ewa erstgeborener Sohn Simon, ledig Tochter Maria		Kollin		Hausieren
	Anna Saudkin, Witib Tochter Teresia	Kollin	ein Teilhaus	mit Betteln
Abraham Platschek (190) Eheweib Zusana		Kollin		Schneiderprofession
Nr. XXXXIV	Rachel Haustrin, Witib Tochter Sara Tochter Judit Kind Katharina des Jud[en] Haußer	Kollin Kollin	zwei Schulstellen	mit Betteln [fol. 64]
Benjamin Spiz (191)  Eheweib Sara erstgeborener Sohn Isak, ledig zweitgeborener Sohn Abraham, ledig drittgeborener Sohn Manasses, ledig viertgeborener Sohn Samuel, ledig fünfggeborener Sohn Juda, ledig Tochter Lea Tochter Magdalena Tochter Rachel Tochter Anna		Kollin	ein Teilhaus und vier Schulstellen	ein Zechengebotschreiber und Granatenbohrer
Nr. XXXXV	Barbara Lichtenbergin  zweitgeborener Sohn Jacob, ledig drittgeborener Sohn Marcus, ledig	Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	mit Hosenschneiderprofession
Jonas Schwartz (192) Eheweib Sara Tochter Rachel Tochter Katharina Tochter Sara		Kollin	ein Teilhaus	mit Hausieren [fol. 65]

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Tochter Barbara				
Israel Braslawitz (193)		Kollin	ein Teilhaus	mit Hausieren
Eheweib Rachel erstgeborener Sohn Juda, ledig zweitgeborener Sohn Moises, ledig Tochter Estera				
Samuel Gersh (194)		Kollin		mit Hausieren
Eheweib Maria				
Nr. XLVI				
Abraham Schiff (195)		Kollin	ein Teilhaus	Granatenbohrer
Eheweib Rebeca erstgeborener Sohn Jonathan, ledig zweitgeborener Sohn Zacharias, ledig				
	Anna Spirin, Witib	Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	mit Hausieren
Abraham Spira (196)		Kollin		mit Kurzenwarenhandel [fol. 66]
Eheweib Maria	Paula Fuxin, eine Dienstmagd	von Nepomertzitz		dient
Nr. XLVII				
Efraim Goldtschmid (197)		Kollin	ein Haus und eine Schulstelle	mit Granatenhandel
Eheweib Anna	Dienstmagd Ester aus Trisch eine Waise Isac Gaiteles, ledig, von Prag	Trisch Prag		dient Granatenbohrergesell
David Goldschmid (198)		Kollin	eine Schulstelle	mit Granatenhandel
Eheweib Gulia erstgeborener Sohn Moises, Witiber in Kollin dessen Kinder: erstgeborener Enoch, verheiratet in Herzmann Miestecz (199) zweitgeborener Sohn Elias, ledig drittgeborener Sohn Jacob, ledig Tochter des Moises Goldschmid Estera Tochter des Moises Goldschmid Ewa viertgeborener Sohn des David Goldschmid Marcus, ledig fünftgeborener Sohn dessen Jacob, ledig		Kollin	eine Schulstelle	mit Granatenhandel
	Dienstmensch Estera	von Herzmann Miestecz		dient [fol. 67]
Wolf SaksI (200)		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	mit Altenkleiderhandel
Eheweib Rachel erstgeborener Sohn Bernard, verheiratet in Kollin Eheweib Katharina erstgeborener Sohn Moises, ledig zweitgeborener Sohn des Wolf SaksI Efraim, ledig		Kollin		mit alten Kleider

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
drittgeborener Sohn des Wolf Saksl Elias, ledig				
.....				
Nr. XLVIII				
Salomon Flamershein (201)		Kollin		Schulbedienter
Eheweib Weronica erstgeborener Sohn Gabriel, ledig zweitgeborener Sohn Wolf, ledig Tochter Anna Tochter Maria Tochter Paula Tochter Ester				
.....				
Nathan Schidlow (202)		Kollin	ein Teilhaus und zwei Schulstellen	[fol. 68] mit Leinwandhandel
Eheweib Sara erstgeborener Sohn Jacob, ledig zweitgeborener Sohn Elias, ledig	Judita, Dienstmagd von Horzitz	Horzitz		dient
.....				
Nr. XLIX				
	Magdalena Bondin, Witib	Kollin	ein Teilhaus	bei der Freunden
.....				
Israhel Rais (203)		Kollin		mit Altenkleiderhandel
Eheweib Ewa erstgeborener Sohn Juda, ledig zweitgeborener Sohn Isaias, ledig drittgeborener Sohn David, ledig				
.....				
Nr. L				
	Sara Freindin, Witib	Kollin	ein Teilhaus und zwei Schulstellen	von ihren Freunden wird enährt
	Tochter Barbara			
.....				
	Estera Lichtnerin, Witib	Kollin		[fol. 69] mit Haubenheften
	erstgeborener Sohn Gabriel, ledig (204) Tochter Judith			
.....				
Kutman Freind (205)		Kollin	ein Teilhaus	als normaler Lehrer
Eheweib Ewa erstgeborener Sohn Joachim, ledig zweitgeborener Sohn Lippman, ledig				
.....				
Lippman Gelber (206)		Kollin	ein Teilhaus	Bändermacher
Eheweib Rosl				
.....				
Beer Weiner (207)		Kollin		als Träger
Eheweib Katharina erstgeborener Sohn Efraim, ledig zweitgeborener Sohn Enoch, ledig drittgeborener Herzman, ledig Tochter Katharina Tochter Estera				
.....				
Nr. LI				
Elias Seidner (208)		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	mit Bändermacher[ei]



<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Eheweib Barbara erstgeborener Sohn Jacob, ledig zweitgeborener Sohn Beniamin, ledig				[fol. 70]
	Maria, Dienstmagd von Gitschin	Gitschin		dient
Herzman Goldschmit (209) Eheweib Ewa erstgeborener Sohn Juda, ledig Tochter Anna Tochter Elisabeth		Kollin	eine Schulstelle	mit Hausieren
<b><i>In der Kristenstadt</i></b>				
Nr. 2 Aron Fridlender (210)		Kollin	eine Schulstelle	mit Spezereiwarenhandel
Eheweib Barbara erstgeborener Sohn Veit, ledig	Dorotha, Dienstmagd von Sstepanow	Sstepanow		dient
Nr. 9 Joseph Dub (211)		Patzow in Bechiner[!] Kreis		als städtischer Branntweinpächter
Eheweib Rosaria erstgeborener Sohn Samson, verheiratet in Swartz Kosteletz und alldorten wohnhaft zweitgeborener Sohn David, ledig drittgeborener Sohn Marcus, ledig Tochter Elisabeth		Kollin in Patzow in Patzow		[fol. 71]
	Rebeca, Dienstmagd von Mieschitz	Mieschitz, Berauner Kreis		dient
	Anna von Koledau	Koledau		dient
Nr. 33 Emanuel Dormitzer, Witiber (212)		Stadt Rakonitz		als Tabakdistriktsverleger
erstgeborener Sohn Marcus, verheiratet in Prag zweitgeborener Sohn Jakob, ledig, befindet sich in Prag dritgeborener Sohn Samuel, ledig viertgeborener Sohn Goachim, ledig fünfgeborener Sohn Nathan, ledig sechstgeborener Sohn Aron, ledig Tochter Maria Tochter Amalia		Prag  Stadt Rakonitz Stadt Rakonitz Stadt Rakonitz Stadt Rakonitz		
	Sara Nicolausin, (213) als Wirtschafterin dessen erstgeborener Sohn Marcus, ledig	Stadt Rakonitz  Stadt Rakonitz		als Wirtschafterin  bei der Mutter
Nr. 43 Osias Bachrach (214)		Kollin		[fol. 72] mit Tabaktrafik
Eheweib Barbara erstgeborener Sohn Aron, ledig zweitgeborener Sohn David, ledig				

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Tochter Anna				
<b>Prager Vorstadt</b>				
Nr. 1				
Israhel Elbogen, verheiratet und wohnhaft in kais[erlichem] Schloß Kollin <sup>30</sup>		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle	
dessen erstgeborener Sohn Wolf, verheiratet und wohnhaft in Kowanitz		Kollin		
Nr. I				
Nathan Krchowsky (215)		Kollin	ein Teilhaus	als Totengräber
Eheweib Barbara				
erstgeborener Sohn Elias, verheiratet in Kollin		Kollin		Bändermacher
Eheweib Regina				
erstgeborener Sohn des Elias				
Krchowsky Juda, ledig				
Töchter des Nathan Krchowsky, als:				[fol. 73]
Tochter Barbara				
Tochter Judith				
Nr. 6				
Gottlib Mandelik (216)		Kollin	ein Teilhaus	Tabaktrafik
Eheweib Rosaria				
	Sara, Dienstmagd von Hober	Hober		dient
Nr. 53				
Joachim Spingel (217)		Popelka beim Prag		mit Tabaktrafik
Eheweib Rachel				
Jacob Herzman Saudek, verheiratet und wohnhaft in Zasmuk		Kollin	ein Teilhaus und eine Schulstelle <sup>31</sup>	
Joseph Erlich, verheiratet in Pleß und kommt all dort vor (218)				
		in Kollin		
Adam Weis, verheiratet und wohnhaft in Senftenberg in Königgratzer Kreis (219)				
		in Kollin		
Jonathan Samuel Saudek, verheiratet und wohnhaft in Prespurk				
		in Kollin		
Philiph Gaiterles, verheiratet in Polep, Czaslauer Kreis und all dorten wohnhaft				
		in Kollin <sup>32</sup>		[fol. 74]
Herzman Hamershak, verheiratet und wohnhaft in Lzowitz (220)				
		in Kollin		
Sig[natum] könig[liche] Stadt Neu Kollin, den 31. Jänner A[nno] 1793				
Joseph Eckh m[anu] p[ropria], Bürgermeister				
Anton Kratochwille m[anu] p[ropria], Sekretär				

<sup>30</sup> *Dodatečně doplněno červeným inkoustem:* Bei der Herrschaft Kollin vorfindig.

<sup>31</sup> *Dodatečně doplněno červeným inkoustem:* Kom[m]t bei Sasmuk vor.

<sup>32</sup> *Dodatečně doplněno červeným inkoustem:* Dieser Jude ist bei Petschkau, Czas[lauer] Kr[eises] vorfindig und angenommen word[en].

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
-------------------------------------	---	-------------------------------	--------------------------------------	----------------------

## 25. Stadt Kolin [Kolín]

### *Drei Höfe [Tři Dvory]*

nach verstorbene[m] Simon Zucker verbliebende Waisen	Stadt Kolin	ohne Profession und besitzen eine Wohnung oder Chaluppe, worin ein obrigkeitlichen Branntweinpächt[er] befindlich	mit der Branntweimbrennerei
erstgeborener Sohn Markus Zucker			
zweitgeborener Sohn Bernard Zucker			
drittgeborener Sohn Enoch Zucker, befindet sich bei seine[m] Freunde in Kolin			
viertgeborener Sohn Jonas Zucker, bei seine[m] Freunde in Zdechowitz befindlich			
Töchter: Anna Zuckrin, dient in Kowanitz Anna Föfkin von Zdechowitz als Wirtin, welche der erstgeborene Sohn Markus ehelichen zu dörfen von der hohen Landesstelle die Bewilligung gewährtigt			

Sig[natum] könig[liche] Stadt Neu Kolin, den 31. Jänner [1]793  
Joseph Frantz Welich m[anu] p[ro]pria, Verwalter

## 26. K[aiserliche] k[önigliche] Kammeralherrschaft Kollin [Kolín]

### *Oppolan [Opolany]*

Simon Mandler, Vater (1)		Ka[mmer]alherrschaft Kollin	ist seiner Profession ein Fleischhauer und besitzt sonst nichts	mit Handel der erlaubten inländischen Waren
Katharina, dessen Weib Jakob Fuchs, Sohn, erstgeborener, verheiratet und befindet sich auf der Herrschaft Podiebrad in Wrbitz	33	Herrschaft Kosteletz	ist eben ein Fleischhacker und hat nichts im Besitz	mit Tabakverkauf
dessen Weib Barbara Markus, Sohn erstgeborener, ledig Dorothea, Tochter Adam Mandler, Sohn drittgeborener, ledig				

<sup>33</sup> *Dodatečně připsáno červeným inkoustem: Ist bei Podiebrath vorfindig.*

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Aron Mandler, Sohn viertgeborener, ledig Salomon Mandler, fünftgeborener, ledig Roßalia, Tochter Dorothea Anna				
<b>Lhotta [Jestřabi Lhota]</b>				
Jakob Weigert, Vater (1)		Ka[mmer]alherrschaft Kollin	ist Fleischhacker und besitzt nichts	mit Handel vermög in Händen habenden Legitimationsschein
Theresia, dessen Weib Nathan, Sohn erstgeborener, ledig Sara, Tochter erstgeborene, ledig	Moises Sum[m]er, Knecht bei dem Lhotter Juden  Weruna Reichman[n], Dienstmagd			als Dienstbote mit Handarbeit  als Dienstbote mit Handarbeit
<b>Saan [Sány]</b>				
Nathan Eißner, Vater (1)		Ka[mmer]alherrschaft Kollin	ist Fleischhauer und besitzt sonst nichts	mit erlaubten Handel vermög Lizenz
Anna, dessen Weib Mathes, Sohn erstgeborener, ledig Markus, Sohn zweitgeborener, ledig Elias, Sohn drittgeborener, ledig Moises, Sohn viertgeborener, ledig	Moises Lewa, ledig, Hausinformatör bei dem Saaner Juden			mit Unter[r]icht der Kinder
<b>Altkollin [Starý Kolín]</b>				
Jakob May, Vater (1)		Ka[mmer]alherrschaft Kollin	ist kein Professionist und besitzt auch nichts	mit Handel der erlaubten inländischen Waren
Katharina, dessen Weib Jakob, Sohn erstgeborener, ledig Daniel, Sohn zweitgeborener, ledig Rosel, Tochter, ledig Anna, Tochter, ledig				
<b>Woharz [Ohaře]</b>				
Abraham Fink, Vater (1) <sup>34</sup>		Herrschaft Podiebrad	ohne Profession und besitzt nichts	als Tabaktrafikant blos mit Tabakverkauf

<sup>34</sup> *Dodatečně doplněno červeným inkoustem:* Vermög Indorsat d[e] d[at]o] 10. und Praes[entatum] 13. Junii [1]793. Sub Nr. gub[erniale] 17192 et Buchh[alterei] 4396 ist dieser Fink verstorben.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Anna, dessen Weib Markus, Sohn erstgeborener, ledig Katharina, Tochter Marieanna, Tochter Dorothea, Tochter				
<i>Wosek [Velký Osek]</i>				
	Katharina Pickin	Gut Radowesnitz		gleichfalls mit Tabakverkauf
	Elias, Sohn erstgeborener, ledig (1) Aron, Sohn zweitgeborener, ledig Estera, Tochter Vogl, Tochter			
<i>Begchor [Býchory]</i>				
Joseph Bayer, Vater (1)		derselbe ward vorhin ein herr[scha]ft[licher] Kolliner Schutzjude in dem Dorfe Lhota. Dann aber vor 8 Jahre in das völlige Verderben geriet und daher außer allem Stand gesetzt worden, seine Schuldigkeiten wie gebührend zu entrichten; so war er bemüssiget, den Schutz an den dermaligen Lhotter Juden Jakob Weigert abzutreten		lediglich mit Tabakhandel
Rosalia, dessen Weib Jakob, Sohn erstgeborener, ledig Moises, Sohn zweitgeborener, ledig Barbara, Tochter Maria, Tochter Ludmilla, Tochter Katharina, Tochter				
<i>Libenitz [Libenice]</i>				
Salomon Krasa, Vater (1)		Gut Gbell	ist kein Professionist und besitzt sonst auch nichts	als Tabaktrafikan mit Tabakhandel
Sara, dessen Weib Ewa, Tochter	Katharina Lusi, ledig, Dienstmagd bei dem Libenitzer Juden			als Magd mit Handarbeit
<i>Owcziar [Ovčáry]</i>				
Nathan Adler, Vater (1)		Herrschaft Sudowitz	ohne Profession und sonstigen Besitz	als Tabaktrafikan mit Tabakverkauf
Juditha, dessen Weib				

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
	Aron, Knecht bei dem Owcziarer Juden und ist ledig			mit Handarbeit
<b>Lziowitz</b> [Lžovice]				
Herschel Schindele, Vater (1)		Stadt Neukollin	ist kein Professionist und besitzt auch sonst nichts	als Tabaktrafikant mit Tabakhandel
Katharina, dessen Weib Simon, Sohn erstgeborener, ledig Petr, Sohn zweitgeborener, ledig Barbara, Tochter Estera, Tochter				
<b>Neudorf</b> [Nová Ves I]				
Nathan Mandler, Vater (1)		Herrschaft Bernatitz	ist kein Professionist und besitzt auch sonst nichts	als Tabaktrafikant mit Tabakhandel
Dorothea, dessen Weib Ißak, Sohn erstgeborener, ledig Juda, Sohn zweitgeborener, ledig	Barbara Kelle, Dienstmagd bei dem Neudörfer Juden, ist ledig			als Magd mit Handarbeit
<b>Schloß Kollin</b> [zámek Kolín]				
Branntweinbrenner Ißrael Ellbogen, Vater (1)		Stadt Neukollin	ohne sonstige Profession und besitzt in der Stadt Neukollin ein eigenes Haus sub Nr. Conscr[iptionis] 11	als Branntweinbestandjude mit Branntweinverkauf, dann patentmässigen erlaubten Waren
Anna, dessen Weib Wolf, Sohn erstgeborener, verheiratet und befindet sich auf dem Gute Kowanitz <sup>35</sup>		Stadt Neukollin	hat keine Profession und besitzt in Kowanitz ein Haus, dann ein Grundstück nach Aussaat p[e]r 5 Strich	mit erlaubten Warenhandel
dessen Weib Rachel Phillip, Sohn zweitgeborener, ledig Joachim, Sohn drittgeborener, ledig Elias, Sohn viertgeborener, ledig Lazar, Sohn fünftgeborener, ledig Maria, Tochter				

<sup>35</sup> *Dodatečně doplněno červeným inkoustem*: Vorfindig bei Kowanitz und nicht angenommen worden.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Rebeka, Tochter	Elias Jakob, ledig, Knecht bei dem Schloßkolliner Juden			als Dienstmensch mit Handarbeit
	Dorothea Reichmann, Dienstmagd bei demselben und ist ledig			als Dienstmensch mit Handarbeit

Sig[natum] Kollin, den 30. Januarii 1793  
 [?] Frid. Schmidt m[anu] p[ro]pria, Oberverwalter

## 27. Herrschaft Kammerburg [Komorní Hrádek]

### *Kotierad [Chocerady]*

Joseph Hofmann (1)		Kammerburg	besitzt das obrigkeitliche Branntwein-, Leder- und Flußhaus in Bestand	von Branntwein-, Leder- und Flußhandel als Bestandjude und Tabaktrafikan
Eheweib Rosa erster Sohn Salomon	Joseph Popper Jakob Frein Jakob Lewenstein Marek Stuchowsky Elisabeth Sara	Kammerburg Zbraslawitz Kammerburg Patzau		Pottaschsieder Pottaschsieder Branntweinbrenner Bezirksgeschichter Dienstmensch Dienstmensch

### *Kammerburg [Komorní Hrádek]*

Salamon Stransky (1)		Kammerburg		Tabaktrafikan und Schnittwar[en]händler und Branntweinverkäufer
Eheweib Ester drittgeborener Sohn Ennoch Tochter Karnilia	Rosina			Dienstmagd

### *Turkowitz [Turkovice]*

Jakob Raubiczek (1) Eheweib Rachel erstgeborener Sohn Dawid erstgeborene Tochter Edel zweitgeborene Tochter Maria		Kammerburg		Tabaktrafikan
---	--	------------	--	---------------

### *Wranow [Vranov]*

Moyses Koscherak (1) Eheweib Katharina erste Tochter Susana zweite Tochter Ester dritte Tochter Sara		Kammerburg		mit Schnittwaren
	Bernard Koscherak, Bruder des Moyses	Kammerburg		mit Schnittwaren

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
-------------------------------------	---	-------------------------------	--------------------------------------	----------------------

### **Kallischt** [Kaliště]

Adam Kotz (1) Eheweib Maria erstgeborener Sohn Israel zweitgeborener Sohn Daviel[!]		Kammerburg		mit Schnittwaren
--	--	------------	--	------------------

### **Tepleyschowitz** [Teplyšovice]

Wolf Stedrey (1)  Eheweib Ewa erstgeborener Sohn Jakob erstgeborene Tochter Ewa		Trzebeschitz		ebenfal[1]s mit Branntweinschenk
---	--	--------------	--	-------------------------------------

Kammerburg, am 26. Jänner [1]793  
Franz W. Franz m[anu] p[ro]pria, Oberamtman

## **28. Herrschaft Schw[artz] Kostelletz** [Kostelec nad Černými Lesy]

### **Schwartz Kostelletz** [Kostelec nad Černými Lesy]

Abraham Martinowes, 51 Jahre (1) <sup>36</sup>  Eheweib Maria, 42 Jahre Sohn erstgeborener Herzman, 13 Jahre Tochter zweitgeborene Sara, 11 Jahre Tochter erstgeborene Eva, verheiratet an		Schwartz Kostelletz	ohne Profession, besitzt hier in Loco Sch[wartz] Kostelletz ein obrigk[etliches] Flußhaus mit Bewilligung von 27. [Septem]ber [1]790 emphyteutisch eingekauft	mit Handel in herrschaftlichen Kramladen, mit Branntweinpacht und Tabakverkauf
---	--	------------------------	---	--

Samson Dub, 29 [Jahre]  Ehweib Ewa, 24 [Jahre] Tochter Theresia, 3 [Jahre] <sup>37</sup>		Kollin	ohne Profession, ohne eigenen Besitz	als Mitpächter des obrigk[etlichen] Branntweinhauses
---	--	--------	--------------------------------------	--

Joseph Pick, alt 40 Jahre (2)  Ehweib Katharina, 28 Jahre Sohn erstgeborener Simeon, 6 Jahre Sohn zweitgeborener Jacob, 1 Jahr		Herrschaft Kaunitz den[n] er sagt, das Attest wegen Heiraten hat[t]e er da-selbst erhalten	ohne Prof[ession] und ohne eigenen Besitz	dient als Schaffer in Kosteletzer Flußhaus und ist eigentlich Koscherad
--	--	--	---	---

<sup>36</sup> Červeným inkoustem jsou zde očíslovány rodiny „ohne Schutz“, nikoli rodiny bez familiantského čísla. Číslování v edici tedy vychází ze starší verze zapsané obyčejnou tužkou.

<sup>37</sup> Dodatečně dopsáno červeným inkoustem: ein erstgeborner und desse[n] Vater in Kollin.



<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernährt sich</i>
Tochter Rachel, 7 Jahre Tochter Anna, 5 Jahre Tochter Franzl, 3 Jahre	Israel Kraus, ledig, alt 25 Jahre	ohne Schutz	ohne Profession	dient als Knecht in Branntweinhaus
Philip Bergmann sonst Herschel, alt 30 Jahre (3)		ohne Schutz	ohne Prof[ession]	mit Absatzmachen für die Schuhmacher
Eheweib Dorothea, 25 [Jahre] Sohn erstgeborener Isac, 3 1/2 [Jahre] Tochter Barbara, 1 1/2 [Jahre]	Gabriel Bergmann, alt 23 Jahre, ledig	ohne Schutz	ohne Prof[ession]	mit Absatzmachen beim Bruder Philip Bergmann in Schwartz Kostelletz
	Eva Kollinskin, Witib, alt 50 Jahre <sup>38</sup> Sohn erstgeborener Marcus, 26 Jahre (4) Tochter Anna, 30 Jahre	ohne Schutz	ohne Prof[ession]	mit Betteln
			<sup>39</sup>	hier mit Botengängen dient in Prag
<b>Billan [Bylany]</b>				
Elias Rais vorhin Mich Elias (1)		sagt nach Kollyn, zahlt aber anher Schutzgeld	ist kein Professionist, besitzt aber in Kollyn ein eigenes Haus, welches er erbt hat	mit Handelschaft in Schnittwaren, gegen Konsens auch mit Tabak
dessen Weib Rebecka Sohn Joseph, erstgeborener Sohn Moises, zweitgeborener Sohn Isack, drittgeborener Sohn Veit, viertgeborener Tochter Kättl Tochter Maria Anna, beim Vater in Kollin Tochter Maschl	Jacob, ohne Zunamen, weil er aus Preißisch Pohlen ist	nach Preißen ohne angeben zu können wohin		zu Hause zu Hause zu Hause zu Hause zu Hause zu Hause zu Hause
				dient als Schullehrer hier in Billan, so lang als er dienen will
<b>Daubrawczitz [Doubravčice]</b>				
Joseph Katz, 57 Jahre (1)		Schwartzkostelletzer H[errschaft] in Daubrawczitz	ohne Profession und Besitz	handelt in Schnittwaren und Tabak gegen amt[liche] Legit[imation] d[e] d[at]o 24. Junii [1]785

<sup>38</sup> *Tato vdova má číslo (2) napsané červeným inkoustem (tedy „ohne Schutz“). Obyčejnou tužkou označena není, je však zahrnuta v indexu, jako by měla familiantské číslo.*

<sup>39</sup> *Dodatečně dopsáno červeným inkoustem: vide Ende.*

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernährt sich</i>
Eheweib Maria, 43 [Jahre] Adam, erstgeborener Sohn, verheiratet			ohne Prof[ession] und Besitz	ernährt sich mit Han- deln in Schnittwaren zu Zlosin, Kotegischer[?] H[errschaft] in Rakonitzer Kreis
Abraham, zweitgeborener, ledig, 27 Jahre, befindet sich in Stron (Skron)[?], ohne Herrsch[a]f[t] und Kreis angeben zu können			ohne Profession und Besitz	dient als Ladendiener
Froim, drittgeborener, 25 Jahre, ledig, befindet sich in Raußintz Samuel, viertgeborener, zu Hause, ledig, 23 Jahre			ohne Prof[ession] und Besitz	dient ebenso zu Hause zu Hause
Tochter Beil, erstgeborene, 29 [Jahre] Tochter Rifka, zweitgeborene, 11 [Jahre]				
<i>Pristaupin [Přistoupim]</i>				
Rubin Meril sonst Lewa, 51 Jahre (1) <sup>40</sup>		Schw[artz] Kostelletz	Kupferschmied	mit Handwerk in der Herrschaft
Eheweib Anna Sohn Israel, erstgeborener, alt 26 Jahre, dient in Kloster Skalitz bei Kaurz[im] als Branntweinbrenner Tochter Lea, 19 Jahre, ledig, zu Hause				
Israel Kraus sonst Isra[el] Schwartz, 50 Jahre (2)		ohne Schutz	ohne Prof[ession] und Besitz	handelt mit Schnitt- waren und Hausieren ob der Herrschaft als Bei- wohner bei Rubin Meril
Weib Anna, 46 Jahre Sohn erstgeborener Salomon, 20 Jahre, ledig, befindet sich in Obrzistwi, dient in der Handelschaft Sohn zweitgeborener Enoch, 19 Jahre, ledig, dient in Przerow Sohn, drittgeborener Leve, 9 Jahre Sohn, viertgeborener Abraham, 4 Jahre Tochter erste Sara, 15 Jahre, dient zu Lawna[!] Tochter zweite Pothl, 13 Jahre, dient in Schwartz Kostelletz Tochter dritte Nahme, 6 [Jahre], zu Hause				zu Hause zu Hause
	Witib[er] Abraham Steinfeld, 41 Jahre der Mann ließ sich d[en] 19. Febr[uar] [1]792 taufen samt Kindern			mit Betteln  mit Betteln

<sup>40</sup> Paralelní číslování červeným inkoustem označuje rodiny „ohne Schutz“. V edici je proto použito číslování obyčejnou tužkou.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Salomon Germon, alt 55 Jahre, sonst Salomon Lebl (3)		Schwarzkostelletter H[e]r[rscha]ft	ohne Prof[ession] und Besitz	durch Hausieren auf der Herrschaft gegen Bestätigung seines Konsens d[e] d[at]o 7. Maii [1]787
Eheweib Barbara, 33 Jahre Sohn erstgeborener, Joseph, 16 Jahre, dient in Wolleschetz, hiesige[r] Herrschaft Sohn zweit[geborener], Moises, 13 Jahre Sohn dritt[geborener], Abraham, 5 Jahre Tochter zweitgeborene, Eva, 8 [Jahre] Tochter drittgeborene, Anna, 2 [Jahre]				zu Hause zu Hause zu Hause
Enoch Stransky, 31 Jahre (4)		ohne Schutz	ohne Prof[ession] und Besitz	mit Viehhandeln, als Beiwohner bei Salomon Germon
Ehweib Eva, 29 Jahre Sohn erstgeborener, Baroch, 5 Jahre Tochter erste, Dorothea, 2 Jahre				
Bernard Stern vormals Bernard Israel, alt 51 Jahre (5)		Zaluži, nach Lieben	ohne Prof[ession] und eigenen Besitz	Milchspeisehandel
Ehweib Sara, 51 Jahre Sohn erstgeborener, Jacob, verh[eiratet], wohnt in Groß Nehwizd auf der Kaunitzer H[errscha]ft			Schneider ohne Besitz	mit Tabak und Schneiderhandwerk in Groß Nehwizd
Sohn zweitgeborener, Isack, 31 Jahre, ledig, wohnt hier in Dorf Kschell			ohne Prof[ession] [und] Besitz	handelt mit Schnitt- waren gegen Lizenz in Kschel hiesige[r] H[e]r[rscha]ft
Sohn drittgeborener, Simeon, 25 Jahre, ledig, zu Haus[e]			Schneider	zu Haus[e] beim Vater mit Handwerk
Tochter Maria 24 Jahre, ledig, beim Bruder als Wirtin in Kschell				
Jacob Krausz sonst Jacob Bernard, 31 Jahre (6)		Schwartzkoste- letter Herrschaft	ohne Prof[ession] und ohne Besitz	handelt mit Schnittwaren
Eheweib Katharina, 28 Jahre Tochter erste, Judit, 6 Jahre Tochter zweite, Eva 3 [Jahre]				zu Hause zu Hause
Philip Kraus vormals Feischl Kraus, 51 Jahre (7)		Schwartzkoste- letter Herrschaft	ohne Prof[ession], besitzt in Kollin eigenes Haus, d[a]ß aber in Krida ist	handelt mit Schnitt- waren, gegen Konsens d[e] d[at]o 4. [Decem]bris [1]786

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Eheweib Karamane, 45 [Jahre] Sohn erstgeborener, Moises, 14 Jahre Sohn zweitgeborener, Baroch, 12 Jahre Tochter Bane, 17 [Jahre], ledig, bei der Schwiegermutter in Zbraslawitz Tochter zweite, Dworl, 6 Jahre				zu Hause zu Hause
Samuel Stern sonst Schmaule, 46 Jahre (8)		ohne Schutz	Schneider	mit Handwerk als Beiwohner beim Philip Kraus
Eheweib Sale, 68 [Jahre], wandert aus nach Zaluzy	Joseph Koscherack, Lehrjung als Schneider		lehrt Schneiderhandwerk	
Gabriel Giester sonst Kershell, 51 Jahre (9)		Schwarzkosteleter H[errschaft]	ohne Prof[ession] u[n]d ohne eigenen Besitz	mit Handel in Schnittwaren
Eheweib Rosallia, 51 Jahre Sohn zweitgeborener, Marcus, 23 Jahre der erstgeborene Abraham hat sich taufen lassen				
Mareck Kam, 40 Jahre (10)		ohne Schutz, ist von der Radimer Herrschaft herkom[m]en	ohne Prof[ession]	mit Milchhandel
Eheweib Sara, 43 Jahre ohne Kinder				
Jacob Lewethor, 41 Jahre alt (11)		er weiß es nicht anzugeben	Schulsänger	Schulsänger
Eheweib Esther, 36 Jahre Sohn erstgeborener, Aron, 4 Jahre Tochter erstgeborene, Rosina, 1 Jahre	Eva Horakin, Witib, alt 60 Jahre, sonst Feischel Löblin  Tochter Maria, 18 Jahre, ledig			mit Nähen und Handarbeit bei dem Joseph Horak  mit Nähen und Handarbeit bei dem Joseph Horak
Joseph Horack, 24 Jahre (12)		Schw[artz]kosteletzer H[errschaft]	ohne Prof[ession] und eigenen Besitz	Tabak, Branntweinschen und Ladenhandel
Weib Leu, 23 Jahre				
Isack Kohn, alt 42 Jahre, sonst Katz (13)		Schwartz Kosteletz	Schneider	Schneiderhandwerk als bei Beiwohner
Eheweib Katharina, 35 Jahre Sohn erstgeborener, Karl, 13 Jahre Tochter Hellena, 18 Jahre, ledig Tochter Zieprl, 0 <sup>41</sup>				

<sup>41</sup> Asi novorozeně.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Tochter Rachel, 6 Jahre Tochter Vogl, 3 Jahre Tochter Lisel, 9/12 Jahre	Mariaan[n]a Strosz, Witib, 43 Jahre Sohn erstgeborener, Karl, alt 12 [Jahre] (14) Sohn zweitgeborener, Mareck, 9 [Jahre] Tochter Frantzl, 18 [Jahre]	ohne Schutz		mit Nähen
<i>Strimelitz [Kostelní Strímelice]</i>				
Herman Feldmann sonst Herschl, 46 Jahre (1)		Schwartz Kostelletz	ohne Prof[ession], ohne eigenen Besitz	mit Handel in Schnitt- waren, dann mit Tabak
Eheweib Lea, 38 [Jahre] Tochter Veronica, 13 Jahre	Lasar Feldmann, 32 Jahre, ledig	ohne Schutz	ohne Prof[ession]	durch Dienst beim Schwager
<i>Skallitz [Stříbrná Skalice]</i>				
	Phylip Pacowsky, Witi- ber, 53 Jahre (1)	Schwartz Kostelletz	Flußsieder, ohne eigenen Besitz	mit Flußsiederei, Handel mit Schnittwa- ren und Tabak
	Sohn erstgeborener, Adam, 23 Jahre			zu Hause
	Sohn zweitgeborener, Israel, 19 [Jahre]			zu Hause
	Sohn drittgeborener, Enoch, 16 [Jahre]			zu Hause
	Sohn viertgeborener, Feit, 15 [Jahre]			zu Hause
	Sohn fünftgeborener, Osias, 13 [Jahre]			zu Hause
	Tochter Sara, 7 [Jahre]			zu Hause
	Tochter Ryfka, 5 [Jahre]			zu Hause
<i>Swojetitz [Svojetice]</i>				
Wolf Hekseh, 56 Jahre (1)		Schwartz Kostelletz	ohne Pro[fession] und eigenen Besitz	handelt mit Schnitt- waren und Tabak
Eheweib Rebeca, 41 [Jahre] Sohn erstgeborener, Aron, 26 Jahre, ledig, zu Hause				
Sohn zweitgeborener, Salomon, 21 [Jahre], dient in Kaurzim				
Sohn drittgeborener, Joseph, 6 [Jahre], zu Hause				
Tochter erstgeborene, Elisabet, 23 [Jahre], dient in Kocerad				

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
.....				
Tochter zweitgeborene, Rebecka, 21 [Jahre], dient in Prag				
Isack Brauner, 50 Jahre (2) <sup>42</sup>		ohne Schutz, ein Beiwohner	ohne Pro[fession]	handelt mit Heu und Hafer
Eheweib Katharina, 40 Jahre				ledig, zu Hause
Tochter erste <sup>43</sup> , 20 [Jahre]				ledig, zu Hause
Tochter zweite, 16 [Jahre]				ledig, zu Hause
Tochter dritte, 4 [Jahre]				ledig, zu Hause
.....				
<b>Czerhinek [Cerhýnky]</b>				
Jacob Reichman, alt 42 Jahre (1)		Schwartz Kostelletz	ohne Pro[fession] und ohne eigenen Besitz	handelt mit Schnitt- waren
Eheweib Maria, 26 Jahre				zu Hause
Sohn erstgeborener, Abraham, 10 Jahre				zu Hause
Tochter erstgeborene, Sara, 5 Jahre				zu Hause
Tochter zweitgeborene, Apoline, 1/4 [Jahre]				zu Hause
.....				
Marcus Donath, alt 53 Jahre (2)		ohne Schutz, Beiwohner	ohne Pro[fession] und ohne eigenen Besitz	Tabakhandel
Eheweib Rosale, 40 [Jahre]				
Sohn erstgeborener, Moises, 1 Jahr				
Tochter erstgeborene, Bonat, 20 [Jahre], dient in Kollin				
Tochter zweit[geborene] Fromit, 15 [Jahre], dient in Schwogschitz				
.....				
<b>Przebos [Přebozy]</b>				
Moises Weisberger, alt 38 Jahre (1)		nach Schwa[rtz] Kosteletz	ohne Handwerk	Tabak
Eheweib Theresia, 28 Jahre				zu Hause
Sohn erstgeborener, Isack, 9 Jahre				zu Hause
Sohn zweitgeborener, Abraham, 4 Jahre				zu Hause
Sohn drittgeborener, Salomon, 1 Jahr				zu Hause
Tochter Rachl, 5 [Jahre]				zu Hause
.....				
<b>Wrbcan [Vrbčany]</b>				
Zacharias Popper, 71 Jahre (1)		Schwartz Kostelletz	ohne Pro[fession]	ernährt sich mit Schnitt- waren
Eheweib Maria, 60 [Jahre]				
Sohn erstgeborener, Wolff, 41 Jahre, verheiratet				Tabak- und Getreid- handel
Eheweib Maria, 31 Jahre				
Sohn erstgeborener, Isak, 13 Jahre				
Sohn zweitgeborener, Joseph, 11 Jahre				
Sohn drittgeborener, David, 9 Jahre				
Sohn viertgeborener, Enoch, 7 Jahre				

<sup>42</sup> Paralelní číslování červeným inkoustem označuje rodiny „ohne Schutz“. V edici je proto použito číslování obyčejnou tužkou.

<sup>43</sup> Nejsou uvedena jména.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
<p>Tochter erst[geborene], Güthl, 3 Jahre  Tochter zweit[geborene], Frantzl, 2 Jahre  Sohn zweitgeborener, Moises, 25 Jahre, zu Hause  Tochter erste, Rachel, 21 Jahre, dient in Podiebrad  Tochter zweite, Sara, 19 [Jahre], dient in Schopka</p>				
Isack Kaufmann, 31 Jahre (2)		ohne Schutz, als Beiwohner	ohne Pro[fession]	nährt sich mit Fleisch- aushauen
<p>Ehweib Rachel, 25 Jahre  Sohn erstgeborener, Moises, 11 Jahre  Tochter erste, Sara, 9 Jahre  Tochter zweite, Guthel, 7 Jahre  Tochter dritte, Judit, 1/4 [Jahre]</p>				
<p><b>Poritschann [Poříčany]</b></p>				
Salomon Lew sonst Salomon Lobl, alt 53 Jahre (1)		Schwartz Kostelletz	ohne Pro[fession] und ohne Handwerk	Tabak und Schnitt- warenhandel und Spezerei gegen Legiti- mation d[e] d[at]o 14. Maii [1]787
<p>Eheweib Barbara, 49 Jahre  Sohn erstgeborener, Lasar, 28 [Jahre],  verheiratet in Chotaun,  Podiebrader H[errschaft]  Sohn zweit[geborener], Abraham, 14 [Jahre]  Tochter erst[geborene], Sara, 28 [Jahre]  Tochter zweit[geborene], Susana, 18 [Jahre]  Tochter dritt[geborene], Eva, 6 [Jahre]</p>				
	Abraham Helfft, alt 26 Jahre, ledig	ins Reich	Schullehrer	ledig, zu Hause ledig, zu Hause ledig, zu Hause
<p><b>Zhorr [Žhery]</b></p>				
	Jacob Lench, 26 [Jahre], ledig Ester Lenchin, Witib, Mutter desselben	ohne Schutz	ohne Pro[fession]	Tabak
<p><b>Kschell [Kšely]</b></p>				
Aron Katz, 50 [Jahre] (1)		ohne Schutz	ohne Pro[fession]	nährt sich mit Botengehen
<p>Weib Ludmila, 45 [Jahre]  Sohn erstgeborener, Marcus,  26 Jahre, ohnwissend wo  Sohn zweitgeborener, Enoch,  24 [Jahre], hat sich taufen lassen  in Neukirchen am 4. März [1]792,  ist unwissend wo  Sohn drittgeborener, Tobias, 18 Jahre  Tochter erst[geborene], Anna, 16 [Jahre]  Tochter zweit[geborene], Rosina, 14 [Jahre]</p>				
				zu Hause zu Hause zu Hause

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
<b>Peczeck</b> [Pečky]				
Jacob Feldstein vorhin Löbl Bernard, 54 Jahre (1)		Schwartz Kostelletz	ohne Pro[fession]	Tabak und Schnittwaren gegen Legitim[ation], auch mit Wolle und Getreide d[e] d[at]o 22. Jänner [1]785
Eheweib Ester, 46 Jahre Sohn erstgeborener, Joseph, 27 [Jahre] Tochter erst[geborene], Rosi, 25 [Jahre], verheiratet in Lobositz	Lia Weinbergin, Witib	ohne Schutz		durch Dienst
<b>Zdanitz</b> [Ždánice]				
Jacob Patzowsky, alt 41 Jahre (1)		nach Schwartz Kosteletz	ohne Pro[fession], eige- ne Gemeinchallupe	Tabak und Schnitt- waren, auch Spezerei gegen Legitim[ation] d[e] d[at]o 14. Marz 1788
Eheweib Eva, 31 [Jahre] Sohn erstgeborener, Joachim, 15 Jahre Sohn zweitgeborener, Marcus, 6 [Jahre] Sohn drittgeborener, Israel, 2 Jahre Tochter erst[geborene], Apolena, 12 Jahre Tochter zweit[geborene], Ester, 9 [Jahre]				ledig, zu Hause ledig, zu Hause ledig, zu Hause ledig, zu Hause ledig, zu Hause
<b>Konoged</b> [Konojedy]				
Neptall Feldmann vorhin Herschell, 43 Jahre (1)		Schwartz Kostelletz	ohne Pro[fession], ohne eigenen Besitz	Tabak und Schnittwaren gegen Legitim[ation] d[e] d[at]o 22. Juni [1]785, dann mit Eisenführen
Eheweib Judit, 35 Jahre Sohn erstgeborener, Jacob oder Wolff, 11 [Jahre] Tochter erst[geborene], Barbara, 8 [Jahre] Tochter zweit[geborene], Sare, 3/4 [Jahre]				
<b>Mrzek</b> [Mrzky]				
	Maria Anna Katz, 37 Jahre	Schwartz Kostelletz	ohne Pro[fession], ohne eigenen Besitz	Tabak
	Sohn erstgeborener, Joachim, 17 [Jahre], dient in Welenka (1) Sohn zweit[geborener], Aron, 15 [Jahre], dient in Straschitz Sohn dritt[geborener], Zacharias, 13 [Jahre], zu Hause			



<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Abraham Kraus, alt 35 Jahre (2)  Ehweib Theres, 27 [Jahre] Sohn erstgeborener, Mareck, 1 [Jahr]		Radanitz, Brandeib- er Herrschaft	ohne Pro[fession]	nährt sich mit Viehhandel
<i>Nutschitz [Nučice]</i>				
	Heinrich Weiger sonst Enoch Gutmann, 26 Jahre, ledig	ohne Schutz	ohne Pro[fession]	Tabak
	An[n]a Wolfin dermal An[n]a Liebsch, Witib, alt 59 Jahre Tochter Ludmila, 20 Jahre Tochter Katharina, 18 Jahre Tochter Judit, 16 Jahre			
<i>Groß Tehow [Tehov]</i>				
Aron Tausik, 54 Jahre (1)  Eheweib Eva, 33 Jahre Sohn erstgeborener, Gabriel, 19 Jahre Sohn zweitgeborener, Salomon, 9 Jahre Tochter zweit[geborene], Rebecka, 12 Jahre Tochter erst[geborene], Theresia, 14 Jahre Tochter dritt[geborene], Magdalena, 6 Jahre Tochter viert[geborene], Sara, 2 Jahre		ohne Schutz	ohne Pro[fession], ohne eigenen Besitz	Tabak, Aschensam[m]- lung zu Handen des Kostel[etzer] Bestand- juden, dann Vieh
	Marcus Austerlitz, ledig, 21 Jahre	Prag	Schullehrer	Schulunterricht
<i>Klokoczna [Klokočná]</i>				
Ennoch Kraus, 40 Jahre (1)  Eheweib Judit, 36 [Jahre] Sohn zweitgeborener, Isac, 2 [Jahre] Sohn erst[geborener], Marcus, gestorben Tochter erstgeborene Rosel, 8 [Jahre]		ohne Schutz	ohne Pro[fession], ohne eigenen Besitz	Tabak und mit Vieh
	Mariaan[n]a, Witib	aus Anstlberg	ohne Pro[fession], ohne eigenen Besitz	mit Nähen
<i>Wschestar [Všestary]</i>				
Joseph Kais, 43 [Jahre] (1)  Eheweib Maria An[n]a, 26 [Jahre] Sohn erstgeborener, Marcus, 3 [Jahre] Tochter erst[geborene], Rosina, 6 [Jahre] Tochter Sale, 1/2 [Jahr]		nach Schwartz Kosteletz	ohne Pro[fession], ohne eigenen Besitz	Tabak

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
<b>Melnik</b> [Mělník]				
	Isack Koscherak, 29 Jahre dessen Schwester Rosare, 30 [Jahre] dessen Schwester Katharina, 19 [Jahre] dessen Schwester Ester, 14 [Jahre]	ohne Schutz	ohne Pro[fession], ohne eigenen Besitz	Tabak
<b>Augezdetz</b> [Újezdec]				
Nathan Aker, 51 Jahre (1)		nach Schwartz Kosteletz	ohne Pro[fession]	mit Vieh
Eheweib Elisabeth, 47 [Jahre] Sohn erstgeborener, Selig, 19 [Jahre] Tochter erstgeborene, Anna, 21 [Jahre] Tochter zweit[geborene], Eva, 15 [Jahre] Tochter dritt[geborene], Kathari, 12 [Jahre] Tochter viert[geborene], Judit, 9 [Jahre]				
<b>Wittitz</b> [Vitice]				
Benjamin Gansz, 43 Jahre (1)		nach Neu Kollin	ohne Pro[fession], ohne Besitz	Tabakverk[auf]
Eheweib Rosara, 33 [Jahre] Sohn erstgeborener, Moises, 8 [Jahre] Tochter erst[geborene], Rosara, 6 [Jahre] Tochter zweit[geborene], Leva, 2 [Jahre]				
<b>Stremoschitz</b> [Třemošnice]				
Lasar Lasch, 39 [Jahre] (1)		nach Schwartz Kosteletz	ohne Pro[fession]	Tabak
Eheweib Anna, 24 [Jahre]				
	Sara Lipa, Witib Tochter Rosala Lipa, ledig	ohne Schutz ohne Schutz ohne Schutz	ohne Profession ohne Profession ohne Profession	mit Hausieren mit Hausieren mit Hausieren
<b>Schwartz Kostelletz</b> [Kostelec nad Černými Lesy]				
Mareck Grünberg, 71 [Jahre] (5)		ohne Schutz	Buchbinder	da er halb blind ist, mit Betteln
Weib Anna, 52 [Jahre]				
Benjamin Berner, 50 Jahre (6)		ohne Schutz	ohne Pro[fession]	dient als Branntweimbrenner in Wlaschim in h[errschaft]lichem Branntweinhaus Handarbeit, Hasenfell u[n]d Schnürhandel in Schwartz Kostel[letz]
Weib Sara, 40 Jahre				
Sohn erstgeborener, Moyses, 16 Jahre, zu Hause Sohn zweitgeborener, Bernard, 14 [Jahre], Hoschowitz, beim Vater				

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Sohn drittgeborener, Joachim, 10 [Jahre], zu Hause Sohn viertgeborener, Herschel, 6 [Jahre], zu Hause Sohn fünfgeborener, Isack, 4 [Jahre], zu Hause Tochter erst[geborene], Eva, 2 [Jahre], zu Hause				
<i>Holleschetz [Oleška]</i>				
Marcus Kaufmann sonst Petschetzky, alt 34 Jahre (1)		Schwartzkoste- letzer H[errschaft]	ohne Prof[ession] und eigenen Besitz	mit Tabak u[n]d Schnittwarenverkauf gemäß k[rei]samt- [licher] Bewilligung zum Hausieren von 20. Juni [1]786 u[n]d zum Handel von 30. März und 20. Juni [1]786
Eheweib Anna, 28 Jahre Tochter Rachel, 8 Jahre Tochter Barbara, 7 Jahre Tochter Ludmila, 1 Jahr				
<i>Stihlitz [Štíhlice]</i>				
Adam Fuchs sonst Jab[?] Herschl, 45 Jahre (1)		Schwartzkoste- letzer H[errschaft]	ohne Prof[ession] und eigenen Besitz	mit Tabak handelt, dann mit Heu und Strohlie- ferung
Eheweib Eva, 40 [Jahre]				
<i>Planian [Plaňany]</i>				
Pinz Wolff sonst <sup>44</sup> , 58 Jahre (1)		Schwartzkoste- lletzer H[errschaft]	ohne Prof[ession] und eigenen Besitz	mit Tabakkrämerei und Branntweinschenk gegen Legitima[tion] d[e] d[at]o 1. Mai [1]785
Sohn erstgeborener, Aron, 22 [Jahre] Sohn zweitgeborener, Salomon, 15 [Jahre] Sohn drittgeborener, Isack, 13 [Jahre] Sohn viertgeborener, Jonas, 8 [Jahre] Tochter erst[geborene], Rebeck, 24 [Jahre] Tochter zweit[geborene], Judit, 5 [Jahre]				
<i>Dobrichow [Dobřichov]</i>				
	Samuel Katz, Witiber, 48 Jahre (1)	ohne Schutz	ohne Prof[ession] und eigenen Besitz	Tabakverkauf

<sup>44</sup> *Pisár opomněl doplnit jméno.*

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernährt sich</i>
-------------------------------------	---	-------------------------------	--------------------------------------	---------------------

Sohn erstgeborener,  
Abraham, 15 [Jahre]  
Tochter Sale, 14 [Jahre]

**Stihlitz**

Joseph Kauffman, 70 Jahre (2)

ohne Schutz

ohne Pro[fession], ohne eigenen Besitz

als Beiwohner bei Adam Fuchs, mit Betteln

Eheweib Rosaria, 72 Jahre

Sohn erstgeborener, Samuel, 20 Jahre, zu Hause

**Bohouniowitz [Bohouňovice II]**

Lasar Kraus, 30 Jahre (1)

Schwartzkostelletzer  
H[errscha]ft, sagt aber mit Schutz nach Zirkwitz zu gehören

ohne Pro[fession]

mit Pottaschsiederei in Loco Bohunowitz in der he[rr]s[cha]ft[li-chen] Flußhütten als Pächter

Eheweib Hamele, 24 [Jahre]

Tochter Catharina, 7 [Jahre]

Sig[natum] Schwartz Kostelletz, d[en] 2. Feb[ruarii] [1]793

Johann Jos[eph] Fechter m[anu] p[ropria], Amtmann

Wentzl N. Bžíža m[anu] p[ropria], Steuereinnehmer

**29. Kam[meral]herrschaft Brandais [Brandýs nad Labem]**

**Stadt Kostelletz ob der Elbe [Kostelec nad Labem]**

Löbl Kraus (1)

Stadt Kostelletz ob der Elbe

ist unpossioni[er]t und wohnt in seine[m] Schwiegervaterhaus

mit Lieferungen Schnittwaren und verschiedenen Handlungen

Eheweib Sara

Joseph, zweitgeborener Sohn, ledig

Tochter Elisabeth

Tochter Katharina

Israel Schöbes, Lehrer, ledig

Maria Schillerin, ledig

Katharina Fleischer, ledig

Sig[natum] könig[liche] Kam[meral]stadt Kostelletz ob der Elbe, den 25. Juli 1793

Wentzel Beranek m[anu] p[ropria], Bürgermeister

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
-------------------------------------	---	-------------------------------	--------------------------------------	----------------------

### 30. Herrschaft Kaunitz [Kounice]

#### **Kaunitz** [Kounice]

Isak Mendl (1)		Kaunitz	ist Pächter des Branntwein- und Flußhauses	von der Kramstatt, Branntwein- und Flußhaus
Anna, Eheweib Kinder: Israel, erstgeborener, ledig Jacob, zweitgeborener, ledig	Ludmilla Netlin, Witib Joachim Bernard Wesel, Lehrer Koplmann Lustig, Branntweinbrenner Rosina Steinerin, Magd Maria Tauskin, Magd			

#### **Wykann** [Vykáň]

Bernard Stein (1)		Wykan	Fleischhacker	von der Fleischbank und unterschiedlichen Handel
Paula, Eheweib Allexander, erstgeborener, ledig Jacob, zweitgeborener, ledig Rosalia, drittgeborene, ledig Joseph, viertgeborener, ledig	Ludmilla Lippin, Witib			

#### **Mochow** [Mochov]

Kopplmann Stein (1)		Mochow	Fleischhacker	von der Fleischbank und unterschiedlichen Handel
Anna, Eheweib Abraham, erstgeborener, ledig Wolf, zweitgeborener, ledig Salomon, drittgeborener, ledig Eleonora, Tochter, ledig	Dawid Löbl, Lehrer Anna Bantin, Magd			

#### **Nehwizd** [Nehvizdy]

Jacob Stern <sup>45</sup>		ohne	Schneider	von Tabakverkauf und unterschiedlichen Handel
---------------------------	--	------	-----------	---

#### **Horauschan** [Hroušany]

Moyses Schlechter (1)		Horauschan	Schuster	von Tabakverkauf und unterschiedlichen Handel
Rosa, Eheweib				

<sup>45</sup> *Dodatečně připsáno červeným inkoustem:* Ist erstgeborener und dessen Vater bei Schwarz Kostelletz.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernährt sich</i>
Matheus, erstgeborener, ledig Elias, zweitgeborener, ledig Hellena, ledig	Samuel Staner, Lehrer Nitl Stanerin, Witib			
<i>Daubek [Doubek]</i>				
Efrain Katz (1)		Daubek	ist Pächter des Branntweinhauses	von Branntweinhaus und unterschiedlichen Handel
Ludmilla, Eheweib Michal, erstgeborener, ledig Hirschl, zweitgeborener, ledig Isak, drittgeborener, ledig	Rosina, Witib, Flußsiederin			
Samuel Katz (2)		ohne	ohne	ernährt sich durch unterschiedlichen Handel
Barbora, Weib Rosalia, Tochter Ludmilla, Tochter, ledig Rachl, Tochter, ledig Teres, Tochter, ledig				
Ascher Bach (3)		Daubek	Glaser	ernährt sich von Handwerk und unterschiedlichen Handel
Rosina, Eheweib Jacob, erstgeborener, ledig Rosalia, Tochter, ledig				
Engelbert Joh[ann] Zelinka m[anu] p[ropria], Amtmann				

### 31. König[liche] Kreisstadt Kaurzim [Kouřim]

#### *Stadt Kaurzim [Kouřim]*

Salomon Patzowsky, verheiratet (1)		nach[h]er Kisch, Saatzer Kreises	der Salomon Patzowsky, Bestandjude und besitzt das erblich eingekaufte Haus samt Garten	mit Spezerei und Schnittwaren
Eheweib Elisabeth erstgeborener Sohn Alexander, ledig zweitgeborener Sohn Joachim, ledig, le[t]ztgeborener erstgeborene Tochter Estera, ledig zweitgeborene Tochter Franisca, ledig drittgeborene Tochter Rosalia, ledig viertgeborene Tochter Margaretha, ledig	Abraham Herzmann, 21 Jahre alt, ledig, Schullehrer	nach[h]er Kisch, Saatzer Kreises		

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
	Monus Freind, 24 Jahre, ledig, Hausknecht	nach[h]er Krimlow, Schwartzkosteletz Herrschaft		
	Juda Wallfin, Dienstmensch, ledig	nach[h]er Kosteletz		
	Anna Hackerin, Dienstmensch, ledig	nach[h]er Kosteletz		
.....				
Kaurzim, den 1. Februarii [1]793				
Frantz Schuster m[anu] p[ropria], Bürgermeister				
Johann Auffenfeld m[anu] p[ropria], Rat				
Joh[ann] Czisarz m[anu] p[ropria], Rat				

### 32. Stadt Prag, königliche[s] Weinbergamt [Praha – Úřad hor viničných]

#### *Weinbergsgebäude und Lusthaus sub Nr. 4 der Frau Mayersbach<sup>46</sup> gehörig [Bontamka]*

Herzig Ruth (1)	hat gehe[i]ratet in Lomnitz, Kaurzimer Kreises, mithin auch dahin rücksichtlich des Schutzes gehörig	ist nicht possessioni[c]rt und besitzt nicht[s]	mit Branntweinbrennen
.....			
dessen Weib Lisel			
Kinder:			
Josue, erstgeborener, 13 Jahre alt, ledig			
Töchter:			
Franzl, 12 Jahre alt, ledig			
Hellena, 10 Jahre alt, ledig			
Katel, 8 Jahre alt, ledig			

#### *Aus Nr. 26 des Grafen von Desfours<sup>47</sup> [Sklenářka]*

Moses Schalkenstein (2)	Konsens hat er erhalten zum Heiraten auf das Gut Brnka, mithin dahin gehörig	hat keine Possession	ernährt sich in Prag mit Judenhochzeitsbedienung
.....			
Weib Barbara			
Töchter:			
Anna, 19 Jahre, ledig			
Maria Anna, 11 Jahre, ledig			
Rosalia, 9 Jahre, ledig			

Sig[natum] könig[liches] Weinbergamt Prag, den 6. Februarii [1]793  
J. F. Gamperle

<sup>46</sup> Marie Anna z Mayersbachu.

<sup>47</sup> J. František Antonín Desfours-Walderode.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
-------------------------------------	---	-------------------------------	--------------------------------------	----------------------

### 33. Gut Kundratitz [Kunratice]

#### *Kundratitz* [Kunratice]

1. <sup>48</sup> Lazar Lustig, verheiratet (1)		Amschlberg, nun hier in Schutz	Bestandjud[e] und Branntweinbrenner, hat das Bestandhaus eingekauft	mit Branntwein und verschiedenen Warenhandel
Weib Maria Tochter Machle Sohn Friedman Tausig, erstgeborener, verheiratet (2)		Kundratitz	Pottaschsieder und hat die Pottaschhütte eingekauft	mit Pottaschhandel
Weib Maria Sohn Moisis, erstgeborener Tochter Keihle Tochter Güttl Tochter Pessl Sohn Wolf, fünftgeborener, ledig	Jakob Gabriel, zweitgeborener aus Preusischen, ledig  Eva, verwitbte Pikin, als Tochter des Bestandjudens Lazar Lustig  ihr Sohn Samuel, erstgeborener (3) Tochter Ester Tochter Güttl Tochter Devoro Herrschl Koschetitzer, zweitgeborener, elternlos, ledig		Schullehrer	als Instruktor beim Flußsieder  bei ihren Vater Lazar Lustig als Dienstmensch
		Launiowitz, Kaurzimer Kreises	Knecht bei dem Branntweinbren[n]er	mit Dienstlohn
2. Moisis Wiener, verheiratet (4)		Kundratitz	ein Unterhändler und haltet sich in Prag auf, das Weib aber mit Kind hier in Kundratitz bei den Bestandjuden	mit Unterhandeln
Weib Freitel Sohn Marcus, erstgeborener, ledig Simon Wiener, erstgeborener Sohn von [erstem] Ehemann der Freitel, verheiratet (5)		Lochkow, Rakonitzer Kreises	Viehhändler	mit Hausieren
dessen Weib Rachl Tochter Baile				

<sup>48</sup> Pro celé panství existuje navíc kolonka „N[ume]ro der Familien“, jež je umístěna mezi kolonkami „Dorf“ a „familiant“ a vyplněna řadovými číslovkami, jež budou uvedeny vždy před jménem familianta.



<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Tochter Ester Sohn Israel, erstgeborener, ledig	Dawid Schwartz, zweitgeborener, eine Waise, 15 Jahre alt, ledig	dessen verstorbener Vater war hierorts in Schutz		mit Hausieren
3. Herschman Brod, verheiratet (6) Weib Kaile Sohn Dawid, erstgeborener, ledig Sohn Samuel, zweitgeborener, ledig Tochter Massa Tochter Sara	Jakob Markus, drittgeborener, elternlos, ledig	Lieben aus Ungarn, Neugrader Komitat	Schuhwixmacher Schulsänger	mit Hausieren von der Judenschaft als Schulsänger bezahlt
4. Samson Wiener, verheiratet (7)  Weib Sara Sohn Bernard, erstgeborener, ledig Sohn Israel, zweitgeborener, ledig		nach Kundratitz	ausgelernter Flußsieder	steht in Diensten beim Kundratitzer Pottaschbrenner
5. Moisis Neuhauser, verheiratet  Weib Sara Sohn Aron, erstgeborener, ledig Tochter Roßl		Wien, allwo derselbe viele Jahre bei der Wachsfabrique gewesen	Wachszieher	mit Holzhandel
6. Markus Grünfeld (8) <sup>49</sup>  Weib Güttl		Kundratitz	ein Schneider und hat sein Häüsel	mit Schneiderei
7. Moisis Schwartz (9)  Weib Sara Sohn Joseph, erstgeborener, ledig Tochter Barbara Tochter Rebeka Tochter Theresia		Žebrak, Berauner Kreises	ein examinierter Chirurgus	mit der Chirurgie
8. Joseph Bondi, verheiratet (10)  Weib Lida Sohn Michl, erstgeborener, ledig Sohn Moisis, zweitgeborener, ledig		Litten, Berauner Kreises	Fleischhacker bei seinem Schwiegervater Lazar Lustig in Zins	mit Fleischverkauf und Viehhandel
9. Isac Kantorek, verheiratet (11)		Teletin, Berauner Kreises	ein Glaser	mit seiner Profession

<sup>49</sup> Odtud začíná nové číslování červeným inkoustem.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Weib Rosina Sohn Herman, erstgeborener, ledig	Markus Kolin, elternlos, viertgeborener, ledig  Jacob Fridtmann, zweitgeborener, ledig	Kasalup, Pilsner Kreises  sein Vater ist Skrchlep, Kaurzimer[!] Kreises	ein Glasergesell  lernt bei dem Glaser	steht in Arbeit bei dem Glaser  hat die Kost bei den Glaser umsonst
<b>Bethan [Betáň]</b>				
10. Salomon Schlechter (1)		Dorf Daubek, Schwartzkosteletz H[e]r[schaft], nun nach Kundratitz	Schächter und hat in Bethan das Judenhaus eingekauft	mit Schächten und Fleischhackerei
Weib Anna Sohn Marek, erstgeborener, ledig Tochter Sara Tochter Judith	Joseph Fieschl, Witiber <sup>50</sup> Sohn Isaias, erstgeborener, ledig Sigmund, zweitgeborener, ledig Moises, drittgeborener, ledig Isac, viertgeborener, ledig Tochter Judith	Kundratitz	Tabaktrafikant	mit Hausieren
<b>Chodow [Chodov]</b>				
11. Isac Fux (1)		Kundratitz	Lederhändler und besitzt in Chodow ein eigenes Haus	mit Leder und anderen verschiedenen Handel
Weib Ester Sohn Wolf, erstgeborener, von erster Weib, ledig Sohn Moisis, erstgeborener, von zweiter Weib, ledig				
12. Marcus Fux, Vater von dem Isac Fux (2)		Kundratitz	ein Schneider	mit Schneiderei und wird von seinen Sohne unentgeld[lich] versorgt
Weib Elisabeth Sohn Israel, erstgeborener, von zweiter Weib, ledig				

<sup>50</sup> *Dodatečně připsáno červeným inkoustem:* Vermög Indorsat d[e] d[ato] 15. und Praes[entatum] 18. Maii [1]793 sub N[um]ero gub[erniale] 15043 et N[um]ero Buch[halterei] 3694 gestorben.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
<b>Scheberow</b> [Šeberov]				
13. Aron Kleinman (1)		Kundratitz	Tabaktrafikan, hat sein eigenes Häusl	nebst den Tabakhandel sonst keine andere Nahrung, nur daß das Weib mit Handarbeit bei denen Bauern etwas verdient
Weib Maria Sohn Abraham, erstgeborener, ledig Tochter Rosina				
.....				
<b>Hrntschirz</b> [Hrnčíře]				
14. Joseph Langer (1)		Zlatnik, nun Kundratitz	Tabaktrafikan, besitzt sein eigenes Häusl	mit Hausieren
Weib Sara Sohn Daniel, erstgeborener, ledig Tochter Barabara Tochter Lida Sohn Isac, drittgeborener, ledig				
.....				
Sig[natum] Kundratitz, den 29. Jänner [1]793 Joseph Alois Nowak m[anu] p[ro]pria, Direktor				
<b>34. Lieben</b> [Libeň]				
1. <sup>51</sup> Abraham Robitscheck, verheiratet (1) Löw, erstgeborener, verheiratet dessen Kinder: Gabriel, erstgeborener Rosa Isack, zweitgeborener, ledig Rebeka <sup>52</sup> Rachel		Lieben	Handelsmann Handelsmann	mit der Handlung mit der Handlung
.....				
2. Abraham Breßnitz, verheiratet (2)		Lieben	Handelsmann	mit der Handlung
.....				
3. Abraham Kerchberg, verheiratet (3) Rosa		Lieben	Handelsmann	mit der Handlung
.....				
4. Abraham Engländer, verheiratet (4)  Samuel, drittgeborener, ledig Marcus, viertgeborener, ledig		Lieben	lebt von seinen Int[er]essen	
.....				
5. Abraham Humpolz, verheiratet (5)  Barbara		Lieben	ein jüdischer Schulmeister <sup>53</sup>	
.....				
6. Abraham Weinberg, verheiratet (6) Maria		Lieben	Bändermacher	
.....				

<sup>51</sup> Číslování u jmen familiantů je v samostatné, předřazené kolonce nazvané „Familienzahl“.

<sup>52</sup> Na celém panství nejsou uvedena jména manželek. Uvedená ženská jména patří dcerám.

<sup>53</sup> Častý údaj „dto“ v kolonce „ernährt sich mit“ většinou neodpovídá údaji uvedenému v předchozí kolonce „povolání“. Písař zřejmě doplňoval „dto“ mechanicky nebo se jedná o „dto“ vodorovné. Proto v těchto případech nebude „obživa“ uvedena, patrně se však tito židé živili svými profesemi.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
7. Abraham Polack, verheiratet (7) Samuel, erstgeborener, ledig Markus, zweitgeborener, ledig Maria		Lieben	Bändermacher	
8. Abraham Kuh, verheiratet (8) Sara		Lieben	ein Hosenschneider	
9. Adam Beihilf, verheiratet (9) Joseph, erstgeborener, verheiratet Sara, dessen Tochter Isaias, zweitgeborener, ledig Raphael, drittgeborener, ledig		Lieben in Lieben	Handelsmann Friese[u]r	von der Handlung
10. Aaron Engel, verheiratet (10) Abraham, erstgeborener, ledig Marcus, zweitgeborener, ledig Thresia[!]		in Lieben	Bändermacher	
11. Alexsander Biernbaum, verheiratet (11) Moises, erstgeborener, ledig Samuel, zweitgeborener, ledig Sara Rachel Esther		in Lieben	Schneider	
12. Balthaser Leedrer, verheiratet (12)  Isaack, zweitgeborener, ledig Dawid, drittgeborener, ledig Löw, viertgeborener, ledig Barbara Esther Zäzilia		in Lieben	fürmlischer Handelsmann	von der Handlung
13. Bär Weiß, verheiratet (13)  Joachim, erstgeborener, verheiratet  Ludwig, erstgeborener, ledig Rosel		Lieben Lieben	Bändermacher Bändermacher	von der Bändermacherei von der Bändermacherei
14. Bär Ochs <sup>54</sup> , verheiratet Jacob, erstgeborener, ledig				
15. Bär Rosenwasser, verheiratet (14) <sup>55</sup>  Moses, erstgeborener, ledig		Lieben	Bändermacher	von der Bändermacherei
16. Benedickt Raab, verheiratet (15) Joseph, erstgeborener, ledig Barbara Anna Libuscha		Lieben	jüdischer Schulmeister	
17. Benedickt Karpner, verheiratet (16)		Lieben	Bändermacher	von der Bändermacherei

<sup>54</sup> *Dodatečně připsáno obyčejnou tužkou: Nota B[ene] siehe Ende.*

<sup>55</sup> *Odtud začíná nové číslování červeným inkoustem.*

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
18. David Jüsternitz (17) Wolf, erstgeborener, ledig Hellenna Lidmila		Lieben	Handeln	
19. David Stronz, verheiratet (18) Sara		Lieben	Handelsmann	
20. David Pießen, verheiratet (19) Markus, erstgeborener, ledig Noe, zweitgeborener, ledig Jacob, drittgeborener, ledig Libuscha		Lieben	Handelsmann	
21. David Trier, verheiratet (20) Löw, erstgeborener, ledig Sara		Lieben	Musicus	
22. David Pintschor, verheiratet (21)		Lieben	Handelsmann	
23. Elias Gregor, verheiratet (22)  Ewa		Lieben	Bändermacher	von der Bänder- macherei
24. Elias Engel, verheiratet (23) Hellenna		Lieben	Handelsmann	
25. Gabriel Klein, verheiratet (24)		Lieben	Schuster	
26. Gabriel Wotitz, verheiratet (25)		Lieben	Handelsmann	
27. Gabriel Engländer, verheiratet (26)		Lieben	Bändermacher	von der Bänder- macherei
28. Gutmann Weinberg, verheiratet (27)  Maria		Lieben	Bändermacher	von der Bänder- macherei
29. Gottlieb Fischmann, verheiratet (28) Abraham, erstgeborener, ledig Aaron, zweitgeborener, ledig Elias, drittgeborener, ledig Judith Eva Zizilia		Lieben	Handelsmann	
30. Herschmann Reiniger, verheiratet (29) Sara		Lieben	jüdischer Schulmeister	
31. Herschmann Sugdoll, verheiratet (30) Benedickt, erstgeborener, ledig Martha Barbara Katarina		Lieben	Handelsmann	
32. Herschmann Pießeck, verheiratet (31) Rachel Lea		Lieben	Handelsmann	
33. Herschman Rosenwasser, verheiratet (32)		Lieben	Bändermacher	von der Bänder- macherei

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Elias, erstgeborener, ledig Wolf, zweitgeborener, ledig Philipp, drittgeborener, ledig				
34. Joseph Grätz, verheiratet (33) Simon, erstgeborener, ledig		Lieben	Juvelir	
35. Joseph Kinderfreund, verheiratet (34) Michl, erstgeborener Sohn Rosa Scharlota		Lieben	deutscher Schullehrer	
36. Joseph Grünfeld, verheiratet (35) Barbara		Lieben	Chirurgus	
37. Joseph Steiner, verheiratet (36)		Lieben	Bändermacher	von der Bändermacherei
38. Jacob Breßnitz, verheiratet (37) Salomon, erstgeborener, verheiratet dessen Kinder: Benedickt, erstgeborener, ledig Lea Gutmann, drittgeborener, des Jacobs Löw, viertgeborener, ledig Rachel Barbara Maria Rosel		Lieben	Handelsmann Handelsmann	
39. Jacob Reich, verheiratet (38) Samuel, erstgeborener, ledig		Lieben	Fleischhacker	
40. Jacob Brandeis, verheiratet (39) Jonas, erstgeborener Sohn, ledig Aaron, zweitgeborener, ledig Ewa		Lieben	Bändermacher	
41. Jacob Nußbaum, verheiratet (40) Isaack, erstgeborener, ledig Markus, zweitgeborener, ledig Ewa		Lieben	Handelsmann	
42. Jacob Pintschor, verheiratet (41) Philipp, erstgeborener, ledig Abraham, zweitgeborener, ledig Judith		Lieben	Uhrgehäusmacher	
43. Jacob Engel, verheiratet (42) Ewa		Lieben	Bändermacher	von der Bändermacherei
44. Jacob Sugdoll, Witiber (43) Dawid, erstgeborener Lowi, zweitgeborener, ledig Ewa		Lieben	Handelsmann	
45. Jacob Pzerhof, verheiratet (44) Salomon, erstgeborener, verheiratet dessen Kinder: Simon, erstgeborener, ledig		Lieben Lieben	Handelsmann Handelsmann	

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Marcus, zweitgeborener, ledig Rachel				
46. Jacob Brod, verheiratet (45) Juda, erstgeborener, verheiratet Libuscha, dessen Tochter, des Juda Abraham, zweitgeborener, ledig Eva Dorthea[!] Judith		Lieben	Handelsmann Handelsmann	
47. Joachim Günstling, verheiratet (46) Falkman, erstgeborener, ledig Koppelman, zweitgeborener, ledig Liebuscha Barbara		Lieben	Handelsmann	
48. Joachim Heim, verheiratet (47)		Lieben	Viehhändler	
49. Joachim Rosenwasser, verheiratet (48)		Lieben	Bändermacher	von der Bänder- macherei
50. Juda Polack (49)  Marcus, erstgeborener, ledig Hellenna		Lieben	Bändermacher	von der Bänder- macherei
51. Juda Steinmetz, verheiratet (50) Abraham, erstgeborener, ledig		Lieben	Schuhmacher	
52. Isaack Schmelkes, verheiratet (51) Raphael, erstgeborener, ledig Liebuscha Judith Hellenna Barbara Ewa		Lieben	Handelsmann	
53. Isaack Heim, Witiber (52) Rosa Judith Ewa		Lieben	Fleischhauer	
54. Isaack Schiffmann, verheiratet (53) Nathann, erstgeborener, ledig Jacob, zweitgeborener, ledig Aaron, drittgeborener, ledig Barbara		Lieben	Barbier	
55. Isaack Fischels, verheiratet (54) Zibilia		Lieben	Schneider	
56. Isaack Gruber, verheiratet (55) Elias, erstgeborener, ledig Bär, zweitgeborener, ledig Moses, drittgeborener, ledig Gedeon, viertgeborener, ledig Judith		Lieben	Schuhmacher	
57. Isaack Wellemin, verheiratet (56)		Lieben	Handelsmann	

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
58. Israel Roßhändler (57) Isaack, erstgeborener, ledig Jacob, zweitgeborener, ledig			Schneider	
59. Josue Aufrichtig, verheiratet (58) Lazar, erstgeborener, ledig Sara		Lieben	Handelsmann	
60. Josue Justitz, verheiratet (59) Elias, erstgeborener, ledig		Lieben	Schneider	
61. Jonas Wamtoch, verheiratet (60)		Lieben	Handelsmann	
62. Koppelman Rzernincha[?], verheiratet (61) Abraham, erstgeborener Wolf, zweitgeborener, ledig Sara Ester		Lieben	Barbier	
63. Lazar Oestreicher <sup>56</sup> Moses <sup>57</sup> , erstgeborener, verheiratet Wolf, zweitgeborener, ledig Isaack, drittgeborener, ledig			Handelsmann Handelsmann	
64. Lazar Willharz, verheiratet (62) Marcus, erstgeborener, ledig Adam, zweitgeborener, ledig Raphael, drittgeborener, ledig Salomon, viertgeborener, ledig Seligman, fünftgeborener, ledig		Lieben	Fleischhacker	
65. Lazar Weinberg, verheiratet (63) David, erstgeborener, ledig Marcus, zweitgeborener, ledig Barbara Rachel Rebeca Libuscha Esther		Lieben	Handelsmann	
66. Lazar Grünhut, verheiratet (64) Jonas, erstgeborener, ledig Sara		Lieben	Handelsmann	
67. Löw Walter, verheiratet (65)		Lieben	Bücherhändler	
68. Lieberman Löw, verheiratet (66)		Lieben	Handelsmann	
69. Moses Bonde, verheiratet (67)		Lieben	Handelsmann	
70. Moses Bischitz, verheiratet (68) Sohn Samuel, erstgeborener, ledig Löw Rosa		Lieben	Handelsmann	
71. Moses Brandeis <sup>58</sup>			Handelsmann	

<sup>56</sup> *Dodatečně připsáno červeným inkoustem:* Vermög Indorsat d[e] d[ato] 9. und Praes[entatum] 11. Juli [1]793 Sub Nr. gub[erniale] 20895 et Buchh[alterei] 5082 gestorben.

<sup>57</sup> *Dodatečně připsáno červeným inkoustem:* Moyses bei Reichstadt, Bunzl[auer] K[reises], angenommen word[en].

<sup>58</sup> *Dodatečně dopsáno červeným inkoustem:* Vermög Indorsat von 7. und Praes[entateum] 10. Juni [1]793 Sub N[r]. gub[erniale] 17592 et Buchh[alterei] 4308 gestorben.



<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Barbara				
72. Moses Kischer (69) <sup>59</sup> Herschmann, erstgeborener, ledig Israel, zweitgeborener, ledig Katharina		Lieben	Handelsmann	
73. Moses Felsen, verheiratet (70)  Susanna Anna Rosel Sara		Lieben	Bändermacher	von der Bänder- macherei
74. Marcus Reich, verheiratet (71)		Lieben	Lederhändler	
75. Marcus Boder, verheiratet (72) Moses, erstgeborener, verheiratet		Lieben	Handelsmann Handelsmann	
76. Marcus Eisenstadt, verheiratet (73)		Lieben	Weinhändler	
77. Marcus Heft, verheiratet (74) Abraham, erstgeborener, ledig Falkmann, zweitgeborener, ledig Maria Katarina		Lieben	Fleischhauer	
78. Marcus Walter, verheiratet (75) Juda, erstgeborener, ledig Joachim, zweitgeborener, ledig			Bücherhändler	
79. Marcus Fried, verheiratet (76)			Handelsjude	
80. Michel Schiffmann, verheiratet (77) Samuel, erstgeborener, ledig			Schneider	
81. Michel Smelkes, verheiratet (78)		Lieben	Handelsmann	
82. Nephtaly Kischer, verheiratet (79) Samuel, erstgeborener, ledig		Lieben	Handelsmann	
83. Nathann Schiffmann, verheiratet (80) Samuel, erstgeborener, ledig			Lieben	Handelsmann
84. Nehemias Morgenstern, verheiratet (81) Philipp, erstgeborener, verheiratet		Lieben	Glaser Glaser	
85. Philipp Stein, verheiratet (82) Raphael, zweitgeborener, ledig Marcus, drittgeborener, ledig Joseph, viertgeborener, ledig Rachel		Lieben	Handelsmann	
86. Philipp Sternberger <sup>60</sup> , verheiratet (83) Bernadt, erstgeborener, verheiratet		Lieben	Tabaksverleger in Pilgram Tabaksverleger in Pilgram	
87. Philipp Gbell, verheiratet (84)		Lieben	Lederhändler	

<sup>59</sup> *Dodatečně dopsáno*: ist gestorben.

<sup>60</sup> *Doplněno dopsáno červeným inkoustem.*: Ist hier anzunehmen.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Simon, erstgeborener, ledig Löw, zweitgeborener, ledig				
88. Philipp Adler, verheiratet (85)		Lieben	Bändermacher	von der Bändermacherei
Wolf, erstgeborener, ledig Ewa				
89. Philipp Rahm, verheiratet (86)		Lieben		
Salomon, erstgeborener, ledig Katarina Sara				
90. Philipp Ledetsh, verheiratet (87)		Lieben	Milchhändler Handelsmann	
Juda, erstgeborener, verheiratet des Juda seine Kinder: Michel, erstgeborener, ledig Abraham, zweitgeborener, ledig Rosa Marcus, zweitgeborener, ledig				
91. Philipp Fuchs, verheiratet (88)		Lieben	Bändermacher	von der Bändermacherei
Rachel Scharlotta				
92. Salomon Amßelberg, verheiratet (89)		Lieben	Lederhändler	
Löw, erstgeborener, ledig Jacob, zweitgeborener, ledig Isaack, drittgeborener, ledig Sara				
93. Salomon Weiler, verheiratet (90)		Lieben	Bändermacher	von der Bändermacherei
Anna Ewa Maria				
94. Salomon Lagus, verheiratet (91)		Lieben	jüdischer Schulmeister	
95. Salomon Körner, verheiratet (92)		Lieben	Kornhändler Kornhändler	
Moses, erstgeborener, verheiratet				
96. Samuel Schmelkes, verheiratet (93)		Lieben	Handelsmann	
David, drittgeborener, ledig Hellenna				
97. Samuel Stern, verheiratet (94)		Lieben	Handelsmann	
Joachim, erstgeborener, ledig Judith Ewa Julia Hellenna				
98. Seligmann Bunzel, Witiber (95)		Lieben	Bettelarm Handelsjude	
Joachim, erstgeborener, verheiratet des Joachims Kinder: Moses, erstgeborener, ledig Bär, zweitgeborener, ledig Moses, zweitgeborener des Seligman, ledig				

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
99. Seligmann Schwarz, verheiratet (96) Abraham, erstgeborener, ledig Jacob, zweitgeborener, ledig Anna Dorothea		Lieben	Schuhmacher	
100. Seligmann Kersch, verheiratet (97) Michel, erstgeborener, ledig Marcus, zweitgeborener, ledig Maria Dorthea[!]		Lieben	Tapezier	
101. Simon Heim, verheiratet (98) Aaron, erstgeborener, ledig		Lieben	Fleischhauer	
102. Simon Schlesinger, verheiratet (99) Lazar, erstgeborener, ledig Benedickt, zweitgeborener, ledig Marcus, drittgeborener, ledig Anna		Lieben	Handelsmann	
103. Sachrias Kuh, verheiratet (100) Salomon, erstgeborener, ledig Dawid, zweitgeborener, ledig Israel, drittgeborener, ledig Marcus, viertgeborener, ledig		Lieben	Handelsmann	
104. Veith Wohlin, verheiratet (101) Jacob, erstgeborener, verheiratet dessen Sohn Benedickt, erstgeborener, ledig Adam, zweitgeborener, ledig		Lieben	Schächter Handelsmann	
105. Wolf Schlesinger, verheiratet (102)		Lieben	Federhändler	
106. Wolf Böhm, verheiratet (103)		Lieben	Handelsmann	

Diese vorstehenden 104 Familien gehören alle in Schutz nach Lieben; jedoch mit Ausnahme Sub Lit[tera] 39 unter dem Namen Bär Ochs,<sup>61</sup> den das Land verwiesen worden.

### **Solaristen**

Moses Zerkes, Rabbiner <sup>62</sup>		aus Eisenstadt in Hungarn gebürtig	Rabbiner	
Joseph Engelmann, Schulsänger (104) <sup>63</sup> Friedmann, erstgeborener, ledig		nach Wissotschann, Kaurzimer Kreis	Schulsänger	
Isaack Schulhof, Spitalwirt (105) Abraham, erstgeborener, ledig Judith Maria Hellena Dorothea		nach Lieben	Spitalwirt	

<sup>61</sup> *Bär Ochs je č. 14.*

<sup>62</sup> *Poznámka touž rukou:* Der Rabbiner findet sich in Herzman Mestitz, Chrudimer Kreis.

<sup>63</sup> *Poznámka touž rukou:* Dieser Engelmann ist verheiratet und hat seinen Heiratskonsens nach Wissotschan d[e] d[at]o] 3. Julii [1]784.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Abraham Lustig, Servus (106) Jacob, erstgeborener, ledig		Lieben	Servus	
Simon Mestitz (107) Jacob, erstgeborener, ledig		Lieben	Kirchendiener	
Moses Popper, Küster (108) Israel, erstgeborener, ledig Philipp, zweitgeborener, ledig Friedmann, drittgeboren, ledig Judith Maria		Lieben	Küster	
David Kauders <sup>64</sup> , Bestandjude (109) Joseph, erstgeborener, ledig Rosalia Judith		Lojewitz	Branntweinbrenner	
	Sara Wellemin <sup>65</sup> Benjamin, erstgeborener, ledig (110) Aaron, drittgeborener, ledig Gedeon, viertgeborener, ledig	Lieben		
	Elisabetha Ledetschin			
	Rachel Mischelis Löw Steiner			
	Maria Weinschenkerin Abraham, zweitgeborener <sup>66</sup> Joseph, zweitgeborener Rachel			
	Ewa Weinschenkerin Löw, erstgeborener Jonas, zweitgeborener Sara Esther	hat kein Schutz <sup>67</sup>		
	Sara Kassowitz Rebeca Rachel			
	Martha Rosenthal Joseph, erstgeborener Judith	eben ohne Schutz <sup>68</sup>		
	Sara Schiffmann Scharlotta Justitz			

<sup>64</sup> *Poznámka touž rukou*: Dieser Kauders als Bestandjude hat eben seinen Heiratskonsens nach Lojewitz, aber nicht nach Lieben.

<sup>65</sup> *Poznámka touž rukou*: ihr erstgeborener Sohn ist außer Land.

<sup>66</sup> *Zřetelná, ale opravovaná číslice „2“*. Možná písařská chyba nebo jde o dvojčata.

<sup>67</sup> *Dodatečně připsáno červeným inkoustem*: n[ota] b[ene] ohne.

<sup>68</sup> *Dodatečně připsáno červeným inkoustem*: n[ota] b[ene].

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
	Hellenna Ketzels <sup>69</sup> Dawid, erstgeborener	ohne Schutz		
	Ewa Roßhandlerin Ewa Schüttenhofin Moses, zweitgeborener			
	Esther Kalelis Juda, erstgeborener Rachel	ohne Schutz <sup>70</sup>		
	Abigael Sternshuß Aaron, erstgeborener Julia	ohne Schutz <sup>71</sup>		
	Rachel Trüern Aaron, zweitgeborener Marcus, viertgeborener			
	Joseph Treuer, erstgeborener Moses, zweitgeborener Raphael, drittgeborener Aaron Opert, erstgeborener			
	Moses Schwarz, erstgeborener			
	Marcus Drucker, <sup>72</sup> erstgeborener			
	Sara Hendrisch Rosa Anna Julia	ohne Schutz		
	Ewa Kollin <sup>73</sup> Bär, erstgeborener Joseph, zweitgeborener			
	Abraham Knopp, erstgeborener Markus Knopp, zweitgeborener Anna			
	Samuel Rosenthal			
	Barbara Witzin			
	Martha Wienerin Maria Zázilia Johanna Sara Paula			

<sup>69</sup> *Pozn. touž rukou:* diese Witwe Ketzels und ihr Sohn findet sich heutiges Tages nicht in Lieben.

<sup>70</sup> *Dodatečně připsáno červeným inkoustem:* n[ota] b[ene].

<sup>71</sup> *Dodatečně připsáno červeným inkoustem:* n[ota] b[ene].

<sup>72</sup> *Dodatečně připsáno obyčejnou tužkou:* außer Land.

<sup>73</sup> *Dodatečně připsáno červeným inkoustem:* n[ota] b[ene].

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernährt sich</i>
-------------------------------------	---	-------------------------------	--------------------------------------	---------------------

Jacob Wlaschin			Bändermachersell	
Joseph Mailes			Schneider	

<sup>74</sup> **Fremde Dienstleute und Professionisten**

Joseph Fischels, Witiber (111)	Hostaunn, Kaurzimer[!] Kreis	Mäkler		
Wolf Polatscheck, verheiratet (112)	Pollnau, Czaslauer Kreis	Dorfhausierer, Gehilfe		
Dawid Neumann, gestorben	Drulitz, Berauner Kreis	Kutscher		
Herschmann Kraus, verheiratet (113)	Lassenitz, Bechiner[!] Kreis	Schneidersell		
Marcus Kollin, verheiratet (114)	Kollin, Kaurzimer Kreis	Bändermachersell		
Marcus Rohn, verheiratet (115)	Bernka, Kaurzimer Kreis	Bändermachersell		
David Brunner, verheiratet (116)	Wissotshan, Kaurzimer Kreis	Fleischhackersell		
Löw Porjes, verheiratet (117)	Wissotshan, Kaurzimer Kreis	Bändermachersell		
Osias Jenikau, verheiratet (118)	Jenikau	Bändermachersell		
Joachim Erlich, verheiratet (119)	nach Kollin	Spaßmacher		
Marcus Pintschor, verheiratet (120)	Reželof, Pilsner Kreis	ein Schneider		
<sup>75</sup> Marcus Grünfeld, verheiratet (121)	nach Kontratitz, Kaurzimer Kreis	Schneider		

Sig[natum] bei der Liebner Judengemeinde, den 15. März [1]793

Joseph Grätz m[anu] p[ropria]

Moses Bondy m[anu] p[ropria]

Joseph Kinderfreund als Gemeindeschreiber m[anu] p[ropria]

Johann Herzig m[anu] p[ropria], Direktor

### 35. Gut Lischna [Líšno]

#### Stadl Bistrziz [Bystřice]

Erste Familie

Michel Pollak (1)

Lischna

in Stadl Bistrzitz besitzt  
eigenes Haus

als Branntweinbrenner,  
Flußsieder, Tabak-  
trafikant und Schnitt-  
warenhändler

<sup>74</sup> *V levé polovině listu poznámka touž rukou:* Diese zur rechten Seite consignierte fremde Dienstleute und Professionisten sind untern 19. März [1]794 aus der Gemeinde abgeschafft worden.

<sup>75</sup> *V levé polovině poslední strany připsáno tužkou:* Hierzu: von Prag Rachl Klemperin 1, von Prag Abel Joachims 1, von Prag Sara Jehosa 1, von Prag Ester Lochin 1, von Prag Ester Semches 1, von Prag Jos[eph] Beihülff 1, von Prag Rachl Bunzlin – S[umm]a 7.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Weib Elisabeth Söhne: Joseph, erstgeborener, ledig Jakob, zweitgeborener, ledig Adam, drittgeborener, ledig Löwe, viertgeborener, ledig Töchter: Ludmilla, ledig Barbara, ledig Maria, ledig Magdalena, ledig	Simon Kiwatz Abraham Sept			dient als Branntweimbrenner als Instruktor

Lischna, den 16. Februar A[nn]o 1793  
Anton Franz Baumann [manu propria], Verwalter

### 36. Gut Lobkowitz [Lobkovice]

#### *Lobkowitz [Lobkovice]*

Josue Rösler (1)	Mühlhaußen	ist keiner	ist Tabaktrafikanter und Flußsieder
Weib Rosina erstgeborener Sohn Joseph, ledig die Tochter Judita Tochter Estera			

#### *Buckoll [Bukol]*

	Sara Helmerin, Witib	hat keinen Schutz	Tabaktrafikanterin
Sig[natum] Lobkowitz, den 30. Jänner [1]793 Anton Cziprzisch m[anu] p[ro]pria, Kontributionseinnehmer			

### 37. Gut Lojowitz [Lojovice]

#### *Lojowitz [Lojovice]*

Erste Familie: Josias Glück (1)	Lojowitz		mit Flußsieden, wie andere Landjuden
Eheweib Maria erster Sohn Israel, ledig zweiter Sohn Jakob, ledig Tochter Anna	Joachim Polak, 12 Jahre alt, eine Waise aus Polen, Diensthote		

Lojowitz, den 26. Jänner [1]793  
Franz Mengemann[?] m[anu] p[ro]pria, Verwalter

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
-------------------------------------	---	-------------------------------	--------------------------------------	----------------------

### 38. Gut Loschan [Lošany]

#### *Mantschitz* [Mančice]

Jakob Markus, erstgeborener (1)

vorstehender Jakob Markus hat keinen Schutz in Mantschitz, ist blos als Tabaktrafikant gegen Büchel und Tariff da angestellt; sonst kann er seinen Schutzort nicht ausweisen. Sein Vater soll als Schutzjud in Betschwar gestorben sein.

ohne Profession und Possession

seiner Sage nach geht geht[!] mit kurzer War[e] herum, so ihm unter Konfiskationsstrafe von Amtswegen verboten worden, weil er nun nur Tabak zu verkaufen da angestellt ist

dessen Weib Ludmilla  
Sohn, erster, Joseph  
Tochter, erste, Elisabeth  
Tochter zweite, Katharina  
des Wirts Schwagerin, gefallene Person  
ihr Sohn Isak, unehlich erzeugt

#### *Hradenin* [Hradenin]

Adam Hofmann, erstgeborener (1)

der Adam Hofmann hat seinen Schutz vor 4 Jahren auf der Herrschaft Zerhenitz gehabt, dermal ist in dem Dorfe Hradenin ohne Schutz, blos als Tabaktrafikant gegen die überkommene Tariffe angestellt

ohne Profession und Possession

dieser Jud ist sehr arm, seine Nahrung ist Federn, Häute und dergleichen unbedeutende Sachen kaufen und verkaufen

dessen Weib Barbara  
Sohn, erster, Nathan  
Sohn, zweiter, Michel  
Sohn, dritter, Isaack  
Tochter, erste, Rosel  
Tochter, zweite, Sara

Loschan, den 29. Jänner [1]793  
Johann Wenzl Tautz, Amtsburggraf



<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
-------------------------------------	---	-------------------------------	--------------------------------------	----------------------

ad N[umero] 37

Löbliches k[aiserliches] k[önigliches] Kreisamt!

In Bezug auf die hohe Verordnung von 13. Februar [1]793 § 3 wird anmit nachträglich angezeigt, daß deren auf den Gute Loschan befindlichen zween[!] jüdischen verheirateten Tabaktrafikanten ihre Söhne ledigen Standes sein.

Loschaner Wirtschaftsamt, den 19. Februar [1]793

Johann Tautz, Amtsburggraf

### 39. Gut Launowitz [Louňovice pod Blaníkem]

#### *Stadtl Launowitz [Louňovice pod Blaníkem]*

Bernard Schmolka (1)		Gut Launowitz	Bestandjude in Orte	mit Branntweinbrennen und anderen kleinen Nebenhandel
Eheweib Lisl erstgeborener Sohn Michl, ledig zweitgeborener Sohn Jakob, ledig drittgeborener Sohn Zacharias, ledig viertgeborener Sohn Jonas, ledig Tochter Dorothea Tochter Anna Tochter Rosalia welch letztere an den Israel Sinek in Jung Woschitz vereheliget ist		Jung Woschitz, Taborer Kreises		
	Ißack Katz, Brannt- weinbrenner	Freisassenviertl Lemny	Branntweinbrenner	ihre Nahrung hängt von der Dienstleistung dem ersteren ab <sup>76</sup>
	Wolf Hoch, Lehrer	Luscha, Chrudimer Kreis[es], Koschen- berger Herrschaft		

Sig[natum] Launowitz, am 7. Februarii 1793

Thomas Jos[eph] Krasl [manu propria], Direktor

### 40. Gut Michle [Michle]

#### *Michle [Michle]*

Samuel Singer (1) Eheweib Ludmila erster Sohn Moises, ledig zweiter Sohn Salomon, ledig Tochter Rebeka		in Wotiz	Branntweinbrenner	davon
	Witwer Abraham Lederer (2)	in Zaluschan	beim Singer, ohne Profession	mit verschiedenen Handel <sup>77</sup>

<sup>76</sup> Uvedený zápis se vztahuje společně na následujícího W. Hocha.

<sup>77</sup> Dodatečný přípis obyčejnou tužkou: Von Prag Rachl Kohnin (3). Von Prag Rebek Jabahin (4).

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
<b>Potscherniz</b> [ <i>Horní Počernice</i> ]				
Jachim Kraus (1)		im Schutz der Herrschaft Kauniz im Dorfe Wikani	Fleischhacker, nur in Zinswohnung, ohne Besitz	mit seinem Handwerk
Eheweib Barbora erster Sohn Samuel, ledig zweiter Sohn Jakob, ledig dritter Sohn Joseph, ledig vierter Sohn Abraham, ledig				
Wirtschaftsamt Michle, am 12. Hornung [1]793 Franz Korzen m[anu] p[ro]pria, Amtskontrollor				

## 41. Gut Modletitz [*Modletice*]

### *Modletitz* [*Modletice*]

Dawid Robitschek, Branntweinbrenner (1)		Dawid Robitschek mit sein[er] Familie Modletitz	ohne	Branntweinbrenner
Eheweib Katharina Tochter Eva Isak, Sohn erstgeborener, ledig	Jakob Salomann, Dienstbote, lediger Bursch	der Dienstbote zum Gut Zahradka, Berauner Kreises		
Marcus Adler (2)		Modletitz	ohne	mit Reparieren der Paraplien
Eheweib Judith Sohn Joseph, erstgeborener, ledig Tochter Rosina	Dienstmadl Rosina			
Sig[natum] Gut Modleti[tz], d[en] 29. Jänner [1]793 Anton Fr[anz] Czernowsky [manu propria], Arendator				

## 42. Herrschaft Natscheradetz [*Načeradec*]

### *Stadt Natscheradetz* [*Načeradec*]

David Metzl, verheiratet (1)		nach Naczeradetz	Tabakfilialverleger, besitzt obrigkeitl[iches] Branntweinhaus	mit H[andel] verschiedenen inländischen Waren und Branntweinhandel
Eheweib Sara dessen Kinder: erster Sohn Abraham Metzl, verheiratet		nach Naczeradetz	ohne Profession, besitzt sein eigenes Häusl	mit Handel verschiedenen inländischen Waren
dessen Weib Lisl				

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
zweiter Sohn Isaak Metzl, verheiratet (2) <sup>78</sup>		nach Naczeradetz	Flußsieder, besitzt obrigk[eitliche] Flußhütte, auch sein eigenes Häusl	mit Handeln, auch Verkauf der Pottasch, noch verschiedenen Waren
dessen Weib Sarra	Sibilla Metzlin, elternlos, Dienstmadl Witib Anna Metzlin, Bettlerin	nach Naczeradetz nach Naczeradetz	Dienstmensch Dienstmensch	mit Dienen mit Dienen
Aron Fiescher (3)		nach Naczeradetz	Spitzenmacher, besitzt [nichts]	mit seinen Handwerk
Eheweib Rebeka dessen Kinder erster Sohn Markus zweiter Sohn Enoch dritter Sohn Isac Tochter Appolonia				
<b><i>Prawietitz</i> [Pravětice]</b>				
Markus Weiner, verheiratet (1)		nach Naczeradetz	ohne Profession, Pächter obrigk[eitlicher] Chalupe	mit verschiedenen Waren und Branntweinhandeln
Eheweib Lisl Kinder erster Sohn Michl Löbl zweiter Sohn Gabriel Tochter Barbara	Markus Weiner, elternlos Katharina Weiner, elternlos	nach Naczeradetz nach Naczeradetz	Dienstmensch Dienstmensch	mit Dienen mit Dienen
<b><i>Danmienitz</i> [Daměnice]</b>				
Abracham Hauer (1)		nach Naczeradetz	ohne Profession, Inwohner einer Bauernchallupe	mit verschiedenen kleinen Handeln
Eheweib Rebeka Tochter Barbara Tochter Katharina Tochter Rozinna				
Jakob Schächter (2)		nach Naczeradetz	Schulmeist[e]r, auch Schächter	mit seiner Profession
Eheweib Rebeka erster Sohn Abracham Tochter Ester Tochter Appolonia				

<sup>78</sup> *Familiantské číslo nezvykle u druhorozeného syna.*

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernährt sich</i>
	Lehrbub Abracham Menaker	nach Naczeradetz		
	Witib Dorothea Krauszin	nach Naczeradetz	Handschuhmacherin, Inwohnerin der Gemein[d]-challupe	lebt von ihren Handwerk
Kinder: erster Sohn Isaak (3) zweiter Sohn Enoch Töchter: Lisl Libuscha Judita				

### *Stagislawitz [Stojslavice]*

Abracham Winternitz (1)		nachher Naczeradetz	Branntweinbrenner, besitzt eine Spital-challupe	mit Branntweinbrennen u[nd] Ausschenk
Eheweib Dorotea Kinder: erster Sohn Moyses zweiter Sohn David dritter Sohn Alexandr				

Sig[natum] Natscheradetz, am 31. Jänner 1793  
Johann Jos[eph] Kempf m[anu] p[ropria], Direktor

## 43. Gut Nußl [Nusle]

### *Nußl [Nusle]*

Jonas Guth, verheiratet (1)		gehören in Schutz nach Nußl	ist ein Schuster	mit der Schuhmacherei
Weib Rebeka erste Tochter Eva zweite Tochter Sara dritte Tochter Helena vierte Tochter Judith				
Löbl Guth, verheiratet (2)		nach Smichow	ist ein Schuster	mit der Schuhmacherei
Weib Ludmilla erster Sohn Seligmann, ledig, 5 Jahre alt zweiter Sohn Markus, ledig, 3 Jahre alt				
Bernard Guth, verheiratet (3)	<sup>79</sup>	nach Prag	ist ein Schuster	mit der Schuhmacherei
Weib Judith				
Daniel Bock, verheiratet		nach Zlatnik <sup>80</sup>	Flußsieder	mit der Flußsiederei
Weib Anna erste Tochter Anna Sohn Joseph, ledig, 1 Jahr alt				

Sig[natum] Nußl, d[en] 30. Januar [1]793  
Frantz Johann Salasch m[anu] p[ropria], Verw[alter]

<sup>79</sup> *Dodatečně připsáno červeným inkoustem:* N[ota] b[ene]. Bei Zlatnik vorfindig.

<sup>80</sup> *Dodatečně připsáno červeným inkoustem:* bei [Zlatnik] vorfindig.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
-------------------------------------	---	-------------------------------	--------------------------------------	----------------------

#### 44. Herrschaft Obrzistwi [Obřiství]

##### *Obrzistwy [Obřiství]*

Lazar Feitis[!] (1)  
 dessen Weib Sara  
 Sohn Elias, ledig, 2. Ehe  
 Töchter:  
 Katl, ledig, 2. Ehe  
 An[n]a, ledig, 2. Ehe  
 Dina, ledig, 2. Ehe  
 Marta, ledig, 2. Ehe  
 Theresia, ledig, 2. Ehe

Markus Scheiter	Neudorf	eine Waise	beim Schutzjuden Lazar Jeitis
Moyses Pollak	Bechin	Schullehrer	beim Schutzjuden Lazar Jeitis
Joseph Gillowsky	Tschernowitz	Branntweinbrenner	beim Schutzjuden Lazar Jeitis
Salomon Kraus	Petrowitz	Branntweinbrenner	beim Schutzjuden Lazar Jeitis
Katharina	Petrowitz	Dienstmagd	beim Schutzjuden Lazar Jeitis
Sara	Petrowitz	Dienstmagd	beim Schutzjuden Lazar Jeitis

.....  
 Sig[natum] Obrzistwi, d[en] 1. März [1]793  
 Jos[eph] Nechleba, Direktor

#### 45. Gut Wodlochowitz [Odlochovice]

##### *Wodlochowitz [Odlochovice]<sup>81</sup>*

Adam Jelinek (1) Weib Ludmilla Sohn Wolf erstgeborener, ledig Sohn Herschl, ledig Tochter Sara, ledig Tochter Katharina, ledig Michael Jelinek, sein Vater, Witiber	Wodlochowitz	Bestandmann	mit seinen Handel      bei seinem Sohn Jelinek
---	--------------	-------------	--

Moyses Schauer (2) Weib Barbara Sohn Elias erstgeborener, ledig Sohn Noe, ledig Tochter Katharina, ledig		Schächter	mit Schächten
--	--	-----------	---------------

Elias Sabath (3) Weib Ester Sohn Lazar, erstgeborener, ledig		Schuster	mit der Profession
--	--	----------	--------------------

.....  
 Moyses Sachßt, Witiber (4)  
 Ludmilla Getingerin, ledig  
 .....  
 Schullehrer  
 Dienstmensch

.....  
 Sig[natum] Wodlochowitz, den 26. Juli [1]793  
 Anton J. Wschichka m[anu] p[ropria], Verwalter

<sup>81</sup> V kolonce „Dorf“ omylem napsáno „Adam Jelinek“ a vzápětí smazáno.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
-------------------------------------	---	-------------------------------	--------------------------------------	----------------------

## 46. Gut Wostrzedek [Ostředek]

### *Wostrzedek [Ostředek]*

Jakob Orlik (1)		nach Wostrzedek	im Bestand, besitzt obrigk[eitliches] Branntwein- und Flußhaus	mit Branntweinbren-[n]en und Flußsieden
Eheweib Magdalena erstgeborener Sohn Baroch, ledig Tochter Elisabeth, ledig dessen Stiefkinder nach Moysis Wolf: erstgeborener Sohn Joachim, ledig Tochter Elisabeth, ledig				
	Wolf Pick von Petschkau, Branntweinbrenner	nach Petschkau		von Jakob Orlik als Dienstmensch ernährt wird
	Juditha Schimkin von Libenau, Dienstmagd	nach Libenau		von Jakob Orlik als Dienstmensch ernährt wird
.....				
Kam[m]erburg, am 26. Jän[n]er [1]793 Franz Wichram m[anu] p[ro]pria, Oberamtman				

## 47. Herrschaft Pakomierzitz [Pakoměřice]

### *Liebeßnitz [Libeznice]*

Jakob Stein (1)		Pakomierzitz	Branntweinbrenner, besitzt ein Branntweinhaus in dem Dorf Liebeßnitz	annebst mit dem Handel in Spezereiwaren
Weib Magdalena zweiter Sohn Aron, ledig dritter Sohn Moyses, ledig vierter Sohn Salomon, ledig erste Tochter Rosina zweite Tochter Barbara				
	Mayer Hersch, Kanter[!] Samuel Gabl, Knecht Judita Durschitz, Magd			
.....				
Sig[natum] Pakomierzitz, am 15. Hornung [1]793 Antoni Johann Ritschl m[anu] p[ro]pria, Amtsdirektor				
Wohllöblich k[aiserliches] k[önigliches] Kreisamt! Zufolge der hohen Gubernialverordnung von 10. Febr[uar] die[ses] J[ahres] wird hiermit zum Nachtrag des bereits eingeschickten jüdischen Familienverzeichnisses gehorsamst einberichtet, daß des allhiesigen Dorf Liebeßnitzer Judens Jakob Stein seine 3 Söhne sam[m]entl[ich] ledig sind. Sig[natum] Pakomierzitz, am 21. Hornung [1]793 Antoni Johann Ritschl, Amtsdirektor m[anu] p[ro]pria				

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
-------------------------------------	---	-------------------------------	--------------------------------------	----------------------

#### 48. Herrschaft Jungfer Brzezan und Wodolka [Panenské Břežany a Odolena Voda]

**Jungfer Brzezan** [Panenské Břežany]

*Borzanowicz* [Bořanovice]

Jakob Ebstein, verheiratet (1)	Jungfer Brzezan	ohne	mit dem Handel in Schnittwa[r]en
--------------------------------	-----------------	------	----------------------------------

Weib Magdalene

Rosalie, ihre Schwester Jungfer Brzezan

*Wodolka* [Odolena Voda]<sup>82</sup>

Wodolka, den 30. Jänner [1]793

Johann Jos[eph] Matiegka m[anu] p[ro]pria, Amtsverweser

#### 49. Gut Petrowitz [Petrovice]

*Petrowitz* [Petrovice]

Jacob Kraus (1)	Petrowitz	mit Branntweinbrennen
-----------------	-----------	-----------------------

Eheweib Ludmilla

erstgeborener Sohn Joseph

zweitgeborener Sohn Salomon

drittgeborener Sohn Joachim

Philip Lampl, Dienstknecht

Petrowitz, d[en] 21. Jänner 1793

Johann Stipek m[anu] p[ro]pria, Burggraf

Wohlloblich k[aiserliches] k[önigliches] Kreisamt!

In Gemäßheit der ergangenen Verordnung d[e] d[at]o 13. currentis beschehet anmit die nachträgliche Anzeige, daß jene in dem untern 21 Jänner d[ieses] J[ahres] von heraus eingebrachten Judenfamilienverzeichnisse angemerkte 3 Judensöhne, alle ledig sind.

Amt Petrowitz, den 16. Hornung 1793. Johann Stipek m[anu] p[ro]pria, Burggraf

#### 50. Gut Wodierad [Polní Voděrady]

*Wodierad* [Polní Voděrady]

Jakob Weigner (1)	Wodierad	ohne Profession und besitzt nichts	mit Hausier[en]
-------------------	----------	------------------------------------	-----------------

Weib Katharina

Sohn Markus, 5 Jahre alt, erstgeborener

Tochter Barbora

Tochter Maria Anna

Wodierad, den 31. Jänner 1793

Johann Hibler m[anu] p[ro]pria, Verwalter

<sup>82</sup> V kolonkách uvedeny samé nuly.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
<b>51. Gut Popowitz [Kreuz]herrn [Popovice]</b>				
<i>Popowitz [Popovice]</i>				
Friedmann Roubitschek (1)				ernährt sich mit Handel, Schlachten und Branntweinbrennen
Cheille, dessen Weib Michal, erstgeborener Samuel, zweitgeborener Moyses, drittgeborener Kathl, Tochter Ester, Tochter Anna, Tochter	Joseph Grün Salomon Blau Ludmilla Roubitschek	aus Humpolletz, Czaslauer Kreises Rakowitz aus Prachiner Kreis Bezdiekowitz, Berauner Kreises	Schullehrer Branntweinbrenner Dienstmensch	
Abraham Brumlik, Witwer (2)				ernährt sich mit Hausieren
Nathan Brumlik, erstgeborener, verheiratet				ernährt sich mit Hausieren
Anna, dessen Weib Henrich, erstgeborener Moyses, zweitgeborener Salomon Brumlik (3), zweitgeborener von Abraham Brumlik, haltet sich in Telletin, Berauner Kreises auf als Branntweinbrenner Jacob Brumlik, drittgeborener von Abraham Brumlik, haltet sich in Uhrzitz als Knecht auf				
Hierschmann Brumlik (4)				ernährt sich mit Hausieren
Ludmilla, dessen Weib Samuel, erstgeborener Simon, zweitgeborener Kalmon, drittgeborener				
Simon Brumlik, haltet sich nur über Winter hier auf (5)		Neustupof, Taborer Kreises		nähret sich mit der Schusterei
Dorothea, dessen Weib Markus, zweitgeborener		ist in Neustupof beim Bruder dient in Prag		
Dorothea, Tochter				
Sig[natum] Popowitz [Kreuz]herrn, den 29. Jänner 1793 Anton Agreiter m[anu] p[ropria], Verwalter				



<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
-------------------------------------	---	-------------------------------	--------------------------------------	----------------------

## 52. Herrschaft Pruhonitz [Průhonice]

### *Pruhonitz [Průhonice]*

Nefthal Som[m]er (1)		Pruhonitz		mit Flußsiederei und Branntweinbrennerei
dessen Weib Lapida zweitgeborener Sohn Joseph, ledig Kinder nach dem erstgeborenen und just dieser Tagen verstorbenen Sohn Jacob Som[m]er, als: Solomon, erstgeborener Sohn (2) Esther, Tochter, sind also Enkeln des ersteren				
	Elisabeth, verbliebene Witib nach dem verstorbenen erstgeborenen Sohn Jacob Som[m]er			
Sig[natum] Pruhonitz, den 30. Jänner [1]793 Johann Greg[or] Stipek m[anu] p[ro]pria, Direktor				

## 53. Gut Przedborz [Předboř]

### *Przedborz [Předboř]*

Andreas Lustig (1)		in Przedborz		mit Leinwandhandel
Weib Ester	Dienstmagd Katharina			

### *Kaschowitz [Kašovice]*

	Samuel Reiman, ledig	in Przedborz	Sattler	mit Handwerk
Bernard Guth (1)		in Przedborz		mit Kurzwaren
Weib Libusche erster Sohn Marcus zweiter Sohn Rubin				

### *Schechrom [Všechromy]*

Salomon Reiman (1)		in Przedborz	Sattler	mit Handwerk und Tabakhandel
Weib Barbara Tochter Ludmila Tochter Judit				
	Ester CzeiB, Witib	in Przedborz	Sattler	mit Lederhandel
Tochter Rosa Tochter Ludmila				

### *Stranschitz [Stránčice]<sup>83</sup>*

### *Stranschitz [Stránčice]*

Abraham Fux (1)		in Przedborz	Branntweinbrenner	mit Tabakhandel
-----------------	--	--------------	-------------------	-----------------

<sup>83</sup> *Nový název statku pro následující rodiny, předtím pouze Předboř.*

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Weib Mariae erster Sohn Marcus zweiter Sohn Elias Tochter Barbara				
Isac Krauß (2) Weib Ester erster Sohn Marcus Tochter Katharina		in Przedborz	Barbierer	mit Barbieren
Isac Lißner (3) Weib Rosa erster Sohn Abraham zweiter Sohn Levi dritter Sohn Isak		in Przedborz		mit Hausieren
David Kulben (4) Weib Mariae erster Sohn Jachim Tochter Barbara Tochter Ludmila		in Przedborz	Glaser	mit Handwerk
Sig[natum] Amt Przedborz, d[en] 28. Jänne[r] [1]793 Frantz Max Erdtl m[anu] p[ropria], Amtsverwalter				

#### 54. Herrschaft Pischelly [Pyšely]

##### *Stadtl Pischelly [Pyšely]*

Bernard Köppl, Wit[i]ber (1)		Pischelly	Bestandpächter des Branntwein-, Fluß- und Lederhauses, dann Tabaksfilialverleger	
dessen Kinder: drittgeborener verheirateter Abraham Köppl (2) viertgeborener lediger Samuel Köppl	Samuel Czamperle Michael Leitmeritz Roßina Köpplin	Weiter Jenikau Prag Stirzin		als Branntweinbrenner als Schulmeister als Dienstmensch
Sig[natum] Pischelly, am 2. Hornung [1]793 Anton J. Kwaßniczka m[anu] p[ropria], Amtsverwalter				

#### 55. Herrschaft Radim [Radim]<sup>84</sup>

##### *Radim [Radim]*

1 Familie und 3 Töchter und zwar (1)		Herrschaft Radim	ohne Profession und hat ein obrigkeitliches Branntweinhaus in der Pachtung im Orte Radim	durch den Handel mit Schnitt- und Spezerei- waren wie auch von Branntweinhaus
--------------------------------------	--	------------------	---	--

<sup>84</sup> *Netypický bezejmenný zápis.*

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
die erste Sara die zweite Dworl die dritte Rachl				
1 männlichen Geschlechts				
<b>Chwalowitz</b> [ <i>Velké Chvalovice</i> ]				
1 Familie ohne Kinder (1)		ohne Schutz	ohne Profession und besitzt nichts	als Tabaktrafikanter mit dem Tabakhandel
Signatum Radim, am 25. Jänner [1]793 Frantz Joh[ann] Strnad m[anu] p[ropria], Amtmann Johann Jos[eph] Lukschitschek m[anu] p[ropria], Steuereinnehmer				
<b>56. Gut Radowesnitz</b> [Radovesnice I]				
<b>Radowesnitz</b> [ <i>Radovesnice I</i> ]				
Markus Pollatschek	85	nach Radowesnitz Nr. I.	Branntweinbrenner und besitzt ein obrigkeit-[liches] Branntwein- und Flußhaus	mit dem Branntwein- und Flußhause
Weib Theresia Sohn, erster, Elias Sohn, zweiter, Jakob Tochter Estera Tochter Anna Tochter Mariana Tochter Elisabet				
	Ber Fridlender	nach Stadt Sarnek ins Pollen	Schullehrer	lernt die Kinder, hie[r]mit ernährt sich damit bei dem Pollat- schek als Flußsieder
	Joseph Pollak	nachher Kralowitz	Flußsieder	
<b>Weltrub</b> [ <i>Veltruby</i> ]				
Bernard Lorin (1)		Weltrub	Branntweinbrenner, besitzt ein obrigkeit-[liches] Branntwein- und Flußhaus	mit dem Branntwein- und Flußhause, dann Fleischbank
Weib Rachl Sohn, erster, Israel				
	Jos[eph] Pollak Hellena Pikin	nach Bitschow Brzezan <sup>86</sup>	Flußsieder	dient beim obigen Lorin Dienstmagd
Sig[natum] Amt Radowesnitz, den 29. Jänner [1]793 Anton Jos[eph] Swoboda m[anu] p[ropria], Direktor				

<sup>85</sup> *Dodatečně doplněno červeným inkoustem: Ist ein erstgeb[orener] und desse[n] Vater bei Kollin.*

<sup>86</sup> *Nelze přesně určit, o které Břežany (Břežany I, Břežany II) se jedná.*

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
<b>57. Herrschaft Rattay [Rataje nad Sázavou]</b>				
<b>Stadt Kohlen Janowitz [Uhlířské Janovice]</b>				
Jacob Gut, verheiratet (1) <sup>87</sup> Eheweib Theresia erster Sohn Samuel zweiter Sohn Joseph erste Tochter Sara zweite Tochter Catharina dritte Tochter Rosaria vierte Tochter Elisabeth Dienstleute: Abraham Fux, verheiratet (2) Anna, Weib erster Sohn Isac erste Tochter Elisabeth zweite Tochter Catharina	Lasar Freind Rosalia Anna	Rattay	Gerber und besitzt ein Haus allda  Gerbergesell	als Gerber und Krämer  von der Gerberei
Joseph Hofmann, verheiratet (3) Eheweib Ester erster Sohn Alexander zweiter Sohn Josue dritter Sohn Aron erste Tochter Gella des Hauseigentümers Vater Marcus Hofmann erster Sohn Philipp erste Tochter Rachl		Rattay	ohne Profession und besitzt sein eigenes Häusl  ist in der Herberg beim Sohn Joseph Hofmann	mit Leinwandhandeln  lebt meistens von Guttätern
Joseph Mercolius, verheiratet (4) Eheweib Rosaria erster Sohn Adam, verheiratet zweiter Sohn Jacob dritter Sohn Echemius Rebeca		Rattay	ohne Profession und besitzt sein eigenes Häusl allda eigenes Häusl allda	mit Brotbäcken der erstgeborene Sohn mit Leinwandhausieren als Dienstmensch
Mojstes Freund, <sup>88</sup> verheiratet (1) Eheweib Endl erster Sohn Philip zweiter Sohn Bernard erste Tochter Lea zweite Tochter Anna		Janowitz	ohne Profession und Inwohner in der jüdischen Gemein[d]schule	als Spitalvater  dient in Prag

<sup>87</sup> Paralelní číslování červeným inkoustem označuje rodiny „mit Schutz“, pouze však od počátku soupisu k rodině Josepha Mercolia (včetně). Pak následuje v soupisu nová stránka, kde číslování začíná opět od (1), neboť písař v účtárně nepochopil, že „Janowitz“ není nová lokalita. Pro první 4 rodiny je tedy využito starší číslování obyčejnou tužkou.

<sup>88</sup> Zde začíná nová stránka a je tu v kolonce „ves“ pouze „Janowitz“. Z toho vyplývá i pochybené odlišení dvou lokalit v „Indexu“.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Adam Bloch, verheiratet (2)  Eheweib Anna erster Sohn Moyses zweiter Sohn Jacob dritter Sohn Joachim erste Tochter Ester zweite Tochter Maria		Janowitz	Schullehrer und Inwohner in der jüdischen Gemein[d]schule	als Schullehrer
.....				
Bernard Hauser, Witiber (3)		Rattay	ohne Profession und besitzt sein eigenes Häusl	mit Lederhandeln
.....				
Abraham Schultz, verheiratet (4) Eheweib Barbara erster Sohn Zahler zweiter Sohn Aron		Janowitz	Inwohner allda	als Bettler
.....				
Jacob Blum, verheiratet (5)  Eheweib Theresia erster Sohn Isac zweiter Sohn Salomon erste Tochter Muschca zweite Tochter Gentl erster Stiefsohn Aron Lustig		Rattay	ohne Profession und besitzt sein eigenes Häusl	mit Brotbäcken
.....				
Moyses Federer, verheiratet (6)  Eheweib Siel erster Sohn Nathan zweiter Sohn Juda erste Tochter Catahrina zweite Tochter Sara		Janowitz	ohne Profession, Inwohner in Gemein[d]haus	mit Federhausieren
.....				
Isac Fridlander, verheiratet (7)  Eheweib Ester erster Sohn Joachim zweiter Sohn Samuel erste Tochter Rosina		Janowitz	ohne Profession, Inwohner in Gemein[d]haus	als Schulsänger und mit Federhausieren
.....				dient in Prag
Marcus Saner, verheiratet (8)  Eheweib Elisabeth	nach verstorbenen Dub: erster Sohn Bernard Dub zweiter Sohn Philipp Dub	Janowitz	ohne Profession, Inwohner in Gemein[d]haus  in Gemein[d]haus als Inwohner	mit Federhausieren  bettelt bettelt
.....				
Aron Bonda, verheiratet (9) Eheweib Theresia erster Sohn Simon zweiter Sohn Moyses dritter Sohn Beniamin vierter Sohn Abraham erste Tochter Gitl zweite Tochter Gentl erster Stiefsohn Jacob zweiter Stiefsohn Emanuel		Rattay	besitzt sein Häusl	als Tabaktrafikant
.....				

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
-------------------------------------	---	-------------------------------	--------------------------------------	----------------------

**Städtchen Rattay** [*Rataje nad Sázavou*]

	Abraham Fridländer	Rattay	das Branntwein- und Flußhaus in Bestand	nebenstehenden Bestand
	Dorothea Fridländrin, Witib dritter Sohn David Fridlander		Mitpächt[e]rin	von ihren Pacht ist unter der mütterlichen Obsorge
	Salomon Lederer	Anspach im Reich	Branntweinbrenner	dient als Branntweinbrenner
Joseph Fridländer, verheiratet (1)			gewester Bestandjud in Zrucz und hat dermalen sein Aufenthaltort allhier bei der Mutter Dorothea Fridländrin	
Eheweib Mariana erster Sohn Enoch				

**Miroschowitz** [*Mirošovice*]

Jacob Rauch, verheiratet (1)		Rattay		Tabakhandel als Trafikant
Eheweib Ludmilla erster Sohn Jacob zweiter Sohn Salomon Tochter Rosina				
	Marcus Safin			Bierschenk
Rattay, am 31. Jänner [1]793 Wenzl J. Aßmann m[anu] p[ropria], Amtmann				

**58. Rzimowitzer Viertel** [Řimovická svobodnická čtvrť]

**Kai[serliches] könig[liches] Freisassenviertel Rzimowitzer**

**Damnienitz** [*Daměnice*]

Isak Neumann, verheiratet (1)		des k[aiserlichen] könig[lichen] Freisassenviertl Rzimowitz	ein Branntwein- und Pottaschbrenner und besitzt ein verpachteten Branntwein- und Flußhaus in Damnienitz, Haus Nr. I von dem Freisassen Jakob Lhottka	mit Branntwein- und Flußbrennen
Eheweib Magdalena Sohn Salomon, erstgeborener Sohn Abraham, zweitgeborener Sohn Joachim, drittgeborener Sohn Michael, viertgeborener Tochter Helena				

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Ißrael Felß, verheiratet (2)  Eheweib Ewa Sohn Bernard, erstgeborener		Rzimowitzer Freisassenviertel	Rotgerber, Branntwein- und Pottaschbrenner, dann besitzt eine eingekaufte Branntwein- und Flußhaus in Damnienitz, Nr. II	mit Rotgerber, Branntwein- und Flußbrennerei
<b>Wranitz [Vranice]</b>				
Isag Langer, verheiratet (1)		Rzimowitzer Viertel	Branntwein- und Flußbrenner, wohnt in Haus Nr. I. des Georg Polesneg	dieser Dienstjude ernährt sich mit Fluß- und Branntweinbrennen bei dem könig[lichen] Freisaß Georg Polesneg in Wranitz
Moisieß Steiner, Inmann (2)  Eheweib Roßalia Sohn Abraham, erstgeborener Sohn Joseph, zweitgeborener Tochter Sußana Tochter Roßalia Tochter Katharina			ohne	ernährt sich mit Betteln untern anderen Juden
<b>Zderadin [Zderadiny]</b>				
Seligmann Stransky, verheiratet (1)  Eheweib Roßalia Sohn Abraham, erstgeborener		des k[aiserlichen] k[öniglichen] Freisassenviertel Rzimowitz	Rotgerber und besitzt ein verpachteten Branntwein- und Flußhaus Nr I von dem Freisassen Karl Czernik	mit Rotgerber, Branntwein- und Flußbrennen
Moißies Polatschek, verheiratet (2)		des k[aiserlichen] k[öniglichen] Freisassenviertel Rzimowitz	Tabaktrafikant und Hußenschneider[!] besitzt ein verpachtete[s] Challupehaus Nr 2 von den Freisassen Franz Wosatka	mit Tabakverkaufen und Hußenarbeiten[!]

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Eheweib Anna Sohn Abraham, erstgeborener Tochter Hendl Stieftochter Johanna	Salamon Stepper, ledig	Schutz nach könig- [licher] Stadt Kollin	Schneidergesell	ernährt sich als ein Schneidergesell mit sein Handwerk
	Dawid Hochmann, ledig	Rzimowitzer Freisassenviertl	ohne	mit Hausieren in denen Dörfern mit verschie- denen Leinwänden zu verkaufen
<i>Tataunowitz [Tatouňovice]</i>				
Elias Pluch, verheiratet (1)		Rzimowitzer Freisassenviertl	besitzt ein verpachteten Flußhaus Nr. 10 von dem Freisassen Wenzl Mudroch	mit dem Flußbrennen
Eheweib Mariamagdalena[!]	Ißrael Mandel, Witwer, Inmann (2)	Rzimowitzer Freisassenviertl	ohne	mit Betteln
<i>Lhotta Katzowa [Kácova Lhota]</i>				
Fillip Stiedry (1)		k[aiserlichen] könig[lichen] Freisassenviertl Rzimowitz	Tabaktrafikant, besitzt ein verpachteten Flußhaus Nr. I von dem könig[lichen] Freisaß Thomas Stiburek	mit Tabak- und ver- schiedenen Leinwand- verkaufen, dann Pottaschbrennen
Eheweib Elißabeth Sohn Jakob, erstgeborener Sohn Lebel, zweitgeborener Sohn Salamon, drittgeborener Tochter Barbara Tochter Judita				
<i>Petraupin [Petroupim]</i>				
Isag Reiner, verheiratet (1)		Rzimowitzer Freisassenviertl	Branntwein- und Potta- schbrenner und be- sitzt ein verpachteten Branntwein- und Fluß- haus Nr. 29 von dem Freisassen Franz Przibyll	mit Branntwein- und Pottaschbrennen
Eheweib Estera Sohn Marek, erstgeborener Sohn Joseph, zweitgeborener				



<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Tochter Gute	Gutmann Freund, ledig	in Schwendischen Freisassenviertl Dorf Souschitz, Czaslauer Kreis	Branntweinknecht	
	Sara Reinerin, ledig	in Stadtl Divischau, Böhmisches Sternberger Herrschaft, Kaurzimer Kreis	Dienstmensch	

Sig[natum] Rzimowitz, den 5. Februarii A[nn]o 1793  
 Jos[eph] Karel Przybil m[anu] p[ropria], starší svobod[nik]

## 59. Gut Sazau [Sázava]

### *Buda [Černé Budy]*

Jakob Stransky (1)		Sazau	Branntwein-, Fluß- und Lederbestandhausbesitzer	von dem gedachten Bestandhaus und Handel, ist zugleich Kaurzimer Kreis[es] Deputierter
dessen Weib Sara				
Sohn Joseph, erstgeborener, ledig				
Sohn Joachim, zweitgeborener, ledig				
Sohn Lazar, drittgeborener, ledig				
Tochter, erste, Sara				
Tochter, zweite, Josepka				
Tochter, dritte, Riboka				
Tochter, vierte, Franziska				
Tochter, fünfte, Anna				
	Isak Lury, ledig			Schulsänger
	Israel Katz, ledig			Branntweimbrenner
	Isak Stranski, ledig			Hausknecht
	Ewa Weidnerin, ledig			Dienstmagd
	Anna Frieschmanin			Dienstmagd

Abraham Friedman (2)		Herrschaft Rattay		zu Sazau als Flußsieder
Weib Mariana				
Sohn Isak, erstgeborener, ledig				
Tochter, erste, Elisabeth				
Tochter zweite, Ludmila				

Sazau, am 25. Jänner 1793  
 Jacob Adler m[anu] p[ropria], Verwalter

## 60. Hof Trzischkow [Strížkov]

### *Trzischkow [Strížkov]*

Adam Frieschmann, verheiratet (1)		Trzischkow		ist Tabaktrafikant, Branntweinschenker und Flußhauspachter
-----------------------------------	--	------------	--	--

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Eheweib Veronica Sohn erstgeborener Wolf, ledig Sohn zweitgeborener Michael, ledig Tochter Anna, ledig Tochter Katharina, ledig Tochter Ludmilla, ledig				
.....				
Trzischkow, den 1. Hornung A[nno] [1]793 Josepha Czizkin m[anu] p[ropria], Besitzerin				

## 61. Herrschaft Swoischitz [Svojšice]

### *Swoschitzer [Svojšice]*<sup>89</sup>

Salomon Stein (1)		gehört nach Swoischitz	besitzt ein Branntweinhaus	mit Branntwein, Ziegen und Schnittwar[en]
Eheweib Ludmilla Tochter Katarina				
.....				

### *Libodrzitzer [Libodřice]*

Jakob Braun (1)		Swoischitz	besitzt ein Branntweinhaus	mit Branntwein, Ziegen und Schnittwar[en]
Eheweib Anna erstgeborener Sohn Salomon zweitgeborener Sohn Wolf erste Tochter Teres zweite Tochter Sara				
.....				

### *Neudorfer [Nová Ves III]*

Jisak Pollak (1) Eheweib Elisabet erstgeborener Sohn Jonas		Swoischitz	besitz ein Häusel	mit Schnittwaren
.....				

### *Zalleschan [Zalešany]*

Isak Pik (1) Eheweib Ewa erstgeborener Sohn Bernard zweitgeborener Sohn Nathann Töchter: Lisel zweite Maria dritte Teresia		Swoischitz	nichts	mit kurzen Waren
.....				

### *Boschitzer [Bošice]*

Dawit Weißberger, ledig	Estera Weißbergerin, Mutter	Swoischitz	ein Häusl	mit Schnittwar[en]
.....				
Sig[natum] Amt Swoischitz, am 1. Februarii [1]793 Wentzl Kitlil m[anu] p[ropria], Direktor				

<sup>89</sup> *Jména vsí uváděna jako adjektiva.*

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
-------------------------------------	---	-------------------------------	--------------------------------------	----------------------

## 62. Herrschaft Skworetz [Škvorec]

### *Markt Auwall [Úvaly]*

Adam Gerson (1)		Skworetz	ein Lederer oder Rotgerber, besitzt das obrig[eitliche] Lederhaus in Auwall	durch dessen Handwerk und Handel
dessen Weib Sara Kinder und zwar: Söhne: Jakop, erstgeborener, ledig Lazar, zweitgeborener, ledig Töchter: Alloysie Salome Ewa Susanna				

### *Skworetz [Škvorec]*

Samuel Basch (1)		Skworetz		Tabaktrafikan
dessen Weib Theresia Kinder und zwar: Söhne: Joseph, erstgeborener, ledig Jakop, zweitgeborener, ledig Isak, drittgeborener, ledig Töchter: Kathl Mariandl				
	Judita Basch	Skworetz		nährt sich bei der Tochter
Jonas Basch (2)		Skworetz	Flußsieder und Branntweinbren[n]er	nährt sich durch den Verkauf der Pottasch, des Branntwein[s] und sonstigen Handel
dessen Weib Marie				

### *Doubek [Doubek]*

Oscher Basch	<sup>90</sup>	zur Herrschaft Kaunitz (wo diese Familie eben beschriebener erscheint <sup>91</sup> )	Glaser	durch dessen Handwerk
dessen Weib Rosina Kinder: Sohn Jakop, erstgeborener, ledig Tochter Rosina				

### *Sluschütz [Sluštice]*

Bernard Katz (1)		nach Skworetz	Tabaktrafikan	mittelst des Tabakverkaufs
------------------	--	---------------	---------------	----------------------------

<sup>90</sup> *Dodatečně připsáno červeným inkoustem:* bei Kaunitz vorfindig.

<sup>91</sup> *Psáno jinou rukou.*

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
dessen Weib Ludmila Kinder und zwar: Söhne: Herschl, erstgeborener, ledig Jonas, zweitgeborener, ledig Jakop, drittgeborener, ledig Josep, viertgeborener, ledig Töchter: Rafiki Anna Theresia Mariane Ludmile Rosalie				
<i>Kwietnitz [Květnice]</i>				
Jakop Pik (1)		Skworetz	Tabaktrafikant	mittelst des Tabakverkaufs
dessen Weib Theresie Kinder als: Söhne: Simon, erstgeborener, ledig Töchter: Barbora Roßalie Mariana				
<i>Strzebohostitz [Třebohostice]</i>				
Jakob Bonda (1)		Skworetz	Sattler und Tabaktrafikant	mittelst des Tabakverkaufs und dessen Handwerks
dessen Weib Esther				
<i>Limusz [Limuzy]</i>				
Joseph Reichmann, Witwer (1)		Skworetz	Schneider und Tabaktrafikant	durch den Tabakhandel
Kinder: Tochter Roßalie				
<i>Przischimas [Přišimasy]</i>				
Dawid Somr (1)		Skworetz	Schneider und Tabaktrafikant	eben
dessen Weib Johana Kinder Sohn Wolf, erstgeborener, ledig Sohn Isak, zweitgeborener, ledig Töchter: Judith Sara Barbora Anna				
<i>Limusz [Limuzy]</i>				
Samuel Wieszner (2)		Skworetz	Fleischhacker und bewohnt ein herrschaftliches Häusl	nährt sich durch Handwerk

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
dessen Weib Anna Kinder und zwar: Söhne: Jakop, erstgeborener, ledig Marek, zweitgeborener, ledig Isak, drittgeborener, ledig Salomon, viertgeborener, ledig Abraham, fünftgeborener, ledig Tochter Roßalia Tochter Katharina				

**Brzeschan** [Břežany II]

Jakop Baum (1)	Skworetz	ohne Profession	nährt sich mit den Viehhandel
dessen Weib Esther Kinder als Sohn Salomon, erstgeborener, ledig Tochter Ewa Tochter Anna Tochter Roßalia Tochter Katherina Tochter Dorothea			

**Doubek** [Doubek]

Rubin <sup>92</sup> Katz	Kaunitz, allwo <sup>93</sup> diese Familie eben beschriebener erscheinen wird	obrigk[eitlicher] Branntweinbrenner	nährt sich durch Vieh und Branntwein
dessen Weib Barbora Kinder nämlich: Töchter: Roßina Elisabeth Ludmila Rachel Golda Theresia			

Skworetz, am 28. Jänner [1]793  
Joseph Braum m[anu] p[ropria], Amtmann  
Onuphrius Homme m[anu] p[ropria], Steuereinnehmer

**63. Gut Stirzin und Kosteletz am Kreuzl** [Štířín a Kostelec u Křížku]

**Stirzin** [Štířín]

Abraham Guttman, verheiratet (1)	geboren und in Schutz zu Stirzin	ohne Profession und besitzt ein eingekauftes Bestandhaus	mit Branntweinbrennen, Flußsieden und zulässigen Handel
Weib Dorothea			

<sup>92</sup> *Dodatečně nadepsáno červeným inkoustem:* Samuel.

<sup>93</sup> *Dodatečně upraveno červeným inkoustem:* bei Kaunitz vorfindig.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Sohn Samuel, zweitgeborener Sohn Salomon, drittgeborener Tochter Judith Tochter Anna Tochter Libuscha Tochter Rachel	Marcus Polak, ledig	in Kronpolen zu Krzewicz geboren und in Schutz	ein Schächter, besitzt nichts	nährt sich mit Schächten und Kinderlehren
	Marcus Leederer, ledig	in Kwietosch, Bechiner[!] Kreises geboren und in Schutz zu Nadiegkow nem-[lichen] Kreises	Fluhsieder	in Diensten beim erwähnten Bestandjuden Guttman
<hr/>				
<b>Kosteletz am Kreizl</b> [ <i>Kostelec u Křížku</i> ]				
Juda Polak, verheiratet (1)		geboren in Lhotka, Berauner Kreises, untern Schutz des Gut Stirzin	ohne Profession, Besitzt eine Halbscheid des von der Obrigkeit erkaufte Zinshauses	mit Handel inländischer Leinwand
Weib Maria Sohn Joseph, drittgeborener Tochter Libuscha Tochter Rachel				
<hr/>				
Mathes Roßenbaum, verheiratet (2)		geboren in Städtl Prtschiz, Berauner Kreises, in Schutz nach Stirzin	ein Schneider, besitzt das von der Herrschaft angekaufte Bestandhaus	mit Schneiderarbeit, Branntwein- und Flußbrennen
Weib Rebeka Sohn Aron, erstgeborener Sohn Zacharias, zweitgeborener Sohn Koppelman, drittgeborener Sohn Markus, viertgeborener Sohn Moyses, fünftgeborener Tochter Roßel	Samuel Jacob, ledig Samuel Frauler, ledig	zu Sulzberg in der Oberpfalz aus dem Dorf Przitoczna, Tachlowiczter Herrschaft, Rakonitzer Kreises	ein Fluhsieder	ein Präzeptor
<hr/>				
Henoch Pick, verheiratet (3)		geboren in Kreiz Kosteletz, Stirziner Schutzes	ohne Profession, besitzt ein von Vater ererbtes Häusl	mit Hausieren
Weib Franzl Sohn Moyses, erstgeborener Sohn Abraham, zweitgeborener				

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Tochter Rosel Tochter Rachel Stieftochter Rachel				
Phillip Polak, verheiratet (4)		auf gleiche Art	Schuster	nährt sich mit Schusterhandwerk und bei der jüdischen Gemeinde als Schuldner
Weib Rebeka				
<b>Neuwirtshaus [Nová Hospoda]</b>				
Henoch Steinberg, verheiratet (1)		geboren in Langendorf, Prachiner Kreises, in Schutz zu Stirzin	ohne Profession und besitzt ein eigenes Haus	mit Holz und anderen zulässigen Handel
Weib Magdalena Sohn Aron erstgeborener Sohn Jsak zweitgeborener Tochter Esther Tochter Susan[n]a Tochter Rosel	Barbara Steinberg, Witwe	geboren u[n]d in Schutz zu Langendorf		des Henoeh Steinberg Mutter, lebet von Sohn
Markus Schwarz, verheiratet (2)		geboren und in Schutz zu Pischelli, Kaurzimer Kreises	ohne Profession und besitzt nichts	nährt sich mit Kinderlehren
Weib Saara Tochter Esther				
Joachim Weiß, verheiratet (3)		geboren in Amschlberg, Berauner Kreises, in Schutz zu Stirzin	ohne Profession	mit Federhandel
Weib Katharina Sohn Jonas, erstgeborener Sohn Markus, zweitgeborener Sohn Moyses, drittgeborener Sohn Lewi, viertgeborener				
<b>Radiejowiz [Radějovice]</b>				
Juda Arenstein, verheiratet (1)		geboren in Scherau, Pilsner Kreises, in Schutz der Herrschaft Manderscheid	hat keine Profession	handelt mit inländischer Leinwand
Weib Ewa Sohn Nathan, zweitgeborener Tochter Rebeka	Katharina Kaufmanin, Witwe	in Budin geboren und in Schutz		Dienstweib von Juda Arenstein

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
<b>Radimowicz</b> [Radimovice]				
Jacob Freund, verheiratet (1)		in Ledetsch, Czaslauer Kreises, in Schutz der Herrschaft Aurzinowes	ohne Profession, besitzt nichts	handelt mit Leinwand und Tabak
Weib Ludmilla Sohn Abraham, erstgeborener				in Wranov, Kamerburger Herrschaft in Dienst als Kinderlehrer
Sohn Kopplmann, zweitgeborener Tochter Saare Tochter Libuscha Tochter Barbara				
.....				
Sig[natum] Stirzin, den 30. Jänner [1]793 Wenzl Schestak m[anu] p[ropria], Verwalter				

#### 64. Gut Trzebeschitz [Třebešice]

##### *Trzebeschitz* [Třebešice]

Wolf Meißl, verheiratet (1)		Trzebeschitz		Tabaktrafikan, dann Fluß- und Branntweinhäuspachter
Eheweib Elisapeta	Anna Reißmanin Samuel Freu, ledig	Polnau Freisassen nachher Roth Lhotta Stepaner Lhotta		Schneidergesell Branntweinsbrennersknecht als Branntweinsbrennergehilf
	Laßar Pech			
	Samuel Fuchß	von Kobili Lhotta		
.....				

##### *Liebesch* [Libež]

Abraham Robitscheck, verheiratet (1)		Trzebeschitz		ist Tabaktrafikan und Branntweinschenker
Eheweib Appolonia Sohn erstgeborener Isac, ledig Sohn zweitgeborener Marek, ledig Tochter Rosalia, ledig Tochter Ludmilla, ledig Tochter Juditha, ledig Tochter Helena, ledig Tochter Anna, ledig				
.....				

##### *Czeinowitz* [Čeňovice]

Michl Baasch, verheiratet (1)		Trzebeschitz		ist Tabaktrafikan, Branntweinschenker und Flußhäuspachter
Eheweib Katharina Sohn erstgeborener Samuel, ledig Sohn zweitgeborener Marcus, ledig				



<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Sohn drittgeborener Joseph, ledig Tochter Barbora, ledig Tochter Anna, ledig Tochter Maria, ledig Tochter Josepha, ledig	Meyer Uhlmann	im Reich, aus der Stadt Oettingen		als Schullehrer
<i>Teplegšowitz [Teplyšovice]</i>				
Wolf Stedier, verheiratet (1)		Trzebeschitz		ist Tabaktrafikanter und Branntweinschenker
Eheweib Sara Sohn erstgeborener Jacob, ledig Sohn zweitgeborener Samuel, ledig Tochter Ewa, ledig Tochter Anna, ledig	Wolf Reiner, ledig	Dobrisch		als Schullehrer
Trzebeschitz, den 1. Hornung A[nn]o 1793 Joh[ann] Vin[zenz] Demons m[anu] p[ropria], Amtsverwalter				

## 65. Gut Trzebaul [Třebovle]

### *Trzebaul [Třebovle]*

	verwitbte Anna Diamantin	besitzt den Schutz in Loco	ohne Profession	als Tabaktrafikanter
	Sohn Aron Diamant, erstgeborener, ledig (1) Tochter Elisabeth Tochter Rosalia Tochter Katharina			
Bernard Bik, verheiratet (2)		Bernard Bik hat sein Schutz in Krzisaudow, Fürst Palmischen <sup>94</sup> Herrschaft, Czaslauer Kreises	ohne Profession	ernährt sich als Flußsieder
Eheweib Ludmilla Sohn Herman, erstgeborener, ledig Sohn Salomon, zweitgeborener, ledig Tochter Barbara				
Sig[natum] Trzebaul, am 23. Hornung [1]793 Wenzl Jos[eph] Nowak m[anu] p[ropria], Verwalter				

## 66. Gut Tworschowitz [Tvoršovice]

### *Tworschowitz [Tvoršovice]*

Samuel Friesch (1)		Tworschowitz	ohne Profession und hat da Tworschowitzes Bestandjudenhaus in der Mietung	mit der Branntweinbrennerei und Flußsiederei
--------------------	--	--------------	---	--

<sup>94</sup> Karel Josef (II.) Palm-Gundelfingen (+1814).

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Weib Maria Kinder: erstgeborener Sohn Abraham zweitgeborener Sohn Samuel drittgeborener Sohn Jonas Tochter Tereß Tochter Libuscha Tochter Barbara				
<i>Aubenitz [Ouběnice]</i>				
Elias Friesch (1)		aus der 3t[en] Rubric zum Gut Tworschowitz und der Marcus Fux zur freisasslichen Viertel nach Wesetz	vorstehender Elias Friesch ohne Profession und hat da Aubenitzer Bestandenjudenhaus eingekauft	eben mit der Branntweinbrennerei und Flußsiederei
Weib Anna Kinder: erstgeborener Sohn Samuel zweitgeborener Sohn Bernard Tochter Judith	Marcus Fux, Branntweinknecht, ledig			
Joseph Lustick, Inwohner (2) dessen Weib Esther Kinder: erstgeborener Sohn Markus zweitgeborener Sohn Samuel Tochter Ließel Tochter Elisabeth	95			
<i>Rudoltitz [Rudoltice]</i>				
Mattes Neukreschl (1)		Tworschowitz	ohne Profession und ist als Inwohner in einer Challupe	mit Leinwand und anderen bewilligten Handel
Weib Maria Kinder: erstgeborener Philip zweitgeborener Jacob drittgeborener Elcan Töchter: Paula Henna Esther Salla		Tworschowitz, dient aber als Mensch beim Huoecker[!] Juden, so unter den freisasslichen Schutz nach Aushnitz, Berauner Kreises, gehört		

<sup>95</sup> *Dodatečně doplněno obyčejnou tužkou: ein erstgeborener.*

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
<b>Zahradnitz</b> [Zahradnice]				
Löbl Veit, Weib Elisabeth (1)		Tworschowitz	ohne Profession und ist in einem eingekauften Jud[en]challup[e]	als Tabaktrafikanter und mit verschieden[en] bewilligten Handel
Kinder: Tochter Judita Tochter Mariana				
.....				
<b>Girzin</b> [Jiřín]				
Abraham Raubitschek (1)		Tworschowitz	ohne Profession und hat ein Jud[en]häusl in der Mietung	mit Leinwandhandel
Weib Marianna Kinder: erstgeborener Sohn Jakob				
.....				
Moises Saxl (2)		der Berauner kreisigen Herrschaft Wottitz		als Schullehrer
Weib Ludmila Tochter Esther				
.....				
Auf besagten Gut Tworschowitz freisassliches Gut für sich, dem H[errn] Karl Wesetsky v[on] Wesetz gehörig				
<b>den Girzin</b> [Jiřín]				
Simon Lustick (3)		dem Freisassen H[errn] Wesetsky	Schuhstekl machen	mit ihrer Profession und mit der Fleischhackerei
Weib Katharina Kinder: Sumon[!] Lustick, erstgeborener Sohn, verheiratet dessen Weib Ewa Kinder: erstgeborener Sohn Jakob Tochter Barbara Tochter Mariana Kinder des alten Simon Lustick: zweitgeborener Sohn Veit drittgeborener Sohn Philip Tochter Rosina				
.....				
Simon Bonda (4)		dem Freisassen H[errn] Wesetsky	hat das Wesetskische Branntwein- und Flußhaus in der Mietung, sonst in keine Profession	mit der Branntweimbrennerei und Flußsiederei
Weib Barbara Kinder: erstgeborener Sohn Salomon zweitgeborener Sohn Marek Tochter Leu Tochter Rosina Tochter Guttl				

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Tochter Chaillae		Berauner Kreises, auf der H[err- schaft Tloskau		
Tochter Esther		dient in Neswatschil		
Tochter Jachuda	Isaias Spira	Drachkau nach Kollein	ohne Profession	als Schullehrer
Jakob Friesch, alter Inwohner (5)		Tworschowitz	ohne Profession	mit Betteln
Weib Sara				
Jakob Bonda, eben alter Inwohner (6)		Berauner Kreises, Rzehowitzer Frei- sassen Pawlat	ohne Profession	mit Betteln
Weib Sara				
Sig[natum] Wirtschaftsamt Tworschowitz, am 29. Januarii [1]793 Anton Kaudelka m[anu] p[ro]pria, Verwalter				

## 67. Herrschaft Aurziniowes [Uhříněves]

### *Babitz [Babice]*

David Freut (1)		Aurziniowes	ist unpossessioniert	als Tabaktrafikan
Eheweib Sara				
Sohn Bernard, erstgeborener, ledig				
Sohn Isak, zweitgeborener, ledig				
Sohn Salomon, drittgeborener, ledig				
	Maria	Aurziniowes	ist unpossessionirt	als Dienstmensch

### *Benitz [Benice]*

Isac Ternovsky (1)		Aurziniowes	unpossessioniert	als Tabaktrafikan
Eheweib Anna				
Sohn Jakob, erstgeborener, ledig				
Sohn Moises, zweitgeborener, ledig				
Tochter Hellena, ledig				
Tochter Katharina, ledig				
Isak Lederer (2)		Aurziniowes	unpossessioniert	als Tabaktrafikan
Eheweib Esther				

### *Kralowitz [Královice]*

Moises Kraus (1)		Aurziniowes	unpossessioniert	als Tabaktrafikan
Eheweib Hellena				
Tochter Salta, ledig				
Tochter Julia, ledig				
Markus Weiner (2)		Aurziniowes	unpossessioniert	ernährt sich mit Hausieren
Eheweib Ludmilla				
Sohn Jakob, erstgeborener, ledig				
Sohn Bernard, zweitgeborener, ledig				
Tochter Katharina, ledig				
Herzmann Gottlieb (3)		Aurziniowes	unpossessioniert	ernährt sich mit Hausieren
Eheweib Sara				

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Adam Schultz (4) Eheweib Ludmilla Sohn Raphael, erstgeborener, ledig Sohn Joseph, zweitgeborener, ledig Sohn Aron, drittgeborener, ledig Sohn Moyses, viertgeborener, ledig Sohn Salomon, fünftgeborener, ledig		Aurziniowes	unpossessioniert	ernährt sich mit Hausieren
Gabriel Feederer (5) Eheweib Barbara Sohn Jonas, erstgeborener, ledig Sohn Joseph, zweitgeborener, ledig Sohn Samuel, drittgeborener, ledig Sohn Abraham, viertgeborener, ledig Tochter Martha, ledig		Aurziniowes	unpossessioniert	ernährt sich mit Hausieren
Simon Pik (6) Eheweib Katharina Tochter Rosaria, ledig		Aurziniowes	unpossessioniert	ernährt sich mittelst Schusterhandwerk
Wolf Englmann (7)  Eheweib Dorothea	Moises Lustich, Befreunder des Wolfs Englmann	Aurziniowes	unpossessioniert	als Tabaktrafikant, welcher aber mit seiner Familie nicht hierher, sondern eigentlich in Czaaslauer Kreis, wo er geeheliget hat, gehört und sich hier nur auf eine Zeitlang aufhält
<b><i>Biechowitz [Běchovice]</i></b>				
Elisabeth Popper, Witib Abraham Popper, erstgeborener Sohn, ledig (1) Katharina, erste Tochter, ledig Rosalia, zweite Tochter, ledig Barbara, dritte Tochter, ledig Lidmilla, vierte Tochter, ledig			unpossessioniert	als Tabaktrafikantin
<b><i>Aurziniowes [Uhříněves]</i></b>				
Witib Englmann (1)  Sohn Salomon, erstgeborener, ledig Sohn Enoch, zweitgeborener, ledig Tochter Agatha, ledig Tochter Lee, ledig Tochter Franziska, ledig Tochter Demuth, ledig Tochter Maria, ledig	Witib Englmann[!]	Aurziniowes	unpossessioniert	als obrigkeit[liche] Bestandjüdin mit Branntweinbrennerei, Spezerei und Schnittwarenverkauf, dann Rindviehmastung

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernährt sich</i>
Löbl Poper, verheiratet (2)		Aurziniowes		Löbl Poper steht in der Witib Engelman[n]s Dienste als Dienstmensch bei derselb[en]
	Sara Poper, ledig	Aurziniowes		
	Rosa Poper, ledig, Geschwister des Löbl Poper	Aurziniowes		als Dienstmensch bei derselb[en]
Isak Kaz (3) Eheweib Rosaria		Aurziniowes	unpossessioniert	als Tabaktrafikan[t]
	Ludmilla, ledig Herschl Freut, ledig	Aurziniowes Aurziniowes		als Dienstmagd ernährt sich mit Hausieren ernährt sich mit Hausieren
	Jakob Kaz, ledig	Aurziniowes		
	Schwesters Söhne v[on] Isak Kaz			
<b>Dubetsch [Dubeč]</b>				
Jakob Stein (1)		Aurziniowes	unpossessioniert	als Tabaktrafikan[t] und mit Flußsiederei
Eheweib Juditha Sohn Sacharias, erstgeborener, ledig Sohn Salomon, zweitgeborener, ledig Sohn Herrschl, drittgeborener, ledig Tochter Anna, ledig				
	Anna Nathan Straus	Aurziniowes Aurziniowes		als Dienstmagd als Hausinstruktor aus Hungarn
Sig[natum] Aurzinowes, den 30. Juli [1]793 Karl Mister m[anu] p[ropria], Amtmann				

## 68. Gut Popowitz von Schmiedeburg [Velké Popovice]

### Brtnitz [Brtnice]

Michl Glück (1)			besitzt ein Branntweinhaus und Pottaschsiederei, jedoch nur als Pächter	
zweiter Sohn Dawid, ledig				der Sohn Dawid ist Mitpächter
	Lea Glück	in Branik geboren, in Schutz nach Zlatnik		

Sig[natum] Popowitz, den 1. März [1]793  
Johann Lust m[anu] p[ropria], Verwalter

## 69. Freisassenviertl Westetz [Svobodnická čtvrť Vestec]<sup>96</sup>

### Westetz [Vestec]

Abraham Feuerstein, verheiratet (1) <sup>97</sup>		zum Freisassenviertl Westetz	Abraham Feuerstein Schutzjude in Westetz	mit Handlung geringer Schnittware
---	--	------------------------------	---	-----------------------------------

<sup>96</sup> Na obálce soupisu: Westez et Chlywin (Hlivín).

<sup>97</sup> Pro rodinný stav jsou předepsány kolonky verheiratet a ledig, vyplňují se svislými čárkami.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Eheweib Lidmilla, verheiratet erstgeborener Sohn Joseph, ledig zweitgeborener Sohn Jakob, ledig Tochter Anna, ledig Tochter Magalena, ledig				
Joseph Spira, verheiratet (2)		zum Freisassen- viertl Westetz	Lehrer und Inman bei dem vorigen	mit erhaltenden Lohne durch gebenden Lehr- unterricht denen Kindern des erster[en]
Eheweib Katharina, verheiratet erstgeborener Sohn Lebl, ledig				
<b>Lhotta</b> [ <i>Pazderná Lhota</i> ]				
Simon Fuchs, verheiratet (1)		zum Freisassen- viertl Westetz	wie der erste und zugleich Branntweinbrenner	mit Flußsieden und Branntweinbrennen
Eheweib Roßalia, verheiratet erstgeborener Sohn Herschl, ledig zweitgeborener Sohn Abraham, ledig drittgeborener Sohn Isak, ledig Tochter Katharina, ledig Tochter Anna, ledig				
<b>Hliwinn</b> [ <i>Hlivín</i> ]				
Henoch Raubiczek, verheiratet (1)		zum Freisassen- viertl Westetz	wie der vorige	mit Flußsieden, Brannt- weinbrennen und Viehmastung
Eheweib Dorothea, verheiratet erstgeborener Sohn Samuel, ledig zweitgeborener Sohn Abraham, ledig Tochter Esthera, ledig Tochter Katharina, ledig				
<b>Kobilly</b> [ <i>Kobyli</i> ]				
Jakob Bonak, verheiratet (1)		zum Freisassen- viertl Westetz	Schutzjude allda	mit Handel kleiner Waren und Tabakra- fizierung
Eheweib Franzl, verheiratet Tochter Rosalia, ledig Tochter Lidmilla, ledig				
Markus Mohrenstein, verheiratet (2)		zum Freisassen- viertl Westetz	Inman bei erstere[n]	durch Handarbeit bei ersteren und Pink- warenhandlung
Eheweib Juditta, verheiratet erstgeborener Sohn Moses, ledig Tochter Rosalie, ledig				

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
-------------------------------------	---	-------------------------------	--------------------------------------	----------------------

### **Czeczkw** [*Čečkov*]

Gabriel Gedlinsky, verheiratet (1)		zum Freisassen- viertl Westetz	Bestandjude und Brannt- weinbrenner	mit Handel allerhand Schnittwaren, Brannt- weinbrennen und Viehmastung
Eheweib Sara, verheiratet erstgeborener Sohn Esuel, ledig zweitgeborener Sohn Isak, ledig drittgeborener Sohn Moses, ledig viertgeborener Sohn Fichsus, ledig fünfgeborener Sohn Bernard, ledig Tochter Mariana, ledig				
.....				
Sig[natum] Westetz, am 30. Juni [1]793 Joseph Weseczky m[anu] p[ropria], Freisassenältester				

### **70. Herrschaft Winarz** [*Vinoř*]

#### **Gbell** [*Kbely*]

Salomon Morawecz (1)		Winarz		mit dem Handel
Weib Anna Samuel, erstgeborener Resel, Tochter Sala, Tochter Marzenka, Tochter				
	Abraham Reich Jonas Kotisch	aus Reich nach Stampfen, Preßburger Komitat	Lehrer  Dienstknecht	
.....				
Sig[natum] Winarz, den 27. Jänner 1793 Johann Bartholome Knauf m[anu] p[ropria], Verwalter				

Wohlöblich königliches Kreisamt!

Das Herrschaft Winarzer Wirtschaftsamt findet in dem bereits eingesendeten Verzeichnisse der jüdischen Familie in der dritten Rubrik zu erinnern für nötig, daß des Judens Salomon Morawecz erstgeborener Sohn Namens Samuel ledig seie.

Ein welches nach Vorschrift hoher Verordnung von 13. Februar [aufenden] J[ahres] zur Wissenschaft und erforderlichen Nachverhalt kundgemacht wird.

Wirtschaftsamt Winarz, den 18. Februar 1793

Johann Bartholome Knauf m[anu] p[ropria], Verwalter

### **71. Herrschaft Wlaschim** [*Vlašim*]

#### **Stadt Wlaschim** [*Vlašim*]

Abraham Ascher (1)		Wlaschim	besitzt Haus sub Nr. I	mit Handlung der Spe- zerei- und Schnittwaren
Eheweib Sara zweitgeborener Sohn Marcus drittgeborener Sohn Jakob		Wlaschim Wlaschim	Lederer Strumpfwerker	v[on] Lederhandwerk mit Strumpfwerker- handwerk
viertgeborener Sohn Jonas Tochter Amalia Tochter Rosalia				



<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
	Benjamin Berner Marek Polak Hendl Juditta	Schwarz Kosteletz Amslberg Wodlochowiz Prawonin		dient dient dient dient
Joseph Kesler (2) Weib Maria Tochter Anna		Wlaschim	Pottaschsieder	von Handwerk
Gabriel Stein (3) Weib Juditta erster Sohn Moises Tochter Frantischka Tochter Marta Tochter Maria Tochter Anna	98	Wlaschim	Handschuhmacher	v[on] Handwerk
	Witib Maria Steinin zweiter Sohn Samuel, abwesend Dawid Meyl	Wlaschim in Libenn Lukawecz	Handschuhmacherleh- jung	mit Handarbeiten v[on] Handwerk
<b><i>Domaschin</i></b> [ <i>Domašín</i> ]				
	Moises Löwe	Wlaschim		mit Handeln in Spezerei und Schnittwaren
<b><i>Stepanow</i></b> [ <i>Trhový Štěpánov</i> ]				
Jakob Polaczek (1)  Weib Magdalena erstgeborener Sohn David zweitgeborener Sohn Isak drittgeborener Sohn Wolf		Wlaschim	Handschuhmacher	v[on] Handschuhmacherhandwerk
	1. Samuel Turnowsky	Wlaschim	besitzt Haus sub Nr. I	mit Handeln in Spezerei- und Schnittwaren
	2. Bruder Markus Turnowsky	Wlaschim		mit Handeln auf Land
Moises Mahler (2)	99	Wlaschim	Brotbäcker	v[on] Handwerk und mit Handeln unterschiedlich
Weib Rosaria erstgeborener Sohn Joseph zweitgeborener Sohn Löbl drittgeborener Sohn Marcus vierte Tochter Ludmilla				
100	Wolf Dub, Witiber (3) <sup>101</sup>	Wlaschim	besitzt Haus sub Nr. II	mit Handeln der Spezerei- und Schnittwaren
des Wolf Dub, Witiber, Kinder: erstgeborener Sohn Samuel				

<sup>95</sup> *Doplněno červeným inkoustem: ohne.*

<sup>96</sup> *Doplněno červeným inkoustem: ohne.*

<sup>100</sup> *Původně napsáno „Wolf Dub“, později smazáno.*

<sup>101</sup> *Pisář napsal Wolfa Duba do klonky pro vdovy, ačkoli vdovci s familiantským číslem jsou běžně umístěni v kolonce pro familianty. Proto v ní zůstala zaznamenaná i celá jeho rodina.*

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
zweitgeborener Sohn Veith drittgeborener Sohn Michael viertgeborener Sohn Jakub fünfgeborener Sohn Lasar Tochter Cordella Tochter Frida				
Joseph Ganns (4)	102	Wlaschim	Schullehrer und besitzt Haus sub Nr. III	mit Handeln in Spezerei und Schnittwaren
Weib Susanna Tochter Anna Tochter Rigella				
Moises Feuerstein (5)	103	Wlaschim	besitzt Haus sub Nr. V	mit Handeln in Spezerei und Schnittwaren
Weib Ludmilla erstgeborener Sohn Joseph zweitgeborener Sohn Michael drittgeborener Sohn Daniel viertgeborener Sohn Salomon fünfgeborener Sohn David Tochter Leonora	Ewa Veithin, elternlos Witib Veronica Gabrielin	Wlaschim Wlaschim		Dienstmagd, v[on] Dienen ernährt sich mit Handarbeit
Salomon Stein (6)		Wlaschim	Glaser und besitzt Haus sub Nr. VI	v[on] Handwerk
Weib Maria erstgeborener Sohn Samson zweitgeborener Sohn Sinon[!] Tochter Martha Tochter Maria Anna				
Jakob Bok (7)	104	Wlaschim		mit Hausieren auf Land
Weib Rosalia erstgeborener Sohn Joseph zweitgeborener Sohn Löbl				
Bernard Straus (8)	105	Wlaschim	Schneider	mit Handwerk
Weib Ludmilla Tochter Barbara Tochter Magdalena Tochter Rosaria				
Jakub Flußmann (9)		Wlaschim		mit Handeln und Hausieren auf Land
Weib Ewa Tochter Sara erstgeborener Sohn Marcus zweitgeborener Sohn Salomon drittgeborener Sohn Adam				

<sup>102</sup> *Dodatečně doplněno červeným inkoustem: ohne*

<sup>103</sup> *Dodatečně doplněno červeným inkoustem: ohne*

<sup>104</sup> *Dodatečně doplněno červeným inkoustem: ohne*

<sup>105</sup> *Dodatečně doplněno červeným inkoustem: ohne*

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernährt sich</i>
Jakob Turnowsky (10) Weib Rachl erstgeborener Sohn Joseph zweitgeborener Sohn Marcus Tochter Sara	<sup>106</sup>	Wlaschim		mit Handeln und Hausieren auf Land
	Witib Ludmilla Royftlerinn (11) <sup>107</sup> erstgeborener Sohn Johann, abwesend zweitgeborener Sohn Salomon drittgeborener Sohn Löbl	Wlaschim Kralowiz		mit verschiedenen Handarbeit
Isak Richnowsky (12) Weib Rebeka erstgeborener Sohn Joachim zweitgeborener Sohn Senag drittgeborener Sohn Senag <sup>108</sup> Tochter Paulina Tochter Eva		Wlaschim	Glaser	v[on] Handwerk
Marek Kunß (13) Weib Katharina erstgeborener Sohn Joseph Tochter Rebeka Tochter Eva	<sup>109</sup>	Wlaschim	Seklmacher[!]	mit Handwerk
<b>Wellisch [Veliš]</b>				
Samuel Bienfeld (1) <sup>110</sup> Weib Ester Tochter Rosaria Tochter Maria		Wlaschim		mit Handeln der Spezerei- und Schnittwaren
	Rachl Saurinn	Wlaschim		dient als Magd
<b>Pawlowiz [Pavlovice]</b>				
Marek Gold (1) Weib Ester erstgeborener Sohn Simon zweitgeborener Sohn Joseph drittgeborener Sohn Jakub viertgeborener Sohn Löbl		Wlaschim	besitzt ein Häusl sub Nr. I	mit verschiedenen Handel
Isak Kollensky (2) Weib Sara erstgeborener Sohn Josua Tochter Maria ihre Tochter Rosina		Wlaschim	besitzt eben ein Häusl sub Nr. II	mit Handel im Land

<sup>106</sup> *Dodatečně doplněno červeným inkoustem: ohne*

<sup>107</sup> *Dodatečně doplněno červeným inkoustem: ohne*

<sup>108</sup> *Možná se jedná o dvojčata.*

<sup>109</sup> *Dodatečně doplněno červeným inkoustem: ohne*

<sup>110</sup> *Dodatečně doplněno červeným inkoustem: ohne*

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
-------------------------------------	---	-------------------------------	--------------------------------------	----------------------

ihr erstgeborener Sohn Salomon

**Libaun** [*Libouň*]

Gabriel Schmolke (1)		Wlaschim		mit Handel in Spezerei- und Schnittwaren
----------------------	--	----------	--	--

Weib Ester  
erstgeborener Sohn Joseph  
zweitgeborener Sohn Wolf

Moises Gründwald Lypmann Willau	Lomma Libenn	Branntweinbrenner Schulgehilf	von Dienen von Verdienst
------------------------------------	-----------------	----------------------------------	-----------------------------

**Sedlecsko** [*Sedlečko*]

Markus Raubiczek (1)		Wlaschim	besitzt Judenhaus sub Nr. I	mit Handel in Spezerei und Schnittwaren
----------------------	--	----------	-----------------------------	---

Weib Rozaria

Witib Rosaria Raubiczkin	Wlaschim	besitzt Judenhaus sub Nr. I	mit verschiedenen Handarbeit
zweitgeborener Sohn Jonas			

Sig[natum] Wlaschim, den 6. Februarii [1]793  
Franz Jos[eph] Müller m[anu] p[ropria], Direktor

Wohlloblich k[önigliches] Kreisamt!

Zufolge k[öni]g[licher] kreisamtlicher Verordnung d[a]t[o] Prag, d[en] 13. et Praes[entato] Februar [1]793 wird der gehorsamste Bericht erstattet, daß die von hiesigen Dominium bereit eingesendete jüdische Familienbeschreibung keine Umgestaltung erfordert weilen:

1. die Söhne, welche bei ihren Eltern in der ersten Rubrik stehen, nicht verheiratet sondern als ledige sich befinden, und
2. wenn der Sohn verheiratet wäre, so ist dessen Familie in der ersten Rubrik zuersehen. Schließlichen sind keine jüdische Familien, denorthens der Sohn bei Lebenszeit seines Vaters verheiratet wäre, hierorts anhanden.

Wlaschim, den 28. Hornung [1]793  
Franz Jos[eph] Müller m[anu] p[ropria], Direktor

**72. Gut Wrschowitz** [*Vršovice*]

**Wrschowitz** [*Vršovice*]

Adam Veit (1)		Prager H[errn] Prößl	Tabaktrafikant	mit Tabakhandel und anderer kleiner Handlung
---------------	--	----------------------	----------------	--

dessen Weib Judit  
dessen Sohn Gabriel, erstgeborener  
dessen Tochter Anna, zweitgeborene

Michael Diemand, ledig, zweitgeborener	Prager H[errn] Prößl	Glaserprofession	mit seiner Profession
Herzmann Hertner, Kind in der Kost v[on] Prag	Prag		
Rachel Viener, Kinder in der Kost v[on] Prag	Prag		

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
<b>Dworetz [Dvorce]</b>				
1. Samuel Wotitz (1) dessen Weib Katl dessen Tochter Ester, leztgeborene		Wrschowitz	Schneider	mit dessen Profession
<b>Graf Trautmannsdorfisch Dworetz</b>				
<b>Dworetz</b>				
2. Salomon Kaufmann (2) dessen Weib Sara dessen Sohn Salomon, erstgeborener dessen Tochter Katl, zweitgeborene		Graf Trautmannsdorf	Pferdhändler	mit Pferdhandel
3. Bernard Nowak (3) Weib Anna Sohn Joseph, erstgeborener Tochter Anna, zweitgeborene		Graf Trautmannsdorf	Schuster	mit dessen Profession
Wrschowitz, den 26. Januarii [1]793 Karl Czeschka m[anu] p[ropria], Amtsdirektor				
<b>73. Hof Wisotschan Parobekisch [Vysočany]</b>				
<b>Wisotschan [Vysočany]</b>				
Jacob Swoboda (1) dessen Weib Barbora der erste Sohn Joseph, ledig zweiter Sohn Michael, ledig			Fleischhacker	durch Fleischbank
	Elisabetha Sefin, Mutter der Barbara, Witib			
Jacob Klein (2) dessen Weib Katharina der erste Sohn Marcus, ledig der zweite Sohn Samuel, ledig der dritte Sohn Philip, ledig Tochter Catharina Tochter Elisabeth Tochter Judit Tochter Rosina			Fleischhacker	mit Viehhandel
Jacob Gellinek (3) dessen Weib Werona erster Sohn Michael, ledig zweiter Sohn Joseph, ledig Tochter Anna			Pinkeljud	mit Fell, Feder und Alteneisenhandel
Abraham Körpner (4) dessen Weib Rebeca Tochter Rosara Tochter Magdalena		Gut Schöner, Be- rauner Kreis	Bändermacher	damit
Jacob Ekstein (5)			Schuhmacher	mit Leinwandhandel

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
dessen Weib Magdalena erster Sohn Isak, ledig zweiter Sohn Abraham, ledig Tochter Rachel				
.....				
Johann Parobek m[anu] p[ropr]ia, Possessor				

## 74. Gut Wischetitz [Vyšetice]

### *Wischetitz [Vyšetice]*

Joseph Mautner (1)		Wischetitz	das Branntwein- und Flußhaus	mit nebenstehenden
Barbara, Weib Abraham, erstgeborener, ledig Jonas, zweitgeborener, ledig Juliana, Tochter		Wischetitz Wischetitz Wischetitz Wischetitz		
	Pfilip Löw Ewa Choboskin	Neustopow freisasslich Tabor Viertl		als Branntweinbrenner Dienstmensch
.....				

### *Zaržitz [Záříčí u Mladé Vožice]*

Markus Roßenzweig (1)		Wischetitz		mit Schlachten und Handeln
Katharina, Weib Jakub, erstgeborener, ledig Anna, Tochter				
.....				

Sig[natum] Wischetitz, den 5. März 1793  
Joseph Hinkelmann, m[anu] p[ropr]ia, Arrendator

## 75. Gut Zabiehlitz [Záběhllice]

### *Zabiehlitz [Záběhllice]*

Jakob Feigl (1)		Zabiehlitz		
sein Weib Anna erste Tochter Judit zweite Tochter Rebeka dritte Tochter Ewa vierte Tochter Katharina				
.....				
Markus Factor (2)		Zabiehlitz		in Prag
Weib Sara Sohn Markus, erstgeborener, ledig Tochter Ester				
.....				
Jachim Lang (3)		Zabieh[litz]		mit Milchverkauf nachher Prag
Weib Hellena Sohn Jakob, erstgeborener, ledig <sup>111</sup> erste Tochter Sara zweite Tochter Ewa				
.....				

<sup>111</sup> *Dodatečně doplněno obyčejnou tužkou: v[on] Prag Isak Prässler (4)*

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
.....				
dritte Tochter Teresia				
.....				
Sig[natum] Zabiehlitz, 2. Febr[uarii] A[nn]o 1793 Philipp Wotik m[anu] p[ro]pria, Verwalter				
<b>76. Herrschaft Zaßmuk [Zásmuky]</b>				
<b>Stadt Zaßmuk [Zásmuky]</b>				
.....				
Jacob Herschman Saudek, verheiratet (1)			besitzt im Stadtl Zasmuk ein Bestand-, Branntwein-, Fluß- und Lederhaus	mit Erzeugnissen des vorstehenden Besitzer und mit Handel
.....				
mit dem Weib Betta erstgeborener Sohn Judas zweitgeborener Sohn Abraham drittgeborener Sohn Moyßes Tochter Rachel				
.....				
Adam Friedländer, verheiratet		nach Kollin <sup>112</sup>		in Diensten als Wirt- schafter beim Zasmuker Bestandjuden
.....				
mit dem Weib Maria erstgeborener Sohn Abraham Tochter Sara				
.....				
	Markus Patzowsky, ledig	zu der Herrschaft Groß Bößen, Bunzlauer Kreises		in Diensten als Lederer beim Zasmuker Bestandjuden
.....				
	Moyßes Weiß, ledig	zu der Petschkauer Herrschaft		in Diensten als Brannt- weinzieher bei dem Zasmuker Bestand- juden
.....				
	Abraham Beer, ledig	nach Bitschow		in Diensten als Laden- diener beim Zasmuker Bestandjuden
.....				
	Liped Lichtenbergin, Witib	nach Kollin		in Diensten als Köchin beim Zasmuker Bestandjuden
.....				
<b>Dorf Schkwrniow [Skvrňov]</b>				
.....				
Lazar Krauß, verheiratet (1)		zu dem Gute Zirkwitz	pachtweise auf 12 Jahre lang in dem Dorf Schkwrniow eine Wohn- challupe mit Fluß- hütte	mit Flußsieden
.....				
mit dem Weibe Fanelle Tochter Katharina				
.....				
Zaßmuk, den 30. Jänner [1]793 Johann W[enzl] Krziz m[anu] p[ro]pria, Direktor				

<sup>112</sup> *Dodatečně doplněno červeným inkoustem:* bei [Kollin] vorfindig.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
-------------------------------------	---	-------------------------------	--------------------------------------	----------------------

Einem wohlloblich Kaiser[lichen] Königlichen Kreisamte wird zuzufolge der a dato 13. dießes cirkulierten hohen Verordnung nachträglich gehorsamst angezeuget, daß sowohl die, in der bereits eingeschickten Consignation angeführte jüdische Söhne des Zaßmuker Jakob Herschmann Saudek, benantlich: Judas, Abraham und Moyßes, als auch seines Wirtschafters Adam Friedländer sein Sohn Abraham ohnverheiratet, einfolglich ledig sind.

Zaßmuk, den 25. Februarii [1]793

Johann Wenzl Krziz m[anu] p[ropr]ia, Direktor

## 77. Gut Zdyby [Zdiby]

### Zdyby [Zdiby]

Jacob Kohn, Bestandjud (1)

der Bestandjud ernährt sich mit Tabak und anderen Warenhandel und zugleich auch als Flußsieder

Weib Rachel

Knecht Moysis Gut

bei sein Vater in Kameck

Mensch Lisel Fiescherin

bei ihren Vater in Konobist

Herschel Gut

machtet[!] die Famili[e] auf den Gut Brnka<sup>113</sup>

allhier ernährt sich derselbe mit Milchnutzungsverpachtung

Weib Reßel

erster Sohn Markus Löbel Gut

zweiter Sohn Lidtman Gut

dritter Sohn Ignatz Gut

Sig[natum] Zdyby, d[en] 26. Januarii 1793

Joann Max Gruber m[anu] p[ropr]ia, Verwalter

## 78. Gut Zlatnik [Zlatníky]

### Zlatnik [Zlatníky]

Jakob Back (1)

geboren zu Zlatnik, gehört in Schutz auch nach Zlatnik

ernährt sich mit Lederhandel und inländischen Schnittwaren

Weib Sara

Tochter Anna

Tochter Theres

Daniel Back (2)

geboren zu Zlatnik, gehört in Schutz auch nach Zlatnik

ernährt sich mit Lederhandel und inländischen Schnittwaren

Weib An[n]a Retschitz

erstgeborener Sohn Joseph, 1/2 Jahre alt

Tochter Anna

<sup>113</sup> *Dodatečně doplněno červeným inkoustem: vorfindig*



<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besitzt</i>	<i>Ernähret sich</i>
Markus Kaubler (3)		aus dem Kreutz Kostelletz, Stirziner Guts, gehört in Schutz nach Zlatnik	ist ein Schneider	haltet sich mehrsten auf zu Smichow, treibt all dorten seine Profession
Weib <sup>114</sup>				
<b><i>Branik [Braník]</i></b>				
Henoch Beyfeld (1)		ist gebürtig von Drachkau, Tloskauer Herrschaft, gehört in Schutz nach Zlatnik	Branntweinbrenner in Bestand	mit Branntweinbrennerei und Lederhandel
Weib Martha erstgeborener Sohn Elias Tochter Roßl Tochter Anna Ließl				
Moißes Blau (2)		geboren im Dorf Schrittenitz, Czaslauer Kreises, gehört in Schutz nach Zlatnik		ist in der Kondition zu Prag als Beihändler
Weib Judith erstgeborener Sohn Markus zweitgeborener Sohn Salomon drittgeborener Sohn Joseph viertgeborener Sohn Simon Tochter Rebeka				
Markus Hahn (3)		gebürtig von München Gratz, genießt dato Gut Zlatnik obrigkeitl[ichen] Schutz	ist gleich bei erlangten Konsens nach Postelberg als Bestandjud angetreten, befindet sich dort bis dato	
Weib Ewa				
Joachim Brenner v[on] Prag von Branik (4) <sup>115</sup>				
	Elias Gabel, ist nun Heiratskonsens eingeschritten, wird sodann als verheiratet eben eine Familie ausmachen	gebürtig von Zlatnik, gehört in Schutz nach Zlatnik	Schuster	ernährt sich mit diesem Handwerk und inländischen Schnittwarenhandel

<sup>114</sup> Chybí jméno ženy.

<sup>115</sup> Připsán dodatečně obyčejnou tužkou.

<i>Namen der jüdischen Familien</i>	<i>Namen der ledigen Juden und Witwen</i>	<i>Gehören in Schutz nach</i>	<i>Ist possessionirt und besizet</i>	<i>Ernähret sich</i>
	Löwy Sobotka, wird heiraten, ist dessen Bittgesuch bereits beantwortet worden, folglich ein neue Familiant zu wachsen	gebürtig von Horzitz, genießet Gut Zlatniker Schutz		mit inländischen Schnittwarenhandel wird sich ernähren
.....				
Tut zusammen 8 Familien				
Sig[na]tum Zlatnik, den 30. Jänner A[nn]o 1793 Wenzl Rzakl, Verwalter				

## 79. Gut Swiestow [Zvěstov]

### *Swiestow [Zvěstov]*

Jonas Reiner (1)		Swiestow		als Bestandmann mit Branntwein- und Flußbre[n]nen, dan andere Handel
Eheweib Katharina Tochter Anna Tochter Magdalena	Herschel Fried, elternlos, Dienstbub			
.....				
Joachim Raubitschek (2)		Swiestow		Federhändler
Eheweib Marie Tochter Sara				
.....				
Adam Klepetaz (3)		Swiestow		Federhändler
Eheweib Anna erster Sohn Salomon, verheiratet		H[errschaft] Kralowitz, da sich in Dorf Niemtzy befindet	116	Federhändler ist in Dienst abgegangen, doch unwissend
zweiter Sohn Marcus				
dritter Sohn Fridrich vierter Sohn Jacob fünfter Sohn Löbel Tochter Ludmila Tochter Magdalena		Swiestow Swiestow Swiestow		
.....				

### *Lohow [Hlohov]*

Abraham Lustig (1)		Swiestow		mit Fleischhandeln und Brantweinbrennen
Eheweib Rosa Tochter Rachel Tochter Josepha	Abraham Vogel, elternlos, Dienstbub			
.....				
Sig[natum] Swiestow, den 28. Janu[arii] A[nno] 1793 Wentzl Johann Reichel m[anu] p[ropria], Verwalter				

<sup>116</sup> *Dodatečně doplněno červeným inkoustem: Ist nirgendwo zu finden.*